

# الخطوات تَعْلُم



## التربية الروحية

لكل الجنين العربية والروحية

- ١- مفتاح قراءة القرآن
  - ٢- السور الأخيرة مدخل للقرآن
  - ٣- تعلم أسماء وأفعال الآيات
  - ٤- سير الأنبياء سنة الله للأحياء
  - ٥- أركان الدين الروحية
  - ٦- الحصانة الأخلاقية إدراك
  - ٧- أركان الدين الاجتماعية
- للمرحلة الثانوية لم تكتب بعد

كل خطوة من خطوات اللغة العربية متوازية، ومتداخلة مع خطوات التربية الروحية؛ التي هي لغوية، وثقافة روحية للمسلمين وغيرهم إلا  
العبارات آليات التصورات؛ التعبير السليم يحسن التأملات؛ فكريًا وأخلاقياً  
وروحياً، بعيداً عن فكر تقليدي مبني على الإملاء المبهم كما هو عليه  
الحال، بدلاً من الارتقاء اللغوي والروحي والأخلاقي العالمي.

## اللغة العربية

- ١- تعلم القراءة بالأسماء
- ٢- تعلم الجمل بالأسماء
- ٣- التعبير بصيغ الماضي
- ٤- التعبير بصيغ الحاضر
- ٥- تنمية التعبير
- ٦- مصطلحات التعبير
- ٧- استيعاب التعبير
- ٨- وضوح التعبير
- ٩- فصاحة التعبير

## التربية الروحية **Spiritual Education**

### الخطوة الرابعة **4<sup>th</sup> Step**

## سِيرُ الْأَنْبِيَاءَ سِنَةُ اللَّهِ لِلْأَحْيَاءِ

Conducts of Prophets are the Practical Teachings from God to Mankind

## تقديم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

هَدِيَّةُ مُحِبٍ لِلْفِتِيَّةِ الصَّغَارِ  
لِهِدَايَةِ التَّرْبِيَّةِ الرُّوْحِيَّةِ وَلِلْكِبَارِ

سِيرَةُ أَبِيَاءِ اللَّهِ فِيهَا الْإِعْتِبَارِ  
لِخَلْقِهِ مِنْ الْأَشْرَارِ وَالْأَخْيَارِ

الهدف بهذه الخطوة تعليم: "سيرة الأباء من سنة الله للأحياء" وخاصة لنا لنتعلم أن ما أمر الله أبائنا به فهو أمر لنا ويجب أن نتبعه وما نهوا عنه قومهم هو نهي لنا لنتهي. لذا تعتبر سيرتهم لنا لنتبع سبيلهم. أما تعليم أن هذا خاص بهم وليس للقارئ علاقة بما حذر من قبل بذلك يجرد عقله من معظم القرآن وهدایته.

سيرة كل نبي لها حالات خاصة تتوافق مع سنة من سنن حياتنا اليومية. وبذلك علمنا الله سيرتهم كترجمة عملية لسننته في خلقه. حتى نتمكن من تثبيت هذا المفهوم في عقل المتعلم لذا اضطررت لتكرار التعليق على حياة كل نبي " سيرته من سنة الله خلقه"

تعليم بعض الآيات المرتبطة بسيرة النبي تعمل كخيوط لربط العقل بالقرآن كله ولترسيخ الإيمان الذي لا يتم بالتعليم المباشر بل بتفهيم سنة الله في خلقه بنموذج عملي بالحياة العملية لا النظرية.

في نهاية كل قصة نعيد صياغة القصة بصيغة شعرية لنخرج من الناحية

النظرية إلى الآلية العملية التطبيقية وكلما كان الحفظ أكثر كان الأثر أكبر والتمكن من اللغة أسرع. لأن المهد الإيماني يحتاج إلى قوله لفظية -باللغة العربية خاصة- محركة للمشاعر قبل الاستقرار في العقل الباطن مرورا بالذهن والتفكير إلى الذاكرة؛ لتكون الحرك اللاشعوري عاجلاً أو آجلاً.

أما إذا كانت منفصلة عن حياة الدارس فلا يتفاعل معها كأساطير الأولين. بل ينبغي ربط سيرة النبي بسنة الله في خلقه وبحياتنا؛ فتحتوي على العمق الفكري وتزيد من تصورات القارئ الفكرية لينميها إيمانا سليما بالعلم ويشبعها روحيا بالفهم. وما الترجمة إلا لدعم هذا المفهوم وتبنيته.

في نهاية هذه الخطوة يجب أن يبدأ الأطفال بتعلم تلاوة القرآن بدءاً من سور البقرة ويجب أن يتم الختمة الأولى قبل سن العاشرة لأن التلاوة تغذيه فكريها وروحها أكثر من الحفظ ويقي أثراها في العقل الباطن الحرك اللاشعوري لإيمانه. وإذا ما انحرف في شبابه عاد لصوابه بفضل القرآن والخطوط الروحية التي تربط عقل دارسه به

## الأنبياء والرسُّل<sup>١</sup>

يَقُصُّ الْآبَاءُ الْقِصَصَ عَلَى أَبْنَائِهِمْ؛ لِيُعَلِّمُوهُمْ  
الْأَدَبَ وَعَمَلَ الْخَيْرِ وَالابْتِعَادُ عَنِ الشَّرِّ.  
يُحِبُّ اللَّهُ أَنْ يُعْلَمَنَا، وَيَقُصُّ عَلَيْنَا بِالْقُرْآنِ الْكَرِيمِ  
سِيرَةَ الْأَنْبِيَاءِ الَّذِينَ اتَّبَعُوا سَبِيلَ اللَّهِ؛ لِتَتَّبَعَ سُنَّتَهُمْ.  
"يَرِيدُ اللَّهُ لِيَبْيَّنَ لَكُمْ وَيَهْدِيَكُمْ سُنَّنَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ"؛  
سِيرَةُ النَّبِيِّ تُذَكَّرُ فِي سُورَ عِدَّةٍ بِالْقُرْآنِ. كُلُّ جُزْءٍ  
مِّنْهَا يُعَلِّمُ سُنَّةً مِّنْ سُنَّنِ اللَّهِ الدَّائِمَةِ الَّتِي لَا تَتَغَيِّرُ.  
كَانَتْ رِسَالَةُ الإِيمَانِ بِاللَّهِ لِجَمِيعِ أَنْبِيَائِهِ وَاحِدَةً: لَا  
إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ. يَدْعُونَ قَوْمَهُمْ

لِلْإِسْلَامِ. كَانَ النَّاسُ يُبَدِّلُونَ رِسَالَةَ اللَّهِ، ثُمَّ يُرْسِلُ  
اللَّهُ نَبِيًّا آخَرَ لِيُصَحِّحَهَا، ثُمَّ يُبَدِّلُونَهَا وَهَكُذا...  
أَخِيرًا أَرْسَلَ اللَّهُ خَاتَمَ النَّبِيِّنَ، مُحَمَّدًا ﷺ وَأَنْزَلَ  
عَلَيْهِ الْقُرْآنَ، قَصَّ اللَّهُ عَلَيْنَا بِهِ سِيرَةً؛ سُنَّةً أَنْبِيَائِهِ؛  
مِنْ سُنَّتِهِ لِتَتَّبَعَهُمْ، وَتَكُونُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ مِثْلَهُمْ،  
وَلَا تَكُونُ مِثْلَ مَنْ كَفَرَ وَلَمْ يَتَّبِعْ رِسَالَةَ اللَّهِ.  
لَمْ يَقُصُّ اللَّهُ عَلَيْنَا بِالْقُرْآنِ الْكَرِيمِ جَمِيعَ الرُّسُلِ،  
وَإِنَّمَا ذَكَرَ فِي الْقُرْآنِ خَمْسَةً وَعِشْرِينَ نَبِيًّا وَهُمْ:  
آدَمُ، نُوحٌ، هُودٌ، صَالِحٌ، إِبْرَاهِيمٌ، لُوطٌ،  
إِسْمَاعِيلٌ، إِسْحَاقٌ، يَعْقُوبٌ، يُوسُفٌ، أَيُوبٌ،  
شُعَيْبٌ، مُوسَى، هَارُونٌ، إِدْرِيسٌ، ذُو الْكُفْلٍ،  
دَاوُدٌ، سُلَيْمانٌ، إِلْيَاسٌ، إِلْيَسَعٌ، يُونُسٌ، زَكَرِيَّا،  
عِيسَى، يَحْيَى، مُحَمَّدٌ ﷺ. نَذْكُرُ سِيرَةً كُلًّا مِنْهُمْ:

<sup>١</sup> The Prophets; The Messengers. 1. Parents tell stories to teach children good and avoid bad. 2. The story; the conduct, the way of life .3. The Way of God and His Rules. 4. God wishes to make clear to you, and to show you the ways of those before you. (4:26). 5. Each part of their story teaches a permanent rule which no change will occur to it. 6. Message. 7. Their people. 8. they change it. 9. To correct it 10.and so on 11 Seal of the Prophets.

# سِيرَةُ الْأَنْبِيَاءِ سُنَّةُ اللَّهِ لِلْأَحْيَاءِ<sup>٢</sup>

بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ آمَنْتُ،  
مِنْ سِيرَةِ أَنْبِيائِهِ تَعَلَّمْتُ،

بِلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَيَّقَنْتُ،  
وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ أَسْلَمْتُ

أَحَبُّوا هُدَى اللَّهِ فَأَحَبَّبْتُ  
كَرِهُوا الشَّرُكَ بِاللَّهِ فَكَرِهْتُ

سَبِيلُ الْأَنْبِيَاءِ حَقٌّ فَاتَّبَعْتُ،  
صِرَاطُ اللَّهِ نُورٌ فَاهْتَدَيْتُ،

سُنَّةُ الْأَنْبِيَاءِ رِسَالَةٌ فَتَعَلَّمْتُ،

هِيَ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ بِهَا التَّرَمَتُ،  
فَمَنْ اهْتَدَى بِمِثْلِ مَا اهْتَدَيْتُ،  
هَدَاهُ اللَّهُ بِفِكْرِهِ كَمَا فَكَرْتُ

الوظيفة في نهاية كل درس الآتي: {ترجمة الكلمات  
و عمل جمل عليها، حفظ الآيات، والنшиيد وكتابته مع  
التشكيل، الإجابة عن الأسئلة، كتابة القصة}

أجب: لماذا يخبرنا الله بسيرة بقصص الأنبياء؟

لماذا لم يقص الله علينا قصة كلنبي في سورة؟

ما هي رسالة الأنبياء؟ كم عددهم بالقرآن الكريم؟

لماذا يبدل الناس رسالة الله لأنبيائه؟ هل يستطيع أحد

أن يبدل بالقرآن؟ لماذا سمي الله محمدًا ﷺ "خاتم النبيين

والمرسلين"؟ من أول الأنبياء ولمن أرسله الله؟ من آخر

الأنبياء ولمن أرسله الله؟ اكتب أسماء الأنبياء واحفظها.

<sup>2</sup> The life of the Prophet is the way of life for those alive. 1. By God and His messengers I believe 2. From the life of the Prophet I learned. 3. There is only One God, I believed. 4. The way of the Prophets is true; so I followed. 5. Way of God is light; so I followed His Guidance. 6. Their life is message, I learnt. 7 It is from God I committed my self to the Way of God. 8. Who guide himself as I guided, 8 God will guide his thought as I considered. :

## رسالة الله للناس

### لم يكتب بعد

رسالة الله للناس من خلال رسالته وأنبيائه واحدة  
وما أرسلنا من رسول إلا لطاعة بأمر الله البقرة ٦٤  
سنة من أرسلنا ممن قبل من رسالنا ولا تحد لسنتنا  
تحوياً بالإسراء ٧٧

رسلاً مبشرين ومنذرين لأن لا يكون الناس حجة  
بعد الرسل النساء ١٦٥  
وأنزلنا معهم الكتاب والميزان ليقوم الناس بالقسط  
الحديد ٢٥

كلما جاء أمة وسو لها كذبوا فاتبعنا بعضهم بعضا  
المؤمنون ٤٤

لقد جاءت رسالهم بالبيانات فما كانوا ليؤمّنوا بما  
كذبوا من قبل الأعراف ١٠١

فلما جاشتهم رسالهم بالبيانات فرحوا بما عندهم  
من العلم غافر ٨٣

فأتقوا الله وأطيعون ما أسألكم عليه من أجر  
الشعراء ١٠٧ ١٢٥ ١٤٢ ١٢٢

أبلغكم رسالات ربِّي ونا لكم ناصح أمين  
الأعراف ٩٣ ٢٨ ٦٢ كذب قوم نو الشعراًء ١٠٥ عاد ١٢٣ ثمود ١٤١ لوط ١٦٠ الشعراًء

وما أرسلن من قبلك من رسول إلا نوحٍ إلهي أنه  
لا إله إلا أنا فاعبدون الأنبياء ٢٥

أقيموا ثلاثة وآتوا الزكاة وأطيعوا الرسول لعلكم  
ترحمون النور ٥٦

لانفرق بين أحد من رساله البقرة ٢٨٥ ١٤٤١٤

وأرسلنا للناس كافة وكفي بالله شهيدا النساء ٧٩

وما أرسلناك رحمة للعالمين الأنبياء ١٠٧

إنا أنزلناه قرآنا عربيا لعلكم تعقلون يوسف ٢

كتاب فصت آياته قرآنا عربيا بعلمهم يعلمون

فصلت ٣ الزخرف ٣

الرحمن علم القرآن خلق الإنسان

نحن نقص عليك أحسن القصص الموعظ السنن

ما أوحينا إليك هذا القرآن يوسف ٣

كتاب أنزلناه لتخريج الناس من الظلمات إلى النور

ابراهيم ١ ونزلنا لكتاب تبينا لكل شيء وهدى

ورحمة النحل ٨٩

الحمد لله الذي أنزل على عبده الكتاب ولم يجعل

له عوجا

سنة الرسل سماحة

قال ياقوم ليس بي ضلال ولكني رسول رب  
العالمين الآعراف ٦١ ما بي سفاهة ٦٧

إن طيعوا هتتجوا وما على الرسول إلا البلاغ المبين  
النور ٤

فعصوا رسول ربهم فأخذهم أخذة راية الحاقة ..

ولقد استهزء بريل من قبلك الرعد ٣٣ الأنبياء ٤١

الاستهزاء

القرآن والغوا فيه الزخرف ٣١

لقد يسرنا القرآن للذكر فهـ من مـ ذـ كـرـ القـ مـ ١٧

٤٠ ٣٢ ٢٢

ذلك الكتاب لا ريب فيه هـ دـى لـمـ تـقـيـنـ الـبـقـرـةـ

يـزـ كـيـكـمـ وـيـعـلـمـ الـكـتـابـ وـالـحـكـمـةـ الـبـقـرـةـ ١٢٩ ١٥١

من آيات محـكـما هـنـ أـمـ الـكـتـابـ وـأـخـرـ مـتـشـاـبـهـاتـآلـ

عـمـرـانـ ٧ـ أـ كـتـابـ اـحـكـمـتـ آـيـاتـهـ ثـمـ فـصـلـتـ مـنـ

لـدـنـ حـكـيمـ عـلـيـمـ هـوـدـ ١ـ

واذـكـرـ فـيـ الـكـتـابـ مـرـيمـ اـبـرـاهـيمـ مـوـسـىـ اـدـرـيـسـ

اسـمـاعـ مـرـيمـ ١٢ ١٦ ٤١ ٤٥ ٥١ ٣٠

وـمـنـ النـاسـ مـنـ يـجـادـلـ فـيـ اللـهـ بـغـيرـ عـلـمـ وـلـاـ هـدـىـ  
وـلـاـ كـتـابـ مـنـيـرـ

إـذـاـ قـرـأـتـ الـقـرـآنـ جـعـلـنـاـ بـيـنـكـ وـبـيـنـ الـذـيـ لـاـ يـؤـمـنـونـ  
بـالـآـخـرـةـ حـجـابـاـ مـسـتـورـ إـلـسـرـاءـ ٤٥

وـنـتـلـ مـنـ الرـقـرـآنـ مـاـ هـوـ شـفـاءـ وـرـحـمـةـ لـلـمـؤـمـنـينـ  
إـلـسـرـاءـ ٨٢

وـلـقـدـ صـرـفـنـاـ فـيـهـذـاـ الـقـرـآنـ مـنـ كـلـ مـثـلـ إـلـسـرـاءـ  
٨٩ الـكـهـفـ ٥٤ الـرـوـمـ ٣٠

وـقـالـ الـذـيـنـ كـفـرـوـاـ لـنـ نـؤـمـنـ بـهـذـاـ الـقـرـآنـ وـلـاـ بـالـذـيـ  
بـيـنـ يـدـيـهـ سـبـأـ ٣١ لـمـاـذـاـ بـلـ الـذـيـنـ كـفـرـوـاـ فـيـ عـزـةـ  
وـشـقـاقـ صـ ١ـ وـقـالـ الـذـيـنـ كـفـرـوـاـ لـاـ تـسـمـعـوـاـ لـهـذـاـ

## آدَمُ الْعَلِيَّةُ مَلَكُ<sup>٣</sup> Adam

يَعْلَمُنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى بِالدَّرْسِ الْأَوَّلِ قِصَّةُ خَلْقِ آدَمَ وَقِصَّةُ الشَّيْطَانِ عَدُوُّ الْإِنْسَانِ الدَّائِمُ لِيُضِلُّهُ.

خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ مِنْ تُرَابٍ وَنَفَخَ فِيهِ مِنْ رُوحِهِ؛ وَبِهَا عَقْلُ. قَالَ اللَّهُ لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ. فَسَاجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسُ؛ الشَّيْطَانُ عَصَى أَمْرَ اللَّهِ. قَالَ إِبْلِيسُ:

﴿قَالَ أَنَا خَيْرٌ مِنْهُ خَلَقْتَنِي مِنْ نَارٍ وَخَلَقْتَهُ مِنْ طِينٍ﴾<sup>٤</sup>

سَمَحَ اللَّهُ لِلشَّيْطَانِ أَنْ يُضِلُّ آدَمَ وَذُرِّيَّتَهُ بِأَمْرِ اللَّهِ؛

﴿قَالَ فَيَعْزِزُكَ لَا غَوَيْنَهُمْ أَجْمَعِينَ إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمُ الْمُخْلَصِينَ﴾.

قَالَ اللَّهُ لِآدَمَ وَزَوْجِهِ حَوَاءَ: كُلَا مِنَ الْجَنَّةِ "وَلَا

تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةِ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ". وَسُوسَ<sup>٥</sup>  
الشَّيْطَانُ لَهُمَا فَأَكَلا مِنَ الشَّجَرَةِ. فَأَخْرَجَهُمَا اللَّهُ  
مِنَ الْجَنَّةِ لَا تَهُمَا لَمْ يَسْمَعا كَلَامَ اللَّهِ. فَكُلُّ مَنْ  
يَعْصِي اللَّهَ يَطْرُدُهُ مِنْ رَحْمَتِهِ فِي الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ.  
يُوَسُوسُ الشَّيْطَانُ لِكُلِّ إِنْسَانٍ لِيَعْصِي اللَّهَ.

كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ يَتَبعُونَ الشَّيْطَانَ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ  
مِنْهُمْ مَنْ لَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمِنْهُمْ مُؤْمِنُ وَلَكِنْ يَعْصِي  
اللَّهَ فَهُوَ مِثْلُ الشَّيْطَانِ أَوْ مِثْلُ آدَمَ غَرَّ بِهِ الشَّيْطَانُ  
الَّذِي يُوَحِّي لِأَتْبَاعِهِ مِنَ الْإِنْسَنِ (النَّاسِ) وَيَعْرِرُ  
بِهِمْ وَيُرِيَنَّ لَهُمْ أَعْمَالَهُمْ. فَيَظْنُونَ أَنَّهَا حَسَنَةٌ.

يَعْلَمُنَا اللَّهُ أَنْ نَقُولَ: "أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ" بِكُلِّ عَمَلٍ لِنَسْلَمَ مِنْ شَرِّهِ وَوَسْوَسَتِهِ لِيُضِلَّنَا بِالْبُعْدِ عَنِ اللَّهِ.

<sup>٣</sup>Adam. 1. God created Adam from dust and breathed into him from His Spirit. 2. Disobey God's commandment. 3. "I Am better than he, You created me from fire, and You created him from clay" (7:12) 4. Satan decided to mislead Adam offspring by God's permission. 5. Satan said: "By your Mighty, then I will surely misleads them all"(38:83). 6. Eve 7. Whispered. 8. And they are not aware. 9. Satan inspired his friends and 10 deceive them, and, 11 made their action seem to them good. 12 I seek refuge with Allah from the Satan the cursed one.

سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ<sup>٤</sup>

لِيُعَلِّمُنَا مِنَ الْحَقِيقَةِ وَمَنْ حَقِّهِ

عَلِمَنَا اللَّهُ الرَّحِيمُ الرَّحْمَنُ  
عِلْمَ آدَمَ لِذُرْرِيَّتِهِ بِالْقُرْآنِ

أَنَّ الشَّيْطَانَ عَدُوُّ لِإِنْسَانٍ

وَأَنْ لَا تَتَّبِعَ وَحْيَ الشَّيْطَانَ

هُوَ رُوحٌ وَرُوحُنَا بِالْجَنَانِ

يُوَسِّوسُ لَهَا بِكُلِّ الْأَحْيَانِ

وَسُوْسَ لِآدَمَ بِالْعِصْيَانِ

وَعَصَى أَمْرَ رَبِّهِ بِالنُّسْيَانِ<sup>٠</sup>

فَأَنْزَلَهُ اللَّهُ لِأَرْضِهِ بِحُسْبَانِ<sup>٠</sup>

لِيَحْيِي بِهَا فَتْرَةً مِنَ الزَّمَانِ<sup>٠</sup>

نَعُوذُ بِاللَّهِ تَعَالَى الْمَنَانِ<sup>٠</sup>

مِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وَالإِنْسَانِ<sup>٠</sup>

الَّذِي يُسَيِّطِرُ عَلَى الْلِسَانِ

بِالسُّوءِ خَاسِرٌ، خَسِرَانٌ<sup>٠</sup>

أجب: كيف خلق الله آدم؟ من أي شيء خلقه؟

ومن أي شيء خلق الشيطان؟ كيف عصى آدم ربها؟ وكيف عصى الشيطان ربها؟ لماذا يريد

الشيطان أن يضل الإنسان؟ وكيف يضلها؟ كيف

يضلنا أتباع الشيطان؟ ماذا علمنا الله بسنة آدم؟

اكتب قصة آدم واحفظ الخلاصة وترجم وشكرا.

<sup>٤</sup> The life of Adam is the Way of God in his creation; to teach us the truth and His right on us. 1. His children; offspring. 2. Satan is an enemy. 3. Inspiration; suggestion; insinuate. 4. He is spirit. 5. Our spirit in our heart. 6. Whispered. 7. Always. Every time. 8. With disobedience to God. 9. Adam disobeyed one of God's Commandments. 10. Fall down with accurate measurement .11. For a counted period. 12. We seek refuge with God; the Giver of all good, from 13, evil of Satan and his follower from human. 14. Lose the Way of God. 15. Loser.

## نوح العليه السلام

٥

أَضَلَّ الشَّيْطَانُ ذُرِّيَّةَ آدَمَ وَصَارُوا يَعْبُدُونَ الْأَصْنَامَ.  
أَرْسَلَ اللَّهُ نُوحاً لِّيُخْرِجَ النَّاسَ مِنَ الضَّلَالِ إِلَى  
الْهُدَىٰ؛ مِنَ الْكُفْرِ إِلَى الإِيمَان.

﴿فَقَالَ الْمَلَائِكَةُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ مَا نَرَيْنَا إِلَّا بَشَرًا  
مِّثْلَنَا وَمَا نَرَيْنَا أَتَبَعَكَ إِلَّا الَّذِينَ هُمْ أَرَادُنَا﴾ ٢٧/١١  
الْكَافِرُ وَالظَّالِمُونَ لَا يُؤْمِنُ بِالرُّسُلِ يَعْتَبِرُونَ نَفْسَهُ مِنَ  
الْأَخْيَارِ. وَيَعْتَبِرُ الْمُؤْمِنُونَ مِنَ الْأَشْرَارِ.

دعا نوح قومه ألف سنة إلا خمسين عاماً (٢٠٠ سنة)  
لم يؤمِّن إلا قليل فدعاه الله عليهم: ﴿وَقَالَ نُوحُ رَبِّ

إِغْتَرَرَ الْوَلَدُ بِنَفْسِهِ وَقَالَ: سَأَصْعَدُ إِلَى أَعْلَى الْجَبَلِ:

إِسْتَجَابَ اللَّهُ دُعَاءُهُ. وَأَوْحَى لَهُ أَنْ إِصْنَعِ الْفُلَكَ؛  
شَاهِدَهُ قَوْمُهُ يَصْنَعُ السَّفِينَةَ عَلَى أَرْضٍ لَّيْسَ قُرْبَهَا  
بَحْرٌ أَوْ نَهْرٌ وَلَا مَاءً. فَصَارُوا يَضْحَكُونَ مِنْهُ.

رَكِبَ نُوحُ وَالْمُؤْمِنُونَ فِي السَّفِينَةِ وَحَمَلَ فِيهَا  
زَوْجٌ (ذَكَرُ وَأُنْثَى) مِنَ الْحَيَوانَاتِ. نَبَعَ الماءُ مِنَ  
الْأَرْضِ بِقُوَّةٍ، وَهَطَلَ الْمَطَرُ؛ نَزَلَ مِنَ السَّمَاءِ بِقُوَّةٍ.  
إِرْتَفَعَتِ السَّفِينَةُ فِي مَوْجٍ كَالْجَبَلِ. غَرَقَ الْكُفَّارُ  
وَمَا تَوَا جَمِيعاً وَبَقِيَ الْمُؤْمِنُونَ. قَالَ نُوحُ لِابْنِهِ  
وَاعِظًا ﴿يَبْيَنِي أَرْكَبَ مَعَنَا وَلَا تَكُنْ مَعَ الْكُفَّارِ﴾  
عَصَاهُ: ﴿قَالَ سَئَاوِي إِلَى جَبَلٍ يَعْصِمُنِي مِنَ الْمَاءِ﴾<sup>٦</sup>

<sup>٥</sup> Noah. 1. Satan misguide children of Adam and became worship Idols. 2. They follow you the meanest of us. (27:11) 3. Leave no alive on earth . 4 Two, couple. 5. Disobeyed. 6. I will betake myself to a mountain, it will save me from the water. (11:43). 7. Nothing will protect you from God's command ,except the obedience to Him, he was from those who drowned. 8. Gush, flow the water from the springs.

قالَ لَهُ وَالدُّهُ: لَا يَحْمِيكَ شَيْءٌ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ<sup>٦</sup> إِلَّا  
 الطَّاعَةُ؛ فَكَانَ مِنَ الْمُغْرَقِينَ. يُعَلَّمَنَا اللَّهُ أَنَّ مِنَ  
 الْأَبْنَاءِ لَا يُطِيعُونَ آبَاءَهُمْ مِثْلَ إِبْنِ نُوحٍ فِيهِلَّكُونَ  
 سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ<sup>٧</sup>  
 دَعَا نُوحٌ أَهْلَهُ وَقَوْمَهُ الْكُفَّارَ  
 لِيَعْبُدُوا اللَّهَ الْوَاحِدَ الْقَهَّارَ  
 وَيَكُونُوا مُؤْمِنِينَ مِنَ الْأَخْيَارِ  
 بِحَقٍّ وَلَا يَتَّبِعُوا شَرَّ الْأَشْرَارِ  
 دَعَاهُمْ لِلَّهِ لَيْلًا وَنَهَارًا  
 لَكِنَ الشَّيْطَانُ بِهِمْ غَدَّارٌ  
 قَالَ نُوحٌ لِابْنِهِ لَا فِرَارٌ

مِنْ عَذَابِ اللَّهِ وَمِنَ النَّارِ  
 قَالَ أَنَا شَاطِرٌ مِنَ الشُّطَّارِ  
 سَاوِي لِجَبَلٍ ذُوِّ الْأَشْجَارِ  
 نَزَلَ بِهِمُ الطُّوفَانُ الْجَبَارِ  
 فَغَرَقُوا جَمِيعًا مَعَ الْفُجَارِ  
 الإِيمَانُ نِعْمَةُ اللَّهِ لِلْأَبْرَارِ<sup>٨</sup>  
 وَالْكُفُرُ نِقْمَةٌ عَلَى الْكُفَّارِ<sup>٩</sup>  
 كُنْ مُطِيعًا لِلَّهِ لَيْلًا وَنَهَارًا  
 وَلِلَّهِ الَّذِينَ تَكُنْ مِنَ الْأَبْرَارِ  
أجب: ماذا عمل الشيطان لذرية آدم؟ لماذا أرسل الله  
 نوحًا؟ ماذا قال لقومه؟ وأجابوه؟ ماذا دعا نوح؟ ماذا  
 أوحى الله إليه؟ ماذا حمل بالسفينة؟ ماذا عمل ابنه  
 وحل به؟ كيف حدث الطوفان؟ اكتب واحفظ ترجم

٦. The One the Superior Force. ٧.. From the best or better. ٨. He bad and the  
 badies. ٩. But the devil play false, betrayed them. ١٠. No escape . ١١. I am clever of  
 the cleverness. ١٢. Possessor of trees ١٣. Great flood. ١٤. Those live in open sins. ١٥.  
 Righteous. Pious. Just. ١٦. Disbelief is miss-guidance for disbelievers

## هود العلية ملا ٧ HUD

الْكُفَّارُ مِنْ صَفَاتِهِمُ التَّكْذِيبُ؛ لِذَا يُكَذِّبُونَ بِالرُّسُلِ  
وَالْمُؤْمِنُ الَّذِي يَدْعُوهُمْ لِلَّهِ يُسَمِّونَهُ سَفِيهًّا: » إِنَّا  
لَنَرَنَا فِي سَفَاهَةٍ وَإِنَّا لَنَظُنَنَا مِنَ الْكَذَّابِينَ ﴿٤٧٦٦  
هَذِهِ طَبِيعَةُ الْمُكَذِّبِينَ الْمَغْرُورِينَ بِأَنفُسِهِمِ الظَّالِمِينَ  
يَظْنُونَا أَنَّ الدُّعَاءَ إِلَى اللَّهِ سُفَهَاءٌ؛ ضِعَافُ الْعُقُولِ  
يَدْعُونَ لِعِبَادَةِ اللَّهِ وَحْدَهُ وَتَرْكِ دِينِ آبَائِهِمْ:  
﴿ قَالُوا أَجِئْتَنَا لِنَعْبُدَ اللَّهَ وَحْدَهُ وَنَذَرَ مَا كَانَ يَعْبُدُ  
ءَابَاؤُنَا فَأَتَنَا بِمَا تَعِدُنَا إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ . قَالَ قَدْ  
وَقَعَ عَلَيْكُمْ مِنْ رَبِّكُمْ رِجْسٌ وَغَضَبٌ ﴿٠٦٧٠٢٠﴾  
هَذِهِ طَبِيعَةُ الْكَافِرِينَ لَا يُؤْمِنُوا بِاللَّهِ الَّذِي خَلَقَهُمْ  
وَمَنَحَهُمُ الْعَقْلَ لِيَتَفَكَّرُوا!؛ وَلَكِنْ لَا يَعْقِلُونَ: ﴿٨  
وَقَالُوا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ أَوْ نَعْقِلُ مَا كُنَّا فِي أَصْحَابِ السَّعِيرِ ﴿٨﴾

بَعْدَ تُوحِّي حَضَلَ النَّاسُ وَانْتَشَرُوا فِي الْأَرْضِ وَأَصْبَحُوا  
قَبَائِلَ. أَرْسَلَ اللَّهُ تَعَالَى نَبِيَّهُ هُودًا إِلَى قَوْمِهِ  
عَادٍ. دَعَاهُمْ لِعِبَادَةِ اللَّهِ؛ إِلَهَهُمْ وَحْدَهُ، قَالَ لَهُمْ: «  
قَالَ يَقَوْمٌ أَعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ أَفَلَا تَتَقَوَّنَ».  
دَعَاهُمْ لِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ وَلَمْ يَطْلُبْ مِنْهُمْ أَجْرًا.  
الَّهُ يُعْطِي الْأَجْرَ لِلْمُؤْمِنِ الَّذِي يَدْعُوا غَيْرَهُ لِلَّهِ:  
﴿ إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُونِي وَمَا أَسْأَلُكُمْ  
عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ إِنَّ أَجْرِيَ إِلَّا عَلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴽ٢٦٧﴾

<sup>٧</sup> HUD. 1. Tribes 2. O my people! Worship God there is no other God but Him will you not be Conscious of God. (7:65). 3. No reward do I ask of you for it; surely my reward is only from the Lord of the worlds. (26:127). 4. Foolish: “Verily, we see you in foolishness, and we think you are one of the liars” (7:66). 5. This is the nature of liar self- deceiver. 6. (Hud) said: “Torment and wrath have fallen on you from your Lord. (7:70) 7. God gifted them with mind to think and contemplate. 8 Promised Day. 9. Stubborn. 8. They will say, “If we had only heard, or had understood we would not have been of the inhabitants of the Blaze” ( 67:10)

سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ<sup>٨</sup>

قَالَ هُودٌ لِّقَوْمِهِ أَهْلُ عَادٍ  
هِيَا اعْبُدُوا اللَّهَ رَبَّ الْعِبَادِ

أَفَلَا تُؤْمِنُونَ بِيَوْمِ الْمِيعَادِ

فَلَيُؤْمِنُ مَنِ بِاللَّهِ مَنْ أَرَادَ

لَا أَسْأَلُكُمْ أَجْرًاً أَوْ زَادًاً

جَاهِدُوا النَّفْسَ حَقَّ الْجِهَادِ

وَالْبُعْدُ عَنْ ضَلَالٍ الْأَجْدَادُ

تَنَالُوا رِضاَ اللَّهِ وَالْأَحْفَادُ

فَكَذَّبُوهُ فِي كُلِّ مَا يُرَادُ

لَا إِنَّ طَبِيعَةَ الْكُفَّارِ الْعِنَادُ

فَأَهْلَكَهُمُ اللَّهُ مَعَ الْأَوْلَادِ  
فَالْكُفْرُ بَلَاءٌ يَعْمَمُ الْبِلَادَ.

فَإِخْتَرْ لِنَفْسِكَ السَّدَادَ  
سَبِيلُ أَنْبِيَاءِ اللَّهِ الرَّشَادَ

أجب: ماذا حدث للناس بعد نوح؟

ماذا ضلوا وصاروا يعبدون الأصنام؟

ماذا لا يؤمن الإنسان إلا بما يراه؟

لمن أرسل الله نبيه هود؟ ما اسم قومه؟

ماذا قال لهم واذكر الآية؟

وماذا قالوا له واذكر الآية؟

ما هي طبيعة الكافر والضال؟ ماذا سأله قومه؟

وماذا أجابهم؟ ماذا يجب أن تختار لنفسك؟ ولماذا؟

أكتب الخلاصة واحفظها ترجم واعمل جملا.

<sup>8</sup> 1. Day of Judgment, Day of meeting God. 2. Wages or provision. 3. Offspring.  
4. Opposition, resistance of truth. 5. Calamity in all region. 6. Apposite to the point.  
7. Consciousness, guidance.

## صَالِحٌ: الْعَلِيَّةُ SALEH

أَرْضِ اللَّهِ وَلَا تَمْسُوْهَا بِسُوءٍ فَيَا خُذْكُمْ عَذَابٌ قَرِيبٌ ﴿٤﴾  
 لَمْ يُصَدِّقُوا أَنَّ النَّاقَةَ آيَةٌ مِنَ اللَّهِ فَضَرَبُوا النَّاقَةَ؛  
 جَرَحُوهَا؛ فَعَقَرُوهَا وَعَصَوا أَمْرَ اللَّهِ فَغَضِبَ عَلَيْهِمْ  
 وَأَنْزَلَ اللَّهُ العَذَابَ عَلَيْهِمْ. فَقَالَ لَهُمْ صَالِحٌ:  
 تَمَتَّعُوا فِي دَارِكُمْ ثَلَاثَةَ أَيَامٍ ذَلِكَ وَعْدٌ غَيْرُ مَكْذُوبٍ  
 ﴿١١:٦٥﴾ فَأَخَذَهُمُ الْعَذَابُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَاءِيَةً وَمَا كَانَ  
 أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿١٥٨﴾

وَنَجَّى اللَّهُ صَالِحًا وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ بِإِيمَانِهِمْ.

هَذِهِ مَوْعِظَةٌ مِنَ اللَّهِ لِكُلِّ مُتَكَبِّرٍ لَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ؛  
 نَهَايَتُهُ لِلْجَزَاءِ وَالْعِقَابِ؛ مِنْهُ عَاجِلًا لِيُذَكِّرَهُ اللَّهُ  
 وَيَعُودَ إِلَى رُشْدِهِ، وَالْعَذَابُ فِي الْآخِرَةِ أَشَدُ وَأَبْقَى.

أَمَّا الْمُؤْمِنُونَ جَرَاؤُهُ الرَّحْمَةُ. فِي الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ.

أَرْسَلَ اللَّهُ نَبِيًّا صَالِحًا إِلَى قَوْمِهِ ثَمُودَ. قَالَ لَهُمْ:  
 قَالَ يَقُولُونَ أَعْبُدُوْا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ ﴿١١:٠١﴾  
 فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُونِ وَلَا تُطِيعُوا أَمْرَ الْمُسْرِفِينَ ﴿٢﴾

قَالُوا يَا صَالِحُ: أَتَنْهَيْنَا أَن نَعْبُدَ مَا يَعْبُدُ إَبَاؤُنَا وَإِنَّا  
 لِفِي شَكٍّ مِمَّا تَدْعُونَا إِلَيْهِ مُرِيبٌ ﴿١١:٣﴾ قَالُوا: مَا أَنْتَ إِلَّا بَشَرٌ مِثْلُنَا فَأَنْتِ بِعَايَةٍ إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ

فَدَعَا اللَّهُ أَنْ يُعْطِيهِ عَلَامَةً يَرَوْنَهَا بِأَعْيُنِهِمْ حَتَّى  
 يُصَدِّقُوهُ لَأَنَّ قَلِيلًا مِنَ النَّاسِ يُؤْمِنُ بِالْغَيْبِ فَقَالَ :  
 وَيَقُولُونَ هَذِهِ نَاقَةُ اللَّهِ لَكُمْ إِيمَانُهُ فَذَرُوهَا تَأْكُلُ فِي

<sup>٩</sup> Saleh. 1. There is no other god but One God. 2. And do not obey the command of the extravagant. (26:151). 3. We are in doubt for what call us.(11:62)and (26:154) 4. She camel; Is a sign from God. do not touch it with something bad. (11:64). 5. Wounded it; slay it. 6. Escaped; delivered 7. Admonition 8. Arrogant. 9. His reward is punishment. 10. His reward is mercy in this world and Hereafter.

سِيرُّهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ ١٠  
 قَالَ صَالِحٌ لِقَوْمِهِ ثَمُودَ الظَّالِمِينَ  
 إِنِّي لَكُمْ مِنَ اللَّهِ رَسُولٌ مُبِينٌ  
 فَاتَّقُوا اللَّهَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ  
 وَلَا تَعْثُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ  
 قَالُوا إِنْ كُنْتَ مِنَ الْمُرْسَلِينَ  
 فَأَتَنَا بِآيَةٍ وَأَنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ  
 قَالَ هَذِهِ نَاقَةٌ رَبُّ الْعَلَمِينَ  
 آيَةٌ مِنَ اللَّهِ لِعِبَادِهِ الْمُتَّقِينَ  
 فَعَقَرُوهَا، ظَلَمُوا وَكَانُوا ظَالِمِينَ  
 فَأَصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جَاثِمِينَ

كَذَلِكَ يَجْزِي اللَّهُ الْمُجْرِمِينَ.  
 هَذِهِ عِبْرَةٌ مِنَ اللَّهِ لِلْعَالَمِينَ  
أَجْبُ: مَنْ أَرْسَلَ اللَّهَ صَالِحًا؟ مَا اسْمُ قَوْمِهِ؟  
 مَاذَا قَالَ لَهُمْ وَإِذْكَرَ الْآيَةَ؟ مَا هِيَ رِسْالَةُ الرَّسُولِ؟  
 مَاذَا قَالُوا لَهُ إِذْكَرَ الْآيَةَ؟ مَاذَا طَلَبُوا مِنْهُ؟  
 مَاذَا لَا يَصْدِقُ الْإِنْسَانُ إِلَّا بِمَا تَرَاهُ عَيْنَاهُ؟  
 هَلْ تَوْجِدُ أَشْيَاءً حَوْلَنَا نَحْسُ بِهَا وَلَا نَرَاها؟ مَا هِيَ؟  
 مثلاً هَلْ نَرَى الْهَوَاءَ؟ هَلْ نَحْسُ بِوْجُودِهِ؟  
 هَلْ نَحْسُنُ بِعَظَمَةِ اللَّهِ بِكُلِّ شَيْءٍ خَلَقَهُ؟ بِمَاذَا تَحْسُنُ؟  
 لَمَا طَلَبُوا مِنْهُ آيَةً مَاذَا أَجَابُهُمْ؟ هَلْ صَدَقُوا أَنَّ النَّاقَةَ آيَةً  
 مِنَ اللَّهِ؟ لَمَا أَرْسَلَ اللَّهُ لَهُمْ آيَةً مِنْ بَيْنِهِمْ؟ مَاذَا طَلَبُوا  
 مِنَ اللَّهِ؟ لَمَا فَعَلُوا بِالنَّاقَةِ؟ لَمَاذَا أَنْزَلَ اللَّهُ  
 الْعَذَابَ عَلَيْهِمْ؟ وَمَاذَا حَدَثَ لَهُمْ؟ مَا جَزَاءُ الْكَافِرِ؟  
 اكْتُبْ الْخَلَاصَةَ وَاحْفَظْهَا. تَرْجِمْ وَاعْمَلْ جَمِلاً وَشَكِراً

<sup>10</sup> 1. Clear; manifest. 2. And do not act wickedly on earth by spreading corruption. 3. She camel. 4. Wounded it. 5. And they lay (dead), prostrate in their homes. 6. Like this a punishment for the criminal. 7. This is a lesson

## ابرٰاهِیم ﷺ

Abraham ﷺ

ابرٰاهِیم يُسَمَّی خَلِیلُ اللَّهِ وَأَبُو الْأَنْبِیاءِ: إِسْمَاعِیلُ، اسْحَاقُ، يَعْقُوبُ، يُوسُفُ، دَاوُودُ، سُلَیمانُ، آیُوبُ، مُوسَى، هَارُونُ، عِیسَى، مُحَمَّدُ ﷺ.

کانَ أَبُو إِبْرَاهِیمَ آزَرَ نَجَّارًا. يَصْنَعُ أَصْنَامًا. يَعْبُدُهَا هُوَ وَقَوْمُهُ لَمْ يُؤْمِنْ بِهَا إِبْرَاهِیمُ وَآمَنَ بِاللَّهِ وَحْدَهُ:

﴿ وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِیمُ لِأَبِيهِ إَزَرَ أَتَتَخِذُ أَصْنَامًا إِلَهًا إِنِّي أَرَنَاكَ وَقَوْمَكَ فِی ضَلَالٍ مُّبِینٍ ﴾ (٧٤) ﴿ ٦١ ﴾

يَقُصُّ اللَّهُ عَلَيْنَا كَيْفَ يَبْدأُ الْفَتَى يُفَكِّرُ بِاللَّهِ وَيُؤْمِنُ بِهِ. لَمَّا رَأَى إِبْرَاهِیمَ كَوْكَبًا. قَالَ: هَذَا

رَبِّي! ثُمَّ رَأَى الْقَمَرَ، ثُمَّ الشَّمْسَ قَالَ هَذَا رَبِّي ثُمَّ:

﴿ قَالَ لَئِنْ لَمْ يَهْدِنِی رَبِّي لَا كُوَنَّ مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴾ ٤

لَمَّا طَلَبَ الْهِدَايَةَ هَدَاهُ اللَّهُ لَأَنَّهُ کَانَ مُخْلِصًا لِلَّهِ ۝

﴿ إِنِّي وَجَهْتُ وَجْهِي لِلَّذِی فَطَرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ  
حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِینَ ﴾ ۵. مَنْ تَوَجَّهَ لِلَّهِ هَدَاهُ  
فِی أَحَدِ الْأَيَّامِ قَامَ إِبْرَاهِیمُ بِكَسْرِ الْأَصْنَامِ. أَحْضَرُوهُ  
أَمَامَ النَّاسِ لِيَحْكُمُوا عَلَيْهِ وَسَأَلُوهُ: مَنْ فَعَلَ هَذَا؟

﴿ قَالَ بَلْ فَعَلَهُ كَبِيرُهُمْ هَذَا فَسْأَلُوهُمْ إِنْ كَانُوا  
يَنْطِقُوْنَ ﴾ ۶. قَالُوا: أَنْتَ تَعْلَمُ أَنَّهُمْ لَا يَتَكَلَّمُون؟ قَالَ  
﴿ إِنَّمَا تَعْبُدُوْنَ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَوْثَنَّا وَتَخْلُقُوْنَ إِنَّكُمْ ﴾ ۷

﴿ قَالُوا حَرِقُوهُ وَانْصُرُوا إِلَهَتَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ فَعِيلِيْنَ ﴾ ۸

قال الله: ﴿ قُلْنَا يَنْتَارُ كُونِی بَرَدًا وَسَلَنِمًا عَلَیْ ابْرَاهِیمَ ﴾ ۹

هاجرَ مِنَ الْعِرَاقِ إِلَى سُورِيَا ثُمَّ مِصْرَ، ثُمَّ إِلَى مَكَّةَ ثُمَّ إِلَى الْقُدْسِ.

<sup>11</sup> Abraham. 1. Friend 2. Idols : "...Do you take idols as gods? Verily. I see you and your people in manifest error" (6:74). 3. Stars, Planet. 4. "Unless my Lord guid me, I shall surely be among people gone astray"( 6:77). 5. I have turned my face to Him who originated the heaven and the earth, a man of pure faith ; I am not of the idolaters. (6:79) 5. Crush 6. They speak. (21:63). 7. You leave the best Creator (29:17) 8. Succour your lord. (21:68) 9. Cool and peace. (21:69)

أَنَا فَتَىٰ مِثْلُ إِبْرَاهِيمَ الصَّغِيرِ

آمَنْتُ بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْقَدِيرِ

فَكَرَّتُ بِاللَّهِ فَهَدَانِي التَّفْكِيرِ

لِعِبَادَةِ اللَّهِ الْعَلِيمِ الْخَبِيرِ

قَالَ لِأَبِيهِ آمِنْ بِاللَّهِ الْبَصِيرِ

وَأَتْرُكُ عِبَادَةَ الْهَوَى الْمَرِيرِ

حَطَّمَ الْأَصْنَامَ بِفَأسٍ صَغِيرٍ

قَالَ فَعَلَهَا الصَّنَمُ الْكَبِيرُ

قَالُوا إِنْصُرُوهَا بِكُلِّ تَدْبِيرٍ

وَأَلْقُوا إِبْرَاهِيمَ بِنَارِ السَّعِيرِ

فَأَخْرَجَهُ اللَّهُ مِنْهَا بِتَقْدِيرٍ.  
فَإِلِيْمَانُ قُوَّةٌ تُحدِّدُ الْمَصِيرَ.

كُنْ مُؤْمِنًا بِاللَّهِ يَا بَصِيرٌ  
تُدْرِكُ مَا لَا يُدْرَكُ بِالْتَّفَكِيرِ

أَجَبَ: من الأنبياء من ذرية إبراهيم؟ ماذا كان يعمل  
والده؟ ماذا قال لأبيه؟ كيف فكر إبراهيم بالله وآمن؟  
ماذا قال عن الأشياء التي رأها؟ هل الإنسان إذ فكر  
بالله يهديه الله؟ من يهدي الله؟ هل يهدي من يعمل  
السيئات؟ ماذا يعمل من يعمل السيئات حتى يهديه  
الله؟ هل يهدي الله الضال؟ ماذا يعمل الضال حتى  
يهديه الله؟ ماذا عمل بالأصنام؟ ماذا عمل قومه به؟  
وكيف نجا الله من النار؟ أين ترك ابنه إسماعيل؟  
اكتب واحفظها. ترجم واعمل جملا.

<sup>12</sup> 1. The Highest One the Powerful. 2. Think. 3. The One Who sees clearly . 4 Worship bitter desires. 5. By way of management. 6. Blaze of fire. 7. Faith is power, determine man destiny. 8. O! who has insight. 9. You will understand things (by inspiration), which you cannot understand them by way of thinking.

عادَتْ مُسْرِعَةً، أَخَذَتْ تَجْمَعُ الْمَاءَ وَتَقُولُ زِمْ  
 زِمْ؛ لِذَا سُمِّيَ بِئْرُ زَمْزَمْ؛ وَمَاءُ زَمْزَمْ فِيهِ طُهْرٌ.  
 لَمَّا بَلَغَ إِسْمَاعِيلَ بِضُعْ سَنَوَاتٍ<sup>٥</sup>، رَأَى إِبْرَاهِيمُ فِي  
 الْمَنَامِ أَنَّهُ يَذْبَحُهُ<sup>٦</sup>. أَخَذَهُ إِلَى مَكَانٍ خَارِجَ مَكَّةَ. ظَهَرَ  
 لَهُ إِبْلِيسُ لِيُوْسُوسَ لَهُ. رَمَاهُ إِبْرَاهِيمُ بِالْحِجَارَةِ  
 قَالَ: ﴿يَبْنِي إِنِّي أَرَى فِي الْمَنَامِ أَنِّي أَذْبَحُكَ﴾ فَانْظَرْ مَاذَا  
 تَرَى! قَالَ يَتَابُتِ آفَعُلَ مَا تُؤْمِرُ سَتَحْدُنِي إِنْ شَاءَ اللَّهُ مِنَ  
 الصَّابِرِينَ<sup>٨</sup>﴾ يُعْلَمُنَا اللَّهُ كَيْفَ يُطِيعُ الْأَبْنَاءُ الْآباءَ  
 وَلَمَّا أَرَادَ أَنْ يَذْبَحَهُ؛ سَمِعَ صَوْتَ الْمَلَائِكَةِ تَقُولُ:  
 "اللَّهُ أَكْبَرُ". وَأَخْضَرَ الْمَلَكُ لَهُ خَرُوفًا لِيَذْبَحَهُ بَدَلًا  
 مِنْهُ. لَمَّا كَبَرَ إِسْمَاعِيلُ أَرْسَلَهُ اللَّهُ لِأَهْلِ مَكَّةَ نَبِيًّا<sup>٩</sup>  
 إِنَّهُ كَانَ صَادِقَ الْوَعْدِ وَكَانَ رَسُولاً نَبِيًّا ﷺ وَكَانَ يَأْمُرُ  
 أَهْلَهُ بِالصَّلَاةِ وَالزَّكُوَةِ وَكَانَ عِنْدَ رَبِّهِ مَرْضِيًّا ﷺ .١٣

إِبْرَاهِيمُ وَابْنُهُ إِسْمَاعِيلُ<sup>١٣</sup> Ishmael  
 وَصَلَ إِبْرَاهِيمُ وَزَوْجُهُ هَاجَرُ وَطِفْلُهُمَا إِسْمَاعِيلُ  
 إِلَى مَكَّةَ وَدَعَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَنْ يَحْفَظَهُمْ :  
 ﴿رَبَّنَا إِنِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي بِوَادٍ غَيْرِ ذِي زَرْعٍ عِنْدَ بَيْتِكَ  
 الْمُحَرَّمِ رَبَّنَا لِيُقِيمُوا الْصَّلَاةَ﴾<sup>١٤</sup> ، ١٤، ١٧  
 قَالَتْ هَاجَرُ: كَيْفَ تَشْرُكُنا هُنَا؟ اللَّهُ أَمْرَكَ بِهَذَا؟  
 قَالَ: لَنْ يُضِيقَنَا اللَّهُ أَذْهَبْ أَيْنَمَا شِئْتَ  
 قَامَتْ تَبْحَثُ عَنِ الْمَاءِ. فَأَخَذَتْ تَرْكُضُ بَيْنَ  
 الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، بَعْدَ أَنْ رَكَضَتْ سَبْعَةَ أَشْوَاطٍ؛  
 مَرَاتٍ لاحَظَتْ أَنَّ الْمَاءَ يَخْرُجُ مِنْ قُرْبِ طِفْلِهَا.

<sup>١٣</sup> Abraham and his son Ishmael: 1. “O our Lord! I have made some on my offspring to dwell in a valley with cultivation, by Your Sacred House” (14:37). 2. God will not neglect us. 3. Search for water. 4. Tighten 5. Few years. 6. Slaughter him. 7. I have a dream to slaughter you! (37:102). 8. You will find me patient 9. “and mentioned in the Book (the Qur'an) Ishmael, he was true to his promise, and he was a Messenger, a prophet. He bade his people to pray and to give the alms, and he was pleasing to his Lord.” (19:55).

## سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ ١٤

أَوْحَى لِإِبْرَاهِيمَ حُذْ أَهْلَكَ  
وَأَسْكَنَهُمْ مَكَّةَ خَيْرُ لَكَ  
رَبُّ أَسْكَنْتُهُمْ عِنْدَ بَيْتِكَ  
رَبُّ ارْزُقْهُمْ مِنْ رِزْقِكَ

رَأَى بَنَانِمٌ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكَ أَنْ تَذْبَحْ إِسْمَاعِيلَ ابْنَكَ  
قَالَ هَيَّا يَا بُنَيَّ إِنِّي سَأَذْبَحُكَ  
قَالَ يَا أَبَتِ افْعَلْ مَا اللَّهُ آمِرُكَ  
سَأَسْجُدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَكَ  
سَتَجْدُنِي صَابِرًا عَلَى ذَلِكَ  
فَنَادَتِ الْمَلَائِكَةُ هَاكَ. حُذْ خَرُوفًا بَدَلًا مِنْ ابْنَكَ

فَأَذْبَحْهُ قُرْبًا نَّا لِلَّهِ مِنْكَ  
وَمَنْ يَتَقَرَّبُ لِلَّهِ يَتَبَعَّكَ دَرْسٌ بِالصَّبَرِ مِنَ اللَّهِ لَكَ  
لِطَاعَةِ اللَّهِ رَبِّكَ وَوَالدَّيْكَ  
فَأَطِعْهُمَا حُبًا فَالْخَيْرُ لَكَ دِينُكَ وَدُنْيَاكَ وَآخِرَتِكَ  
أَجَبَ: أين أسكن إبراهيم زوجته هاجر وابنها؟ ماذا  
قالت هاجر لزوجها إبراهيم؟ ماذا دعا إبراهيم ربه  
واذكر الآية؟ ماذا عملت هاجر؟ كم مرة ركضت  
بين الصفا والمروة؟ كيف نبع ماء زمزم؟ لماذا سمى  
زمزم؟ لماذا أوحى الله لإبراهيم بالمنام؟ لماذا قال  
لابنه؟ وماذا قال ابن لأبيه؟ بماذا فداء الله؟ لماذا  
يضحى المسلمين بعيد الأضحى؟ لماذا يعلمون كما  
عمل إبراهيم بالحج؟ ماذا كان إسماعيل؟ اكتب  
الخلاصة واحفظها وترجم اعمل جملة وشكرا.

<sup>14</sup> 1. God inspired Abraham take your family. 2. The sacred Masque, Each masque called house of God. 3. Your Provision. 4. I will slaughter you. 5. Take a lamb instead of your son.. 6. An offer sacrifice to God. 7. Who want to be near God follow the Way Of Ishmael. 8. A lesson of how to be patient.

## إِسْحَاقُ: الْعَلِيَّةُ<sup>١٥</sup> Isaac يَعْقُوبُ Jacob

وَهَبَ اللَّهُ لِإِبْرَاهِيمَ إِسْحَاقَ. وَوَهَبَ اللَّهُ لِنَبِيِّهِ إِسْحَاقَ وَلَدًا سَمَّاهُ يَعْقُوبَ. ثُمَّ وَهَبَ إِلَى يَعْقُوبَ وَلَدًا سَمَّاهُ يُوسُفَ. كَانُوا كُلُّهُمْ أَنْبِياءً. يَدْعُونَ النَّاسَ إِلَيْ إِسْلَامٍ وَإِتْبَايعِهِ. وَلَكِنَّ أَتَبَاعَهُمْ فِيمَا بَعْدُ قَدْ ضَلَّوْا وَلَمْ يُؤْمِنُوا بِخَاتَمِ النَّبِيِّنَ وَالْمُرْسَلِينَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَنْ لَا يُؤْمِنُ بِأَيِّ نَبِيٍّ لَا يَكُونُ مُؤْمِنًا بِاللَّهِ: ﴿ قُولُوا إِنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنْزِلَ إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسَابِطِ وَمَا أُوتِقَ مُوسَى وَعِيسَى وَمَا أُوتِقَ الْنَّبِيُّونَ مِنْ رَتِّهِمْ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴾. أَمَرَ اللَّهُ الإِيمَانُ بِالْأَنْبِيَاءِ جَمِيعًا وَسَنَّتْهُمْ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لَنَا. ذَكَرُهُمْ بِالْقُرْآنِ الْكَرِيمِ لِيُعَلَّمَنَا سُنَّتُهُ الْعَمَلِيَّةُ بِالْحَيَاةِ وَحُكْمُهُ عَلَيْنَا.

كَانَتْ زَوْجَةُ إِبْرَاهِيمَ سَارَةُ لَا تَلِدُ. أَرْسَلَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى إِلَى إِبْرَاهِيمَ مَلَكِيْنِ فِي صُورَةِ إِنْسَانٍ فَلَمْ يَعْرِفْهُمَا. رَحَبَ بِهِمَا وَذَبَحَ لَهُمَا عِجْلًا، شَوَاهُ وَقَدَّمَهُ لَهُمَا فَلَمْ يَأْكُلَا مِنْهُمْ ﴿ فَأَوْجَسَ مِنْهُمْ خِيفَةً قَالُوا لَا تَخْفُ وَشَرُوهُ بِغُلَمٍ عَلِيمٍ ﴾<sup>٢٠</sup>. قَالُوا: نَحْنُ رَسُولُ رَبِّكَ، إِلَى قَوْمٍ لُوطٍ. سَمِعَتْ زَوْجَتُهُ: ﴿ قَالَتْ يَوْيَلَقَى ءَالِدُ وَأَنَا عَجُوزٌ وَهَذَا بَعْلِي شَيْخًا إِنَّ هَذَا الشَّيْءُ عَجِيبٌ ﴾<sup>٢١</sup> ﴿ قَالُوا أَتَعْجَبِينَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ ﴾.

<sup>١٥</sup> Isaac and Jacob: 1. She begets not. 2. Calf. 3. He feel fear of them. They said “fear not” and they give him glad news: an intelligent boy. 4. We are Messengers of your Lord. 5. She said: “Woe unto me! Shall I bear a child while I am an old woman and here my husband, an old man? This is a strange things! They said: “Do you wonder at the Decree of God? The Mercy Of Allah and His Blessings be on you, O the family) of Abraham). (11:73). 6. Say we believe in Allah and that which has been sent down to us and that which He has sent down to Ishmael, Isaac and Jacob..... : (2:136). what Granted.

## سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ ١٦

أَرْسَلَ اللَّهُ نَبِيًّا إِسْحاقَ لِيَدْعُو قَوْمَهُ أَهْلَ الشَّقَاقِ<sup>١</sup>  
 لَقَدْ مَرَدُوا عَلَى النَّفَاقِ<sup>٢</sup> قَالُوا أَوْ أَمِرُ اللَّهِ لَا تُطِقَ<sup>٣</sup>  
 أَرْسَلَ يَعْقُوبَ الْمُشْتَاقَ<sup>٤</sup> لِلْدَّعْوَةِ عَلَى قَدَمِ وَسَاقِهِ<sup>٥</sup>  
 لِعِبَادَةِ اللَّهِ وَكَثْرَةِ الْإِنْفَاقِ<sup>٦</sup>  
 وَحُبِّ اللَّهِ خَيْرُ الْإِشْتِيَاقِ<sup>٧</sup>  
 هَيَا إِتَّقُوا اللَّهَ يَا رِفَاقَ الْقُرْبُ مِنْهُ خَيْرُ الْوِفَاقِ<sup>٨</sup>  
 يَرْزُقُكُمْ هُوَ مُقَسِّمُ الْأَرْزَاقِ<sup>٩</sup>  
 وَخَيْرُهَا مَكَارِمُ الْأَخْلَاقِ<sup>١٠</sup>  
 فَاتَّقِ الشَّرَّ عَلَى الْإِطْلَاقِ<sup>١١</sup>.

أَجَبَ: ما اسم أم إسماعيل؟ ما اسم أم إسحاق؟ لماذا  
 أرسل الله الملائكة؟<sup>١٢</sup> لماذا قدم إبراهيم؟<sup>١٣</sup> لماذا لم يأكلوا  
 منه؟<sup>١٤</sup> لماذا قالوا له؟<sup>١٥</sup> ماذا سيهبه الله له أذكر الآية؟<sup>١٦</sup> ماذا  
 قالت زوجته؟<sup>١٧</sup> ماذا ولد لها؟<sup>١٨</sup> ثم ما اسم النبي الذي ولد  
 لإسحاق؟<sup>١٩</sup> ثم ما اسم النبي الذي ولد إلى يعقوب؟<sup>٢٠</sup> ماذا  
 أجابها الملائكة؟<sup>٢١</sup> ما هي دعوة الأنبياء؟<sup>٢٢</sup> لماذا نؤمن بها؟<sup>٢٣</sup>  
 من هم أهل الشقاق والنفاق؟<sup>٢٤</sup> ما هو أفضل الرزق؟<sup>٢٥</sup>  
 من تتقى؟<sup>٢٦</sup> ما سبيل الكافر؟<sup>٢٧</sup> ماذا ينال المؤمن؟<sup>٢٨</sup> ترجم

<sup>١٦</sup> 1. Divergence. 2. They have become accustomed to hypocrisy. 3. They are unable to. 4. Desirable. 5. On foot and leg; working hard. 6. Who spent a lot in the Way of God. 7. To be with accordance with God's wishes. 8. Provider of the livelihood. 9. The best of it moral; character. 10. Upon the whole; Generally. 11. Remaining. 12. Failure. 13. To be firm with God is the best bond. 14. Meeting God.

## لُوطٌ: الْعَلِيَّةُ<sup>١٧</sup> lout

قِصَّةُ الْمَلَائِكَةِ: لَمَّا رَأَى إِبْرَاهِيمُ أَيْدِيهِمْ لَا تَمْتَدُ لِلْأَكْلِ. خافَ مِنْهُمْ. قَالَ لَهُ: ﴿قَالُوا إِنَّا أُرْسَلْنَا إِلَيْكُمْ قَوْمٌ مُجْرِمِينَ ﴾ لِنُرِسلَ عَلَيْهِمْ حِجَارَةً مِنْ طِينٍ ﴿١﴾

قَوْمٌ لُوطٌ كَانُوا لُوطِينَ يَعْمَلُونَ الْفَحْشَاءَ وَالْمُنْكَرَ ﴿٢﴾ أَيْنَكُمْ لَتَأْتُونَ أَرْجَالَ شَهْوَةً مِنْ دُونِ النِّسَاءِ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ ﴿٣﴾ الْجَاهِلُ بِالزِّنَّا لَا يَعْلَمُ إِلَّا إِذَا اللَّهُ حَكَمَ

لَمَّا جَاءَتِ الْمَلَائِكَةُ بَيْتَ لُوطٍ. خافَ مِنْ قَوْمِهِ إِذَا

رَأَوْهُمْ؛ ضاقَ بِهِمْ ذَرْعًا. ذَهَبَتْ زَوْجَتُهُ، فَأَخْبَرَتْ قَوْمَهَا: عِنْدَ لُوطٍ رَجُلًا مِنْ أَحْسَنِ مَا خَلَقَ اللَّهُ: ﴿وَجَاءَهُرْ قَوْمُهُرْ يُهْرَعُونَ إِلَيْهِ﴾ قَالَ: ﴿فَاتَّقُوا اللَّهَ وَلَا تُخْرُونَ فِي ضَيْفِي أَلَيْسَ مِنْكُمْ رَجُلٌ رَشِيدٌ﴾ الْمَلَائِكَةُ: ﴿قَالُوا يَلْوُطُ إِنَّا رُسُلُ رَبِّكَ لَنْ يَصِلُوا إِلَيْكَ فَأَسْرِ بِأَهْلِكَ بِقِطْعٍ مِنَ الْأَيْلِ وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْكُمْ أَحَدٌ إِلَّا امْرَأَتَكَ إِنَّهُرْ مُصِيبُهَا مَا أَصَابَهُمْ إِنَّ مَوْعِدَهُمُ الصُّبْحُ أَلَيْسَ الصُّبْحُ بِقَرِيبٍ ﴾ فَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا جَعَلْنَا عَلَيْهَا سَافِلَهَا ﴿٨﴾

هَكَذَا نِهايَةُ مَنْ يَعْمَلُ عَمَلَ قَوْمِ لُوطٍ يُنْزَلُ اللَّهُ بِهِ العَذَابَ مَنْ مَرَضٌ وَغَيْرِهِ حَتَّى لَا يُفْسِدَ خَلْقَ اللَّهِ. فِي هَذِهِ الْعَصْرِ: مَنْ يَعْمَلُ عَمَلَ قَوْمِ لُوطٍ؛ يَحْكَمُ اللَّهُ عَلَيْهِ بِأَمْرِ اضٍ (الإِيْدَز) لَا شِفَاءَ مِنْهُ جَزَاءً وَفَاقًا.

<sup>17</sup> Lout: 1. We have been sent to criminal tribe. To send down upon them stones of baked clay. (51:33). . 2. People of Lout used to do evil things e.g. homosexual 3. Lout said to his people: “Do you approach men in your lusts (you are homosexual) rather than women? Nay, you are a people that are ignorant.(27:55). 4. He got worried. 5. “And his people came rushing towards him... fear Allah and degrade me not as regard my guests! Is there not among you a single right-minded man? (11:78) 6. O lout! We are Messengers from ... the punishment which will afflict them, will afflict her, indeed, morning is their appointment time, is not the morning near?...We turned (the towns of Sodom in Palestine) upside down” (11:81-2). 7. At this time. 8. Homosexual has uncured disease. 9. Who does such things; he is less than animals in his behaviours.

أَرْسَلَ مَلَائِكَةً لِلْمُجْرِمِينَ، لِتَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِنْ طِينٍ  
إِنَّهُمْ مِنْ قَوْمٍ لُوطٍ الْفَاسِقِينَ،  
يَا تُوْنَ الرِّجَالَ شَهْوَةَ الزَّانِينَ،  
مَلَائِكَةُ أَتَوْهُ مُتَنَكِّرِينَ، كَضِيْوَفٍ مُكَرَّمِينَ، مُسَافِرِينَ  
فَأَقْبَلَ إِلَيْهِ قَوْمُهُ بِهِمْ فَرِحِينٍ  
فَخَافَ عَلَى ضِيْوَفِهِ الطَّاهِرِينَ،  
فَقَالُوا إِنَّا رُسُلُ رَبِّ الْعَالَمِينَ،  
لِنُنْزِلَ بِهِمُ الْعَذَابَ مُصْبِحِينَ،  
وَإِمْرَأَتُكُمْ مِنْهُمْ مِنَ الْهَالِكِينَ،  
نَجِّي اللَّهُ لُوطًا وَالْمُؤْمِنِينَ

سُنَّةُ اللَّهِ دَرْسٌ لِلْمُفَكِّرِينَ،  
نِظَامٌ رُوحِيٌّ عِبْرَةٌ لِلْمُعْتَبِرِينَ<sup>١٠</sup>،  
فَحَذَارٌ حَذَارٌ! مِنَ الْلَّوَّاطِينَ<sup>١١</sup>،  
تَحْيِي بِسُنَّةِ أَرْحَمِ الرَّاحِمِينَ  
سَبِيلُ اللَّهِ وِقَايَةُ الْعَالَمِينَ<sup>١٢</sup>،  
مِنَ الْأَمْرَاضِ وَالْهَلاَكِ الْمُبِينَ<sup>١٣</sup>،  
فَكُنْ مُؤْمِنًا بِاللَّهِ مِنَ الصَّادِقِينَ  
يَحْفَظُكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ

أجب: ماذا قالت الملائكة لإبراهيم؟ ماذا قال لوط لقومه؟  
ماذا قالت امرأته لهم؟ ماذا قالت الملائكة للوط؟ على من  
نزل العذاب؟ من نجى من العذاب؟ ما هو العذاب في أيامنا  
من يعمل عمل قوم لوط؟ اكتب الخلاصة واحفظها وترجم

<sup>18</sup> 1. This punishment not far from those oppressors, Sinners, criminals. 2. Transgressors. 3. Lust of adulteries (homosexual) 4. Disguised. 5. Purified ones. 6. Lord of the world. 7. Early morning . 8. Those who are perished .9. Thinkers. 10.

## ١٩ - يو سُفْ العلیه ملا Joseph

كَانَ يُوسُفُ طِفْلًا، رَأَى فِي الْمَنَامِ حُلْمًا، أَنَّ الْقَمَرَ وَالشَّمْسَ وَأَحَدَ عَشَرَ كَوْكَبًا سَاجِدِينَ لَهُ. قَالَ لَهُ وَالِدُهُ يَعْقُوبُ: لَا تَقُصَّ عَلَى إخْرَتِكَ مَا رَأَيْتَ. ظَنَّ إِخْرَتُهُ أَنَّ وَالِدَهُمْ يُحِبُّ يُوسُفَ أَكْثَرَ مِنْهُمْ، فَحَسَدُوهُ، وَأَرَادُوا أَنْ يَتَحَلَّصُوا مِنْهُ.

قَالُوا لِأَيْهِمْ: دَعْنَا، نَأْخُذُ يُوسُفَ مَعَنَا إِلَى الصَّيْدِ. حَتَّى يَمْرَحَ وَيَلْعَبَ. قَالَ أَخَافُ أَنْ تَذَهَّبُوا وَرَاءَ الصَّيْدِ. فَيَأْكُلُهُ الذِّئْبُ وَأَنْتُمْ غَافِلُونَ؛ لَا تَعْلَمُونَ.

قَالُوا: كَيْفَ يَأْكُلُهُ وَنَحْنُ عُصَبَةُ؟ رِجَالٌ أَقْوِياءُ.

أَخَذُوا يُوسُفَ مَعَهُمْ، كَادُوا أَنْ يَقْتُلُوهُ، وَلَكِنْ قَرَرُوا أَنْ يَرْمُوهُ بِالْجُبَّ، فَيَمُوتَ غَرَقًا، أَوْ يَأْخُذُهُ أَحَدُ الْمَارَّةِ؛ وَهَكَذَا فَعَلُوا رَمَوْهُ فِي الْجُبَّ. مَزَّقُوا قَمِيصَهُ، وَوَضَعُوا عَلَيْهِ دَمًا. عَادُوا مَسَاءً: «وَجَاءُو أَبَاهُمْ عِشَاءً يَبْكُونَ» <sup>١٦</sup> قَالُوا يَا بَانَا إِنَّا ذَهَبَنا نَسْتَبِقُ وَتَرَكْنَا يُوسُفَ عِنْدَ مَتَعِنَا فَأَكَلَهُ الْذِئْبُ» <sup>١٧</sup> «قَالَ بَلْ سَوْلَتْ لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ أَمْرًا، فَصَبَرُ جَمِيلٌ» <sup>١٨</sup> مَرَّتْ قَافِلَةٌ؛ أَنْزَلَ أَحَدَهُمْ دَلْوَهُ <sup>١٩</sup> لِيُخْرِجَ الْمَاءَ مِنَ الْجُبَّ. أَمْسَكَ بِهِ يُوسُفُ فَأَخَذُوهُ مَعَهُمْ ثُمَّ بَاعُوهُ.

قَالَ الَّذِي اشْتَرَاهُ لِزَوْجَتِهِ رَبِّهِ لَنَا عَسَى أَنْ يَنْفَعَنَا، لَمَّا كَبَرَ أَحْبَبَهُ زَوْجَتُهُ وَطَلَبَتْ مِنْهُ أَنْ يَنَامَ مَعَهَا فَرَفَضَهُ، هَرَبَ، فَمَسَكَتْهُ مِنْ قَمِيصِهِ فَمَزَّقَهُ شَقَّتْهُ؛

<sup>19</sup> Joseph: 1. In his sleep a dream 2. They envy him. 3. They want to get rid of him. 4. Let us. 5. Hunt. 6. Gang. 7. To be on the point of kill him. 8. They decided 9. Well, spring. 10. Drown 11. They tear his shirt to pieces. 12 Our goods (12:17) 13. But your own selves have made a tale. 14. Caravan 15. His bucket 16. May be he will profit us. 17 Sleep with her (sex) 18. Back. 19. They raced to the door and tore hid shirt from back. 20. She seduce me. 21 Witness .22 it is a plot of you.

## ٢٠ يوسف عليه السلام Joseph

كَانَ مَعَ يُوسُفَ بِالسِّجْنِ رَجُلًا يَدْعُوهُمَا لِإِيمَانِ  
بِاللَّهِ وَحْدَهُ، وَيُخْبِرُهُمَا بِأَشْياءِ سَتَحدُثُ لَهُمَا:  
أَحَدُهُمَا سَيَخْرُجُ مِنَ السِّجْنِ، وَيَعْمَلُ عِنْدَ الْمَلِكِ،  
وَالآخَرُ سَيُصْلَبُ، وَيُفْسَرُ لَهُمَا الأَحْلَامُ.

رَأَى الْمَلِكُ فِي الْمَنَامِ حُلْمًا: ﴿سَبَعَ بَقَرَاتٍ سِمَانٍ  
يَأْكُلُهُنَّ سَبْعَ عِجَافٍ وَسَبْعَ سُبْلَاتٍ خُضْرٌ وَأَخْرَى يَابِسَاتٍ  
لَمْ يَسْتَطِعْ أَحَدٌ أَنْ يُفْسِرَ الْحُلْمَ؛ الْمَنَامُ  
وَقَالُوا: ﴿وَمَا نَحْنُ بِتَأْوِيلِ الْأَحْلَامِ بِعَلِمٍ﴾ ﴿٤٣:١٢﴾  
تَذَكَّرَ الرَّجُلُ الَّذِي كَانَ مَعَ يُوسُفَ بِالسِّجْنِ.

<sup>٢٠</sup> Joseph in the prison: 1. Hang on cross. 2. The king saw in dream seven cows eaten seven green ears and others dry” 3. Joseph interpreted the dream that: seven year good products and seven year very bad products, because fall short. 4. You are strong and honest and appointed him the Minister of financial and economic. 5. Goods. 6. How I trust you as I trusted you with Joseph. 7. Made a trick. 8. Luggage, Load. 9. Forgive you. 10. Forgive them. 11. They knelt down, as he saw in the dream.

قُدَّ مِنْ دُبْرٍ؛ مِنْ حَلْفٍ<sup>١٨</sup>؛ مِنْ وِرَاءً؛ جَانِبَ الظَّهَرِ.

﴿وَاسْتَبَقَ الْبَابَ وَقَدَّ قَمِيصُهُ مِنْ دُبْرٍ<sup>١٩</sup> وَالْفَيَا سَيِّدَهَا

لَدَّا الْبَابِ قَالَتْ مَا جَزَاءُ مَنْ أَرَادَ بِأَهْلِكَ سُوءًا إِلَّا أَنْ

يُسْجَنَ أَوْ عَذَابُ الْيَمِّ﴾ ﴿٢٠﴾ قَالَ هِيَ رَوَدْتُنِي عَنْ نَفْسِي

٢٠. وَشَهِدَ شَاهِدٌ<sup>٢١</sup> مِنْ أَهْلِهَا إِنْ كَانَ قَمِيصُهُ قُدَّ مِنْ قُبْلٍ

فَصَدَّقَتْ وَهُوَ مِنَ الْكَذِيبِينَ ﴿٢١﴾ وَإِنْ كَانَ قَمِيصُهُ قُدَّ مِنْ

دُبْرٍ فَكَذَبَتْ وَهُوَ مِنَ الصَّدِيقِينَ ﴿٢٢﴾ فَلَمَّا رَءَا قَمِيصُهُ قُدَّ

مِنْ دُبْرٍ قَالَ إِنَّهُ مِنْ كَيْدِكُنَّ إِنَّ كَيْدِكُنَّ عَظِيمٌ﴾ ﴿٢٣﴾ (١٢:٢٨)

عَلِمَ أَنَّهُ صَادِقٌ. وَلَكِنْ سَجَنَهُ كَمَا طَلَبَتْ زَوْجُهُ

أَجَبَ: مَاذَا رَأَى يُوسُفَ بِالْمَنَامِ؟ مَاذَا قَالَ لَهُ أَبِيهِ؟ مَاذَا قَالَ

أَخْوَتِهِ لِأَبِيهِمْ؟ مَاذَا أَجَابَهُمْ؟ مَاذَا قَرَرُوا؟ مَاذَا عَادُوا، مَاذَا

قَالُوا لِأَبِيهِمْ؟ مَاذَا أَجَابَهُمْ؟ مَنْ وَجَدَهُ؟ مَاذَا فَعَلُوا بِهِ؟ مَاذَا

قَالَ الَّذِي اشْتَرَاهُ لِزَوْجِهِ؟ مَاذَا عَمِلَتْ زَوْجُهُ؟ تَرْجِم

وَقَالَ: أَرْسِلُوا إِلَيْ يُوسُفَ؛ يُفَسِّرُ لَكُمُ الْحُلْمَ.  
فَسَرَّ يُوسُفَ الْحُلْمَ لِلْمَلِكِ؛ فَسُرَّ مِنْهُ. قَالَ:  
تَزَرَّعُونَ سَبْعَ سَنَوَاتٍ يَنْزِلُ الْمَطَرُ وَتُنْتَجُ الْأَرْضَ.  
وَسَبْعَ سَنَوَاتٍ لَا يَنْزِلُ الْمَطَرُ كَثِيرًا فَلَا تُنْتَجُ.  
قَالَ الْمَلِكُ: لِيُوسُفَ أَنْتَ قَوِيٌّ أَمِينٌ، وَعَيْنَهُ وَزِيرًا،  
جَاءَ إِخْوَتُهُ لِيَبَيِّنُوا بِضَاعَتِهِمْ. وَيَشْتَرُوا. فَعَرَفُوهُمْ  
وَلَمْ يَعْرِفُوهُ. رَفَضَ أَنْ يَبِيعَ لَهُمْ إِلَّا إِذَا أَحْضَرُوا  
أَنْحَاهُمُ الصَّغِيرَ. طَلَبُوهُ مِنْ أَبِيهِمْ، وَقَالَ لَهُمْ: ﴿هَلْ  
ءَامِنُكُمْ عَلَيْهِ إِلَّا كَمَا آمِنْتُكُمْ عَلَى أَخِيهِ مِنْ قَبْلٍ﴾  
لَمَّا أَحْضَرُوا أَخِيهِ. قَالَ يُوسُفُ لَهُ: أَنَا أَخْرُوكَ لَا  
تَحَفَّ، وَاحْتَالَ عَلَيْهِمْ؛ وَضَعَ التَّاجَ فِي حِمْلِ  
أَخِيهِ، ثُمَّ أَرْسَلَ جُنْدَهُ، وَقَالَ لَهُمْ أَنْتُمْ سَارِقُونَ  
فَوَجَدَ التَّاجَ فِي رَحْلِ أَخِيهِ؛ فَأَخْدَأَ أَخَاهُ مَعَهُ.

ذَهَبُوا إِلَيْ أَبِيهِمْ وَقَصُّوا مَا حَدَثَ.  
قالَ عُودُوا إِلَيْهِ وَاطْلُبُوا مِنْهُ أَنْ يُسامِحَهُمْ.  
عَفَا يُوسُفُ عَنْهُمْ سَجَدُوا لَهُ كَمَا رَأَى فِي الْمَنَامِ  
أَجَبَ: مَنْ كَانَ مَعَ يُوسُفَ بِالسِّجْنِ؟ مَاذَا كَانَ  
يَدْعُوهُمَا؟ مَاذَا كَانَ يَخْبِرُهُمَا؟ مَاذَا يَفْسِرُ لَهُمَا؟  
مَاذَا رَأَى الْمَلِكُ بِالْمَنَامِ؟ مَاذَا قَالَ النَّاسُ حَوْلَهِ؟  
مَاذَا قَالَ الرَّجُلُ الَّذِي كَانَ مَعَ يُوسُفَ بِالسِّجْنِ؟  
كَيْفَ فَسَرَ يُوسُفُ الْحَلْمَ؟ مَاذَا قَالَ الْمَلِكُ لَهُ؟  
مَاذَا عَيْنَهُ؟ مَنْ جَاءَ لِيَبِيعَ وَيَشْتَرِي؟ مَاذَا رَفَضَ أَنْ  
يَبِيعَ لَهُمْ؟ مَاذَا طَلَبَ مِنْهُمْ؟ مَاذَا قَالَ لَهُمْ أَبُوهُمْ؟  
مَاذَا قَالَ يُوسُفُ لِأَخِيهِ؟ كَيْفَ احْتَالَ عَلَيْهِمْ  
لِأَخْذِ أَخِيهِ؟ كَيْفَ عَفَا عَنْهُمْ؟  
الرجاء تلاوة سورة يوسف لفهم القصة بالكامل.

## سِيرَتُهُ مِنْ سَنَةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ ٢١

بِقِصَّةِ يُوسُفَ كَنْ بَصِيرًا، تُبَصِّرُ الْعِبْرَةَ وَالْتَّعْبِيرَ،  
كَانَ طِفْلًا بَرِيئًا، صَغِيرًا، أَحَبَهُ وَالدُّهُ حُبًّا كَثِيرًا  
حَسَدُوهُ حَسَدًا مَرِيًّا، أَلْقَوْهُ فِي بَئْرٍ مَاءُهُ غَزِيرٌ،  
وَجَدَهُ السَّاقِي، فَقِيرًا، أَخَذَهُ مَعَهُ طِفْلًا أَسِيرًا،  
بَاعَهُ لِمَلِكٍ بَيْعًا حَقِيرًا، قَالَ لِزَوْجِهِ رَبِّهِ لَنَا يَسِيرَا،  
عَسَى أَنْ يَنْفَعَنَا أَجِيرًا، أَوْ نَتَحِذَّهُ وَلَدًا أَمِيرًا،  
أَحَبَتْهُ حُبًّا لَيْسَ لَهُ نَظِيرًا، طَلَبَتْ مِنْهُ فِعْلًا شَرِيرًا،  
قَالَ أَعُوذُ بِاللَّهِ الْخَبِيرَ، فَأَعَاذَهُ مِنْهَا إِنَّهُ بِهِ بَصِيرًا  
فَادْخَلَتْهُ السَّجْنَ الْمَرِيرَ مَعَ فِتْيَةٍ يُنَبِّهُمْ مَا بِهِ خَبِيرًا.

فَسَرَ لِلْمَلِكِ حِلْمَهُ الْمُثِيرَ<sup>١٦</sup>  
فَعَيْنَهُ عَلَى الْإِقْتَصَادِ وَزِيرًا<sup>١٧</sup>  
جَاءَ إِخْوَتُهُ هُوَ بِهِمْ بَصِيرًا  
وَهُمْ لَمْ يَعْرِفُوهُ تَغَيِّرَ تَغَيِّرًا<sup>١٨</sup>  
قَالَ آتُونِي بِأَخِيكُمُ الصَّغِيرَ  
قَالُوا لِأَبِيهِمُ الشَّيْخُ الْكَبِيرَ  
أَرْسِلُهُ مَعَنَا وَلَهُ حِمْلٌ بَعِيرًا<sup>١٩</sup>  
كَانَ يَوْسُفُ بِأَخِيهِ قَرِيرًا، أَخَذَهُ بِحِيلَةٍ وَتَدْبِيرًا<sup>٢٠</sup>  
ثُمَّ أَحْضَرُوا أَهْلَهُ حُضُورًا  
سُجَّدًا فَالْحِلْمُ كَانَ تَقْدِيرًا<sup>٢١</sup>  
اللَّهُ لِمَنْ آمَنَ وَصَبَرَ نَصِيرًا  
مَنْ يَتَقَبَّلْهُ يُقَرِّرْ لَهُ الْمَصِيرَ<sup>٢٢</sup>

مناقشة: احفظ واكتب وترجم واعمل جملا وشكرا

<sup>21</sup> 1. Have an insight. 2. You will see the lesson and the interpretation. 3. Honest. 4. A bitter envy. 5. A full well. 6. The butler. 7. Captive. 8. Mean. 9. Easy to bear. 10. Servant. 11. Adopted son, Prince. 12. She fell in love with him with no similar to it. 13. She asked him to do evil act. 14. The all expert, all known. 15. Tells them what he knows, expert. 16 Effective. 17. Minister of economic. 18. He change a lot. 19 Camel's load. 20. Delighted. 21. A management trick. 22. It was God' decree. 23. Determination by God

# ٢٢ ﴿أَيُّوب﴾ ﴿الْعَلِيَّة﴾ Job

مِنْ ذُرِّيَّةِ إِبْرَاهِيمَ نَبِيُّ اللَّهِ أَيُّوبُ دَعَا قَوْمَهُ بِدَعْوَةِ  
الْأَنْبِيَاءِ ﴿قَالَ يَقُومٌ أَعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ﴾  
إِبْتَلَاهُ اللَّهُ بِمَصَابِبِ كَثِيرٍ: ماتَ أَوْلَادُهُ، وَنَفَقَ  
رِزْقُهُ، ثُمَّ إِبْتَلَاهُ بِمَرَضٍ شَدِيدٍ؛ فَحَمَدَ اللَّهَ وَصَبَرَ.  
يُضْرِبُ بِهِ الْمَثَلُ بِالصَّبَرِ: (صَبَرُ أَيُّوبُ). لَمَّا اشْتَدَّ  
بِهِ الْمَرَضُ، لَمْ يَقْرُبْهُ أَحَدٌ، حَتَّى زَوْجُهُ تَرَكَتْهُ،  
وَحَلَفَ بِاللَّهِ إِنْ عَافَاهُ اللَّهُ لِيُعَاقِبَهَا. دَعَا اللَّهَ: ﴿  
وَأَيُّوبَ إِذْ نَادَى رَبَّهُ وَأَنِّي مَسَنِي الضرُّ وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ  
۝ ۱۰۰. مَنْ يُصَبِّيهُ ضَرًّاً وَ سُوءً: يَدْعُو بِهَذَا الدُّعَاءَ.

<sup>22</sup>Job: 1. Examine him: tried him. 2. Affliction 3. His provision was consumed. 4. Became hard. 5. No body approach him 6. Including his wife left him 7. Swear, made an oath. 8. If he recovered from his illness 9, will punish her. 10. and Job when he call his Lord: "Distress has touched me" (21:83): 11. God answered his call 12, inspired him. 13. Pool 14. Granted him 15. Made covenant. 16. Bundle of straws 17. fulfil his oath. 18. Hardship and easiness. 19. Health and illness. 20. Patience and God's help make the tribulation; affliction easy

أَيُّوبُ عَلَى الْبَلَاءِ قَدْ صَبَرَ  
إِشْتَدَّ بِهِ الْمَرَضُ عِنْدَ الْكَبِيرِ  
فَحَمَدَ اللَّهَ حَمْدًا وَشَكَرَ وَاسْتَغْفَرَ اللَّهَ صَابِرًا فَغَفَرَ  
فَشَفَاهُ بِمَاءِ الْبُرْكَةِ وَالْمَطَرِ  
رَزْقُهُ ذُرِّيَّةً مِنْ خَيْرِ الْبَشَرِ وَمِنَ الزَّرْعِ وَأَنْواعِ الشَّمَرِ  
بِصَبَرِهِ عَلَى الْبَلَاءِ اِنْتَصَرَ  
بِإِيمَانِهِ قُوَّةً وَبَعْدُ النَّظَرِ فَالصَّابِرُ نِعْمَةٌ لِمَنْ صَبَرَ  
مَنْ اِتَّبَعَ سِيرَتَهُ فَقَدْ ظَفَرَ

كُلُّ شَيْءٍ خَلَقَهُ اللَّهُ بِقَدْرِ  
الْبَصِيرَةُ مِنَ اللَّهِ لِمَنْ أَبْصَرَهُ

وَالْعِبْرَةُ مِنَ اللَّهِ لِمَنْ اِعْتَبَرَ

أجب: ماذا كان يدعوا قومه اذكر الآية؟ بماذا ابتلاه الله؟ هل كان مرضه سهلا؟ لماذا لم يقربه أحد؟ لماذا تركته زوجته؟ ماذا عاد نفسه إن شفاه أن يعاملها؟ كيف كان مع المرض؟ هل كل إنسان يتحمل الصبر؟ من يصبر؟ ماذا قال لما دعا ربه؟ اذكر الآية. وقلها في كل وقت تصاب بضيق. كيف استجاب الله له؟ كيف عاقب زوجنه؟ ماذا يعلمنا الله بقصته؟ ما هي سنة أيوب مع مرضه؟ ماذا يعلمنا الله بستنه؟ ما هي سنة الله بخلقه؟ ماذا يجب أن يكون المؤمن؟ ماذا رزقه الله؟ ماذا قال الله عنه؟ لماذا يقول الناس "يا صبر أيوب"؟ هل أنت تصبر على الجوع مثلا؟ على المرض؟ على شراء التي تحتاجها؟...

احفظ واكتب وترجم واعمل جمالا وشكرا.

<sup>23</sup> 1. Pool. 2. Succeeded by his patience. 3. Who follow his way win. 4. Every thing was created by God's decree. 5. The insight for who think. 6. The lesson for who takes a lesson from such example

## شُعَيْبٌ

العلية ملائكة

Shuiab

٢٤

أَرْسَلَ اللَّهُ تَعَالَى نَبِيًّا شُعَيْبًا إِلَى قَوْمِهِ أَهْلَ مَدْيَنَ: ﴿ وَإِلَى مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا قَالَ يَقُولُمْ أَعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ قَدْ جَاءَتُكُمْ بَيْنَهُ مِنْ رَبِّكُمْ فَأَوْفُوا الْكَيْلَ وَالْمِيزَانَ وَلَا تَبْخُسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا دَلِكُمْ خَيْرٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴾ ٨٥ . مَصَدِّقَتْ بِسُنْنَةِ اللَّهِ ﴿ قَالُوا يَسُعَيْبٌ أَصَلَّوْتُكَ تَأْمُرُكَ أَنْ نَتْرُكَ مَا يَعْبُدُ ءابَاؤُنَا أَوْ أَنْ نَفْعَلَ فِي أَمْوَالِنَا مَا نَشَاءُ ﴾ ٨٧ .<sup>٢٤</sup>

## جِئْمِينَ

في قصة شعيب درسٌ لكلٍّ مُتَكَبِّرٍ يَظْلِمُ النَّاسَ وَيَأْخُذُ حُقُوقَهُمْ؛ لا يَفِي الْكَيْلَ وَالْمِيزَانَ وَلَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَلَا يَلْتَزِمُ بِمَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ عَلَى لِسَانِ أَنْبِيائِهِ.

أجب: من أرسل الله شعيبا؟ ماذا قال لهم اذكر الآية؟

ماذا قالوا له اذكر الآية؟ ماذا أجابهم اذكر الآية؟

وماذا أجابوه اذكر الآية؟ وماذا طلبوا منه اذكر الآية؟

ماذا حدث لهم اذكر الآية؟ مناقشة ترجم واعمل جمل

أجاب: «إِنْ أُرِيدُ إِلَّا إِلَّا صَلَحَ مَا أُسْتَطَعْتُ»<sup>٢</sup> (١١:٨٨)

﴿ قَالُوا يَسُعَيْبٌ مَا نَفْقَهُ كَثِيرًا مِمَّا تَقُولُ ﴾ ٩١ (١١:٩١)

﴿ فَأَسْقِطْتُ عَلَيْنَا كِسْفًا مِنَ السَّمَاءِ إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ ﴾ ٠

﴿ وَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا شُعَيْبًا وَالَّذِينَ ءامَنُوا مَعْهُ بِرَحْمَةٍ

مِنَّا وَأَخَذَتِ الَّذِينَ ظَلَمُوا الصَّيْحَةُ فَأَصْبَحُوا فِي دِيرِهِمْ

## جِئْمِينَ

<sup>٢٤</sup> Shuiab: 1. Verily, a clear proof from your Lord has come unto you: so give full measure and full weight and do not mischief on earth. (7:85). 2. Does your prayer command to leave what our father worship or do in our wealth what we want? (11:87). 3. I desire only, to set things right, so far as I am able (11:88). 4. We do not understand much of what you say. (11:91). 5. Cause a punishment from heaven to fall on us. (26:178). 6. The evildoers were seized by the Cry, and morning found them in their habitations fallen prostrate. (11:94).

سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ<sup>٢٥</sup>  
 إِنَّ شُعَيْبًا لِقَوْمِهِ مِنَ الْمُرْسَلِينَ  
 لِأَهْلِ مَدْيَنَ مِنْ قَوْمٍ كَافِرِينَ  
 يَا قَوْمِي اعْبُدُوا رَبَّ الْعَالَمِينَ  
 وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ  
 وَاعْطُوا الْفُقَرَاءَ وَالْمَسَاكِينَ  
 وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُخْسِرِينَ  
 نَصَحِّתُكُمْ وَأَنَا مِنَ النَّاصِحِينَ  
 إِسْمَاعِيلُ فَأَنْتُمْ مِنَ السَّالِمِينَ  
 أَتَنْهَاكُمْ أَنْ نَعْبُدَ آلَهَةَ الْأَوَّلِينَ

وَمَا يَعْبُدُ آباؤُنَا مِنْذُ سِنِينِ  
 إِنَّا لَا نَفْهَمُ قَوْلَ الْمُوَحَّدِينَ  
 وَعِبَادَةُ إِلَهٍ وَاحِدٍ لِلْعَالَمِينَ  
 إِذَا لَتَكُونَنَّ مِنَ الْمَرْجُومِينَ  
 وَأَمَّا إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ  
 فَأَتَنَا بِعَذَابٍ رَبِّكَ الْمُبِينَ  
 فَأَصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جَاثِمِينَ  
 إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لِلْمُؤْمِنِينَ  
 وَإِنَّهُ لَحَسْرَةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ  
 رِسَالَةُ اللَّهِ وَاحِدَةٌ لِلْمُرْسَلِينَ  
 لِعِبَادَةِ إِلَهٍ وَاحِدٍ رَبِّ الْعَالَمِينَ  
 فَبِهِدْأُهُمْ اقْتَدَ مَعَ الْمُقْتَدِينَ<sup>١٢</sup> وَكُنْ مُهْتَدِيًّا مِنَ الْمُهْتَدِينَ<sup>١٣</sup>  
 اكتب شرح كل جملة احفظ وترجم واعمل جملة وشكرا

25. 1. The Losers. 2.. I advise you and I am from the Advisors; counsellors. 3. Free from punishment. 4. gods of those who before us. 5. Since. 6. Monotheist, who believe in One God. 7. Those who are stoned. 8. Clear, self- expressive. 9. Fall prone on earth and became a body. 10. Anguish: grief 11. Clear lesson. 12. Follow their example. 13. Be from those who been guided.

## ١ - مُوسَى الْعَلِيَّةُ مَلَكُ

٦٦ Moses

كانَ الْمَلِكُ فِرْعَوْنُ فِي مِصْرَ يَسْتَعْبُدُ بَنِي إِسْرَائِيلَ، وَيَقْتُلُ كُلَّ طِفْلٍ يُولَدُ لَهُمْ. وَلَدَتْ أُمُّ مُوسَى طِفْلًا. أَوْحَى اللَّهُ لَهَا أَلْهَمَهَا أَنْ تَضَعُهُ فِي صَنْدُوقٍ صَغِيرٍ وَتَضَعَهُ فِي نَهْرِ النَّيلِ؛ فَفَعَلَتْ. وَجَدَتْهُ زَوْجَتُهُ: «وَقَالَتِ امْرَأَتُ فِرْعَوْنَ قُرْتُ عَيْنِ لِي وَلَكَ لَا تَقْتُلُوهُ عَسَى أَنْ يَنْفَعَنَا أَوْ نَتَخَذَهُ وَلَدًا»؛ كَانَتْ أُخْتُ مُوسَى تَعْمَلُ فِي بَيْتِ فِرْعَوْنَ: «فَقَالَتْ هَلْ أَدْلُكُمْ عَلَى أَهْلِ بَيْتٍ يَكْفُلُونَهُ لَكُمْ وَهُمْ لَهُ نَصِحُونَ فَرَدَدَنَاهُ إِلَى أُمِّهِ كَيْ تَقْرَئَ عَيْنَهَا وَلَا تَحْزَنَ.

وَلَتَعْلَمَ أَنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَلِكُنَّ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ». لَمَّا أَصْبَحَ شَابًا وَجَدَ رَجُلًا يَقْتَلَانِ؛ أَحَدُهُمَا مِنْ قُومِهِ إِسْرَائِيلِي: طَلَبَ مِنْ مُوسَى مُساعدةَهُ عَلَى الْآخَرِ. ضَرَبَ مُوسَى الشَّابَ (وَكَزْهُ) فَمَاتَ: «قَالَ هَذَا مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَنِ إِنَّهُ دُعُودٌ مُضِلٌّ مُبِينٌ»<sup>٦</sup>. فِي الْيَوْمِ التَّالِي طَلَبَ الإِسْرَائِيلِي مَرَّةً أُخْرَى مِنْ مُوسَى الْمُسَاعِدَةَ عَلَى شَابٍ آخَرَ؛ فَاغْتَاظَ مِنْهُ مُوسَى وَأَرَادَ أَنْ يَقْتُلَ الإِسْرَائِيلِيَّ؛ ثُمَّ سَامَهُ.

﴿وَجَاءَ رَجُلٌ مِّنْ أَقْصَا الْمَدِينَةِ يَسْعَى قَالَ يَمْوَسَى إِنَّ الْمَلَأَ يَأْتِمِرُونَ بِكَ لِيَقْتُلُوكَ فَأَخْرُجْ إِنِّي لَكَ مِنَ النَّاصِحِينَ فَرَجَ مِنْهَا خَإِفًا يَتَرَقَّبُ قَالَ رَبِّنِي مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ وَلَمَّا تَوَجَّهَ تِلْقَاءَ مَدِينَ قَالَ عَسَى رَبِّي أَنْ يَهْدِيَنِي سَوَاءَ السَّبِيلِ﴾<sup>٧</sup>. خَافَ أَنْ يَقْتُلُوهُ فَهَاجَرَ إِلَى مَدِينَ:

<sup>26</sup>:1. King Pharaoh used children of Israel (Isaac) servants. 2. Her child Moses. 3. Inspired her. 4.'A comfort for my eye and for your kill him not, perhaps he may be of benefit to us, or we may adopt him as a son. (28: 9). 5. Shall I direct you to a household who will rear him for you, and sincerely they will look after him in a good manner(28:12).6. Satan is an enemy misleading manifest. (28:15). 7.A man came running, from the farthest end of the city, said: the chiefs are taking counsel together to kill you. (28:20). 8. May my Lord guide me to the Right Way. (28:22).

## سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ<sup>٢٧</sup>

أَوْحَى لِأُمِّ مُوسَى أَنْ أَرْضِعِيهِ،

وَبِالْمَاءِ بِزَوْرَقٍ صَغِيرٍ ضَعِيفَةٍ

لَا تَخَافِي عَلَيْهِ فَإِنَّكِ سَتَرَبِّيهِ،

أَلَّهُمَ امْرَأَةُ فِرْعَوْنَ أَنْ إِرْعِيهِ،

فَقَالَتْ قُرَّةُ عَيْنٍ لَنَا نُحْمِيْهِ،

لِيَكُونَ لَنَا وَلَدًا نَسْعَدُ فِيهِ

قَالَتْ أُمُّهُ لِأُخْتِيْهِ قُصِّيْهِ،

فَقَالَتْ وَالِدَتِي لَكُمْ تُرَبِّيهِ،

أُعِيدَ لِأُمِّهِ فَهِيَ أَحَقُّ فِيهِ،

وَإِلَى بَيْتِ فِرْعَوْنَ أَعِيدِيهِ،

قَتَلَ نَفْسًا بِالْخَطَا لِيَبْتَلِيهِ،

فَهَا جَرَ لِمَدْيَنَ سِرًا لِتَحْمِيهِ،<sup>١</sup>

كَانَتْ عِنَاءِيَّةُ اللَّهِ تَجْتَبِيهِ،<sup>٢</sup> فِي رَحْمَةِ اللَّهِ إِرْحَمِيهِ،<sup>٣</sup>

وَاحْفَظِنَا مِنْ أَتْبَاعِهِ مُوَالِيَهِ لَنَسْلَمَ مِمَّا نَحْنُ فِيهِ

أَجْب: ماذا كان فرعون يفعل ببني إسرائيل؟ لماذا

يقتل كل طفل يلد لهم؟ لماذا ولدت أم موسى؟ لماذا

أوحى الله لأم موسى وأهملها؟ أين وضعته؟ من وجده؟

وماذا قالت امرأة فرعون؟ هل قبل أن يرضع من

المرضعات؟ ماذا قالت أخته؟ ماذا طلب الإسرائيلي من

موسى؟ ماذا فعل موسى؟ لماذا قتل الشاب؟ وماذا

طلب الإسرائيلي من موسى مرة أخرى؟ من جاء من

المدينة راكضاً؟ ماذا قال موسى؟ إلى أين هاجر؟ أكتب

واحفظها وترجم وشكراً.  
يتبع:

<sup>27</sup> 1. Feed him; suckled him. 2. Bring him up. 3. Look after him. 4. Comfort to my eye, protect him. 5. Follow his story. 6. My mother will look after him. 7. She has more right in him. 8. Then return him to. 9. Tested him to prove. 10. To protect him. 11. Choose him. 12. O Mercy of God! fall on him and on us.

## ٢٨ - مُوسَى في مَدْيَن<sup>٢٨</sup>

{الرجاء تلاوة من سورة القصص (١٠٠-١٥٠) ومن طه (١٠٠-١٤)}  
 خَرَجَ مُوسَى مِنْ مِصْرَ إِلَى مَدْيَنَ، وَلَمَّا وَصَلَ قَرِيبًا مِنْهَا وَجَدَ الرُّعَاةَ يَسْقُونَ حَيَوانَاتِهِمْ إِلَّا فَتَاتَيْنِ تِقْفَانَ جَانِبًا مَعَ أَغْنَامِهِمْ: ﴿فَسَقَى لَهُمَا ثُمَّ تَوَلَّ إِلَى الظَّلِيلِ فَقَالَ رَبِّي لِمَا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ﴾  
 فَاسْتَجَابَ دُعَاءُهُ ﴿فَجَاءَتْهُ إِحْدَاهُمَا تَمْشِي عَلَى أَسْتِحْيَاءٍ قَالَتْ إِنِّي يَدْعُوكَ لِيَجْزِيَكَ أَجْرًا مَا سَقَيْتَ لَنَا﴾<sup>٢</sup>  
 ﴿قَالَ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أُنِكِحَكَ إِحْدَى أُبْنَتَيْ هَتَتَيْنِ عَلَى أَنْ تَأْجُرَنِي ثَمَنِي حِجَاجٌ فَإِنْ أَتَمَّمْتَ عَشْرًا فَمِنْ عِنْدِكَ﴾<sup>٣</sup>

بَعْدَ قَضَاءِ الْمُدَّةِ، ثَمَانِي حِجَاجٌ؛ سَنَواتٍ. قَرَرَ الْعَوْدَةَ إِلَى مِصْرَ. فِي الطَّرِيقِ عِنْدَ جَبَلِ الطُّورِ شَاهِدًا نَارًا. ذَهَبَ لِيُخْضِرَ جَمْرَةً مِنْهَا؛ لِيَصْطَلِي؛ لِيُشْعِلَ النَّارَ. سَمِعَ صَوْتًا: «وَأَنَا أَخْتَرْتُكَ فَأَسْتَمِعُ لِمَا يُوحَى إِنِّي أَنَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدْنِي وَأَقِمِ الْصَّلَاةَ لِذِكْرِي» (٢٠:١٤)  
 أَرْسَلَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى مُوسَى وَأَخَاهُ هَارُونَ إِلَى فِرْعَوْنَ وَقَوْمِهِ، أَعْطَى اللَّهُ مُوسَى آيَةً؛ مُعْجِزَةً: الْعَصَرْ قَلْبٌ حَيَّةٌ، وَيَضَعُ يَدَهُ فِي جَيْبِهِ تَخْرُجُ بَيْضَاءً. هَذِهِ آيَاتٌ مِنْ اللَّهِ: «وَأَنَّ أَلْقِ عَصَاكَ فَلَمَّا رَءَاهَا تَهْتَرَ كَانَهَا جَانٌ وَلَيْ مُدْبِرًا وَلَمْ يُعْقِبْ يَنْمُوسَى أَقْبِلَ وَلَا تَخْفَ إِنَّكَ مِنَ الْأَمِينِ» <sup>٤</sup> أَسْلَكَ يَدَكَ فِي جَيْبِكَ تَخْرُجُ بَيْضَاءً مِنْ غَيْرِ سُوءٍ وَأَضْمُمُ إِلَيْكَ جَنَاحَكَ مِنْ الْرَّهْبِ فَذَانِكَ بُرْهَنَانِ مِنْ رَبِّكَ إِلَى فِرْعَوْنَ وَمَلَائِيْهِ إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَسِقِيْنَ» <sup>٥</sup>

<sup>28</sup> Moses at Madyan 1. Shepherd were watering their animals 2. I am in need of whatever good that bestow on me (28:24). 3. My father calls you to reward you. 4. Her father said: "I intended to wed one of these two daughter of mine to you, on condition that you serve me for eight years, but if you complete ten years, it will be from you.(28:27). 5. After he spent the period (8-10 years). 6. Tur mount.

سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ

٢٩

دُعَا رَبَّهُ أَنَّهُ مِنَ الْفُقَرَاءِ

فَأَتَتْهُ تَمْشِي عَلَى إِسْتِحْيَاءِ

: إِنَّ أَبِي يَدْعُوكَ لِلْجَزَاءِ

قَالَ: نَجَوْتَ مِنَ الْأَشْقِيَاءِ

أَلَا تَتَزَوَّجُ ابْنَتِي الْحَسَنَاءِ؟

وَاعْمَلْ بِجَدٍ عَمَلَ الْأَجْرَاءِ

لِشَمَانِيَةٍ أَوْ عَشْرَةِ أَعْوَامٍ بِقَضَاءِ

أَتَمَّهَا وَسَارَ بِأَهْلِهِ بِالْمَسَاءِ

رَأَى نَارًا وَنُورًا وَأَضْوَاءَ

سَمِعَ صَوْتًا مِنَ الْعَلِيَاءِ "إِنِّي أَنَا اللَّهُ رَبُّ السَّمَاءِ

رَمَى عَصَاهُ فَهِي حَيَّةٌ رَقَطَاءٌ<sup>٠</sup>  
وَيَدُهُ سَلَيْمَةٌ نَاصِعَةٌ بَيْضَاءٌ<sup>٠</sup>  
دُعا اللَّهُ وَرَجَاهُ خَيْرُ الرَّجَاءِ:  
هَارَوْنُ أَخِي مِنَ الْفُصَحَاءِ<sup>١.</sup>

إِذْهَبَا لِفَرْعَوْنَ إِنَّهُ مِنَ الْأَشْقِيَاءِ  
وَقُولَا لَهُ بُلْطُفٌ إِنَّا مِنَ الْأَنْبِيَاءِ  
آمِنٌ بِاللَّهِ رَبِّ الْحُكْمَاءِ<sup>٢.</sup> فَتَسْعَدَ وَتَكُونَ مِنَ السَّعَادَاءِ  
الْإِيمَانُ نُورٌ مِنَ اللَّهِ وَضِيَاءٌ  
يُنِيرُ الْعَقْلَ بِحِكْمَةٍ وَصَفَاءٌ

أَجَبَ: إِلَيْ أَينَ خَرَجَ؟ مَنْ وَجَدَ؟ وَمَاذا عَمِلَ؟ مَاذا  
دُعا اللَّهُ؟ كَيْفَ اسْتَجَابَ دُعَاهُ؟ مَاذا قَالَ أَبُوهَا؟  
مَاذا عَمِلَ حَتَّى زَوْجَهُ ابْنَتِهِ؟ مَاذا شَاهَدَ فِي طَرِيقِهِ؟ مَاذا

سَمِعَ؟ مَنْ ذَهَبَ مَعَهُ لِفَرْعَوْنَ؟ أَكْتَبَ وَاحْفَظْ وَتَرَجمْ

<sup>29</sup> 1. Walking shyly. 2. You escape from Miserable; criminal evil doer. 3. Beautiful. 4. Labourers. 5. Year in full. 6. Lights. 7. From the High. 8. Spotted. 9. Pearly White; snow white. 10. Moses asked God to send his brother Aaron and said: My brother is more eloquent than me. 11. Lord of the wise men.

## ٢٠ - مُوسَى وَهارون لِفِرْعَوْنَ

﴿ وَقَالَ مُوسَى يَأْفِرُّ عَوْنَ أَنِّي رَسُولٌ مِّنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾  
١٤

حَقِيقٌ عَلَى أَن لَا أَقُولَ عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ قَدْ جِئْتُكُمْ

بِبَيْنَتِهِ مِنْ رَبِّكُمْ فَأَرْسِلْ مَعِيَ بَنِي إِسْرَائِيلَ ﴾  
١٥ ﴾ فِرْعَوْنَ :

﴿ قَالَ إِن كُنْتَ جِئْتَ بِغَايَةٍ فَأَقْاتِهِ هَآءَ إِن كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ ﴾

﴿ فَأَلْقَى عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ ثُعبَانٌ مُّبِينٌ ﴾  
١٦ وَنَزَعَ يَدَهُ فَإِذَا

هِيَ بَيْضَاءُ لِلنَّاظِرِينَ ﴾  
١٧ ﴾ قَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِ فِرْعَوْنَ إِنَّ

هَذَا لَسَاحِرٌ عَلِيمٌ ﴾  
١٨ ﴾ الأعراف ١٠٩-١٠٥

قالَ فِرْعَوْنُ : اجْمَعُوا السَّاحِرَةَ لِيَوْمِ الزِّيَّةِ، لِيَشْهَدَ

<sup>٣٠</sup> Moses and Aaron to Pharaoh: 1. O Pharaoh I am a Messenger...Worthy to say nothing regarding God except the truth, I have brought a clear sign, (7:104). 2. If you have come with a sign, show it....Then he threw his staff and behold! It was a serpent, manifest! And he drew out his hand, and then it was white for beholders (7:105-7) 3. This is indeed a well knowledgeable sorcerer.(26:34) 4. Carnival. 5. I will cut off your hands and your feet on the opposite side, the I will crucify you all. (7:124) 6. So this day We shall deliver your body that you may be a sign to those who come after you. (10:92) . Now his body display in a museum in Egypt.

النَّاسُ السَّاحِرُ وَكَيْفَ يَعْلِبُ السَّاحِرَةُ سِاحِرٌ مُوسَى :  
 ﴿ قَالَ أَلْقُوا فَلَمَّا أَلْقَوْا سَحَرُوهُ أَعْيُنَ النَّاسِ  
 وَأَسْتَرَهُبُوهُمْ وَجَاءُو بِسَاحِرٍ عَظِيمٍ ﴾  
١١٦ وَأَوْحَيْنَا إِلَيْ مُوسَى  
 أَنَّ الَّقِ عَصَاكَ فَإِذَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يَأْفِكُونَ ﴾  
١١٧ الأعراف  
 ﴿ وَأَلْقَى السَّاحِرَةُ سَجِدِينَ قَالُوا إِنَّا بِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾  
١٢١  
 قَالَ فِرْعَوْنُ إِنَّمَّا تُمْتَعِنُ بِهِ قَبْلَ أَنْ إِذَنَ لَكُمْ ...  
 أَيْدِيْكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ مِنْ خَلْفِ ثُمَّ لَا صَلِبَنَكُمْ أَجْمَعِينَ ﴾  
 خَرَجَ مُوسَى وَالْمُؤْمِنُونَ مِنْ مِصْرَ ضَرَبَ مُوسَى  
 الْبَحْرَ بَعْصَاهُ؛ فَشقَ اللَّهُ لَهُمْ طَرِيقًا يَابِسًا فِي الْبَحْرِ.  
 تَبَعَهُمْ فِرْعَوْنُ وَجُنُودُهُ ؛ فَغَرَقَ وَنَجَى جَسْمَهُ لِيَكُونَ  
 آيَةً لِكُلِّ جَبَارٍ بِمَتْحَفٍ فِي الْقَاهِرَةِ : ﴿ فَالْيَوْمَ نُنَجِّيَ  
 بِيَدِنَاكَ لِتَكُونَ لِمَنْ خَلَفَكَ آيَةً وَإِنَّ كَثِيرًا مِنَ النَّاسِ عَنْ  
 آيَتِنَا لَغَفِلُونَ ﴾ يُونس هَذِهِ سُنَّةُ اللَّهِ مَعَ جَاهِلٍ بِمَصِيرِهِ !

سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ<sup>٣١</sup>  
أَتَيَا فِرْعَوْنَ وَقَالَا إِنَّا لَكَ أَنْبِياءٌ

أَلَقَى عَصَاهُ وَمَدَ يَدَهَا الْبَيْضَاءُ  
قَالَ فِرْعَوْنُ فَأَتِيَا بِآيَةِ الْأَقْوِيَاءِ

قَالَ فِرْعَوْنُ هَذَا سِحْرٌ وَغَباءٌ

إِجْمَعُوا السَّحَرَةَ وَالْعُلَمَاءَ  
لِيَوْمِ الرِّزْيَةِ ذَلِكَ يَوْمُ الْلَّقَاءِ

فَإِذَا حِبَالْهُمْ وَعِصِّيهُمْ أَحْيَاءٌ  
وَعَصَا مُوسَى تَقْضِي بِقَضَاءِهِ

سَجَدَ السَّحَرَةُ لِلَّهِ وَبِالْدُعَاءِ:

قَالَ فِرْعَوْنُ مُتَوَعِّدًا بِالْجَزَاءِ

لِمَنْ لَا يُؤْمِنُ بِيَوْمِ الْلَّقَاءِ  
رَبَّنَا إِنَّا آمَنَّا فَتَقَبَّلْ مِنَّا دُعَاءُ  
وَاجْعَلْنَا مِنَ الْأَبْرَارِ الْأَبْرِيَاءِ.

أجب واذكر الآية: ماذا قال موسى لفرعون واذكر الآية؟ ماذا أحبه فرعون واذكر الآية؟ ماذا طلب فرعون واذكر الآية؟ ماذا ألقى موسى واذكر الآية؟ ماذا عمل السحرة؟ ماذا قال لهم فرعون واذكر الآية؟ كيف نجا موسى؟ ماذا فتح الله له وللمؤمنين؟ كيف غرق فرعون؟ أين جسم فرعون الآن؟ هل يعتبر جسمه آية للظالمين؟ اكتب واحفظ وترجم

<sup>31</sup> 1. Strong sign. 2. Foolish. 3. Day of meeting. 4. Alive. 5. Decided by God decree. 6. Threatened them by punishment. 7. Limbs. 8. As a sign stay for ever, his body has been put in the museum to be seen. .9. the day of meeting in the Hereafter. 10. Righteous, Honest

وَمِنْ فَضْلِ اللَّهِ عَلَى سُلَيْمَانَ أَنْ عَلِمَ مِنْ طِقَ الطَّيْرِ  
وَالنَّمْلِ ﴿١٨﴾ قَالَتْ نَمْلَةٌ يَأْتِيهَا النَّمْلُ ادْخُلُوا مَسِكِنَكُمْ لَا  
تَحْطِمُنَّكُمْ سُلَيْمَانُ وَجُنُودُهُ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ﴿١٩﴾ فَتَبَسَّمَ  
ضَاحِكًا مِنْ قَوْلِهَا وَقَالَ رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرْ نِعْمَتَكَ الَّتِي  
أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَى وَالدَّىٰ وَأَنْ أَعْمَلَ صَلِحًا تَرْضَهُ  
وَأَدْخِلَنِي بِرَحْمَتِكَ فِي عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ ﴿٢٠﴾ النَّمْل  
وَكَانَ الْهُدْهُدُ يَأْتِيهِ بِأَخْبَارِ مَلِكَةِ الْيَمَنِ؛ بَلْقِيسَ. قَصَّ  
الْقُرْآنِ قِصَّتَهَا وَكَيْفَ أَسْلَمَتْ. (أَفْرَا: النَّمْل ٤٤-٢٠)  
وَكَانَ يَسْتَخْدِمُ الرِّيَاحَ فِي التَّنَقْلَاتِ. حَتَّى الْجَنُّ  
كَانُوا يَعْمَلُونَ تَحْتَ أَمْرِهِ. لَمَّا تُوفِيَ كَانَ وَاقِفًا  
مُسْتَنِدًا عَلَى عَصَاهُ وَلَمْ تَعْرِفِ الْجَنُّ أَنَّهُ ماتَ حَتَّى  
وَقَعَ عَلَى الْأَرْضِ. لَقَدْ اسْتَعْمَلَ النَّاسُ الرِّيَاحَ فِي  
تَنَقْلَاتِهِمْ، وَقَدْ يَأْتِي الْيَوْمُ الَّذِي بِهِ تُفْهَمُ لُغَةُ الطَّيْرِ

داوُود David سُلَيْمَان Solomon <sup>الْعَلَيْهِ مَلَكُ سُلَيْمَانٍ</sup>  
مِنْ ذُرِّيَّةِ مُوسَى دَاوُودْ وَابْنِهِ سُلَيْمَانَ. أَرْسَلَهُمَا اللَّهُ  
لِقَوْمِهِمَا الْيَهُودَ. كَانَا مِنَ الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُلُوكِ وَالْقُضَاءِ.  
لَقَدْ آتَاهُمَا اللَّهُ فَضْلًا مِنْهُ: <sup>٣٢</sup>﴿فَفَهَمْنَاهَا سُلَيْمَانَ

وَكُلًاً ءَاتَيْنَا حُكْمًا وَعِلْمًا وَسَخَّرْنَا مَعَ دَاوُودَ الْجِبَالَ  
يُسَيْحَنَ وَالْطَّيْرَ وَكُنَّا فَعِيلِينَ ﴿٧٦﴾ <sup>٣٣</sup> وَعَلَّمْنَاهُ صَنْعَةَ لَبُوسِ  
لَكُمْ لِتُحْصِنَكُمْ مِنْ بَآسِكُمْ فَهَلْ أَنْتُمْ شَكِرُونَ ﴿٧٧﴾  
مِنْ فَضْلِ اللَّهِ عَلَى دَاوُودَ أَنْ أَلَانَ اللَّهُ لَهُ الْحَدِيدَ  
وَكَانَ يَصْنَعُ مِنْهُ الْمَلَابِسَ الْحَرَبِيَّةَ وَالْأَدَوَاتِ  
الْمَنْزِلِيَّةَ مِثْلَ الْقُدُورِ، الْكَبِيرَةِ الَّتِي يَطْبِخُ بِهَا الْجُنُدُ.

<sup>32</sup>David & Solomon: 1. And unto each gave We judgement and knowledge and with David We subjected the mountains to give glory, and the birds, and We were doer and We taught him ...to protect you (21:79). 2. And We made the iron soft for him. 3. Armour. 4. Cooking-pots 5. Birds' speech. 6.' O ants! Enter your dwellings, lest Solomon and his soldier crush you, while they perceive not ... (27:12) 7. Winds. 8. The Jinn that works under his command.

## سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ ٣٣

أَرْسَلَ اللَّهُ بَعْدَ أَنْبِيَاِيهِ دَاوُودَ  
ثُمَّ سُلَيْمَانَ لِقَوْمِهِمَا الْيَهُودَ  
لِجَحُودِ بَعْضُهُمْ شَرُّ الْجُحُودِ  
لِتَعَدِّيهِمْ حَدَّ اللَّهِ وَالْحُدُودِ

وَإِشْرَاكِ الشَّرْكِ بِاللَّهِ الْمَعْبُودِ  
وَنَقْضِهِمُ الْمَوَاثِيقَ وَالْعُهُودَ  
كَرَّرَ اللَّهُ ذِكْرَهُمْ بِكِتَابِهِ الْمَعْهُودِ  
كَسْنَةً اللَّهِ لِإِيمَانِ مُسْلِمٍ مَرْدُودِ

وَلَمْ يُؤْمِنُوا بِالنَّبِيِّ الْمَوْعُودِ  
عِيسَى أَتَاهُمْ بِآيَاتِ الْوَدُودِ

وَهُوَ شَاهِدٌ عَلَيْهِمْ وَمَشْهُودٌ  
فَبَذَلَ لَهُمْ جُهْدَ الْمَجْهُودِ  
صَدَّوَا عَنْهُ الْمُؤْمِنِينَ صُدُودٌ  
وَحَفَرُوا لِأَتَابِعِهِ الْأُخْدُودِ  
وَمِنْ أَنْبِيائِهِمْ عَدَدٌ غَيْرُ مَعْدُودٌ  
لِيَجْعَلُهُمْ مَثَلاً لِلنَّاسِ بِالْجُحُودِ  
فَاعْبُدِ اللَّهَ حَقًا خَيْرَ الْمَعْبُودِ  
تَسْعَدُ بِلِقَاءِهِ بِالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ  
كُنْ كَرِيمًا؛ جَوَادًا بِالْجُودِ  
وَإِسْجُدْ لِلَّهِ خَيْرَ السُّجُودِ  
أَجَبَ: لمن أرسل الله داود وسليمان؟ ما فضل الله  
عليهما واذكر الآيات؟ ما هي طبيعة اليهود؟ لماذا  
ذكرهم الله كثيراً؟ لماذا لم يؤمنوا برسالة عيسى  
ومحمد؟ وهم يعلمون؟ اكتب واحفظ وترجم وشكرا

<sup>33</sup> 1. Denied; refuse God's right, 2. They step over the bounds of God, 3. Associated with God a partner. 4. They broke promises and covenant. 5. The promised Prophet. 6. Signs of The Loving One. 7. Witness and witnessed. 8. Endeavour of the strivers. 9. Hindering the believers and turning them away. 10. Digs a ditch for believers 11. Uncounted. 12. Be generous, good with generosity

## إِلْيَاسٌ Elias السَّلَامُ إِلِيْسَعْ

بَعَثَ اللَّهُ نَبِيًّا إِلْيَاسًا إِلَى بَنِي إِسْرَائِيلَ، ثُمَّ أَرْسَلَ لَهُمْ أَيْضًا نَبِيًّا إِلِيْسَعَ الَّذِي كَانَ يَدْعُو هُمْ لِعِبَادَةِ اللَّهِ وَحْدَهُ وَلَا يُشْرِكُونَ بِهِ شَيْئًا، ثُمَّ أَتَى مِنْ بَعْدِهِ ذُو الْكُفْلِ، الَّذِي تَكَفَّلَ بِالدُّعَوَةِ لِلَّهِ وَحْدَهُ.

﴿ وَإِنَّ إِلْيَاسَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ﴾ ١٢٣ إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَلَا

تَتَّقُونَ ﴾ ١٢٤ أَتَدْعُونَ بَعْلًا وَتَذَرُونَ أَحْسَنَ الْخَلِقَيْنَ ﴾

اللَّهُ رَبُّكُمْ وَرَبُّ إِبْرَاهِيمَ الْأَوَّلَيْنَ ﴾ ١٢٤ الصافات ١٢٤ ﴾ وَأَذْكُرْ

إِسْمَاعِيلَ وَإِلِيْسَعَ وَذَا الْكِفْلِ وَكُلُّ مِنْ الْأَحْيَاءِ ﴾ ٤٨ ص ٤٨ ﴾ الَّذِينَ اصْطَفَاهُمُ اللَّهُ وَاخْتَارُهُمْ لِلْدُعَوَةِ لِعِبَادَتِهِ

وَحْدَهُ، وَيَتَعِدُونَ عَنِ السَّيِّئَاتِ، وَأَنْ يَكُونُوا مِنَ الصَّالِحِينَ؛ يَعْمَلُوا الْخَيْرَ وَيُطْعِمُوا الْفُقَرَاءَ. كَانَ قَوْمُهُمَا يَعْبُدُونَ الْأَصْنَامَ يَعْتَقِدُونَ أَنَّهَا تَنْفَعُهُمْ وَتَقْرِبُهُمْ إِلَى اللَّهِ. إِنَّ عِنْدَ اللَّهِ "قَانُونٌ أَخْلَاقِيٌّ رُوحِيٌّ"؛ يَحْكُمُ بِهِ اللَّهُ بَيْنَ النَّاسِ. الْخَيْرُ لِلْأَحْيَاءِ وَالشَّرُّ يَعُودُ عَلَى الْأَشْرَارِ بِالشَّرِّ: «مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنَفْسِهِ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا وَمَا رَبِّكَ بِظَلَمٍ لِلْعَبْدِ»<sup>٤٦</sup> فصلت ٤٦ فِي نَفْسِهِ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا وَمَا رَبِّكَ بِظَلَمٍ لِلْعَبْدِ ﴾ ٤٦ فصلت ٤٦ ﴾

الْكَافِرُ الَّذِي يَعْمَلُ عَمَلاً صَالِحًا؛ يَنْفَعُهُ فَيَظُنُّ أَنَّ دِينَهُ نَفْعَهُ؛ بَلْ سَنَةُ اللَّهِ الَّتِي لَا تُمِيزُ بَيْنَ خَلْقِهِ: "بِالْقَانُونِ الْأَخْلَاقِيِّ الرُّوحِيِّ" أَللَّهُمَّ لِكُلِّ إِنْسَانٍ يَحْكُمُ بِهِ أَخْلَاقِيًّا، لِيُحْيِو بَسَلَامٍ وَآمَانٍ، أَمَّا إِيمَانُ فَلِلْهِدَاءِ لِلنَّهَجِ الْقَوِيمِ، وَلِتَحْقِيقِ الْمَصِيرِ السَّلِيمِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ: فَاخْتَرِ إِيمَانًا؛ يَمْنَحُكَ الْآمَانِ.

<sup>34</sup>Elias and Elisha 1. Will you call upon Ba'l; idol and forsake the Best of creators,... (37:123-4). 2. All are among the best. (38:48). 3. They believe that idols benefit them. 4 The Spiritual Moral Law judge between all human: 5. "Whoever dose what is just and right, does so for his own good; and whoever does evil, does so to his own hurt: and never does God do the least wrong to His creature (41/46). 6. He thought his religion benefit him. 7. Self-determination

إِنَّ إِلْيَاسَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ

وَإِلْيَسَعَ نَبِيٌّ مِنَ الْمُنْذِرِينَ أَرْسَلَهُمَا لِقَوْمٍ جَاهِدِينَ  
يَدْعُوهُمَا لِإِيمَانِ الْمُؤْمِنِينَ فَهُوَ نِعْمَةٌ وَنُورٌ لِلْمُتَّقِينَ  
وَالْكُفَّرُ ضَلَالٌ لِلضَّالِّينَ  
عَبْدَ اللَّهِ أَحْسَنَ الْخَالِقِينَ  
لِيُحْيِيهِمْ رُوحًا بِالدِّينِ  
وَبِسُنَّةِ خَاتَمِ الْمُرْسَلِينَ  
يُؤَيِّدُهُ بِرُوحِ مَلَكٍ أَمِينٍ.  
لِمَنْ اتَّبَعَ سِيرَةَ النَّبِيِّينَ<sup>٦</sup>

سُنَّةُ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ مِنْهَا جَاءَ رَوْحِيَا لِلْعَالَمِينَ  
جَمَعَهَا بِالْقُرْآنِ الْمُبِينِ رُوحٌ مِنَ اللَّهِ لِلْمُؤْمِنِينَ  
فَسِنْتُهُ الرُّوحِيَّةُ تَسْتَبِينَ<sup>٧</sup> لِمُؤْمِنٍ بِإِخْلَاصٍ أَمِينٍ  
نَظَامٌ رُوحِيٌّ أَخْلَاقِيٌّ أَمِينٌ<sup>٨</sup>  
يَحْكُمُ بِهِ خَلْقُهُ لِيَوْمِ الدِّينِ<sup>٩</sup>  
فَأَخْلِصْ وَكُنْ مِنَ الْمُتَّقِينَ  
تَنَلُّ دَرَجَةَ الْأَبْرَارِ الْعَلِيِّينَ<sup>١٠</sup>  
أجب: ماذا قال الله عن إلياس؟ وماذا قال عن  
إليسع؟ ماذا كانوا يدعوا قومهما؟ ما هو القانون  
الأخلاقي الروحي عند الله؟ بماذا أشار إليه؟ ماذا يظن  
الكافر ينفعه؟ ما هي سنة الله الروحية في خلقه؟ ما هي  
سنة أنبيائه؟ أين بينهما وجمعها؟ اكتب واحفظ وترجم

<sup>٣٥</sup> 1. Belief is spiritual enforcement given for those who live in God-consciousness.  
2. Disbelief is a miss-guidance given for those who misguide themselves, and it is clear a spiritual darkness. 3. True Religion is true spiritual life. 4. Who committed himself to the Qur'an and the Sunnah God supported him by; 5, trustee angel 6. That is a Blessing of Almighty God. 7. The way of the Prophet life. 8. Spiritual way for human. 9. Collected it in clear Book. 10. Gods Spiritual Way demonstrated clearly in the Qura'n only sincere believers know it. 11. Trustworthy in its Spiritual

## إِدْرِيس Enoch ذو الْكِفْل Dhu Al-kifli

ذَكَرَ اللَّهُ فِي الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ مِنْ أَنْبِيَائِهِ: ﴿ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِدْرِيسَ وَذَا الْكِفْلِ كُلُّ مِنَ الصَّابِرِينَ ﴾ وَأَدْخَلْنَاهُمْ فِي رَحْمَتِنَا إِنَّهُم مِنَ الصَّالِحِينَ ﴾ ٢٦﴾ الأنبياء ٨٥

﴿ وَأَذْكُرْ فِي الْكِتَابِ إِدْرِيسَ إِنَّهُ كَانَ صِدِيقًا نَبِيًّا ﴾ ٥١﴿ وَرَفَعْنَاهُ مَكَانًا عَلَيًّا ﴾ ٣﴾ مريم ٩٠﴾ الصَّدُقُ بِالإِيمَانِ سُمُوٌّ.

كُلُّ مِنْهُمَا يَدْعُو قَوْمَهُ لِلإِيمَانِ بِاللَّهِ، وَأَنْ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاتَّقُوهُ. كُلُّمَا ضَلَّ النَّاسُ عَنِ مَنْهَجِ اللَّهِ وَعَنِ عِبَادَتِهِ؛ أَرْسَلَ اللَّهُ لَهُمْ نَبِيًّا لِهَدَايَتِهِمْ، وَلَكِنَّ الضَّالُّونَ وَالْأَشْرَارُ يَعْبُدُونَ أَهْوَاءَهُمْ فَتُهْلِكُهُمْ: ﴿

وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِئُونَ ﴿ ٧﴾، الزَّرْف٨  
وَيَظْلِمُونَ أَنفُسَهُمْ بِالْكُفْرِ وَبِالْتَّعْدِي عَلَى حُقُوقِ  
الآخَرِينَ، وَهُمْ يَعْلَمُونَ أَنَّهُمْ عَلَى ضَلَالٍ وَالْهَلَالِ  
لَا حِقٌّ بِهِمْ. أَللَّهُمَّ اللَّهُ كُلُّ ظَالِمٍ أَنَّهُ هَالِكُ بِأَعْمَالِهِ:  
﴿ فَأَوْحَى إِلَيْهِمْ رَبُّهُمْ لَنَلِكُنَّ الظَّالِمِينَ ﴾ ١٣﴾ إِبْرَاهِيم١٤

ضَرَبَ اللَّهُ لَنَا الْأَمْثَالَ بِالْقُرْآنِ الْكَرِيمِ مِنْ سِيرَةِ  
الْأَنْبِيَاءِ؛ لِيَعْلَمَ الْأَحْيَاءُ سُنَّةَ اللَّهِ فِي كُلِّ الْأَرْجَاءِ.  
إِنَّهُمْ كَانُوا يَصْبِرُونَ عَلَى الْإِيْذَاءِ، وَيَتَحَمَّلُونَ  
الْإِسْتِهْزَاءِ، وَكَانُوا مُخْلِصِينَ لِلَّهِ رَبِّ السَّمَاوَاتِ.

نَدْعُ اللَّهَ أَنْ نَكُونَ مِثْلَهُمْ مُخْلِصِينَ، نَتَّبِعَ سُنَّتَهُمْ  
لَا تَنْهَا مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ الرُّوحِيَّةِ فِي خَلْقِهِ: تَرْحَمُ  
الْمُؤْمِنِينَ وَتُعَذِّبُ الظَّالِمِينَ لِأَنفُسِهِمْ وَغَيْرِهِمْ.

<sup>٣٦</sup>Enoch and Dhu-al Kifli: 1. All were from among those who observe patience. 2. And We admitted them to Our Mercy, Verily, they were of the righteous. (21:85). 3 And We raised him to a high station (19:56). 4. And never came a Prophet to them but they used to mock at him. We destroyed men stronger in valour than they , and the example of the ancients passed away.(43:7-8). 5. Lord inspired every unjust, oppressor.: ‘We will surely destroy the evildoer. (14:13). 5. Every where

## سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ

٣٧

أَرْسَلَ اللَّهُ إِدْرِيسَ الْمُخْتَارَ

نَبِيًّا لِيَدْعُو قَوْمَهُ الْكُفَّارَ

وَذُو الْكِفْلِ عَلَى نَهْجِهِ سَارَ

لِعِبَادَةِ اللَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ

أَعْبُدِ اللَّهَ طَوْعًا بِاسْتِمْرَارٍ صَلَّى اللَّهُ حِبًا لَيْلًا وَنَهَارًا

وَأَبْتَعِدُ عَنِ الشَّرِّ وَالْأَشْرَارِ

وَاصْبِرْ نَفْسَكَ مَعَ الْأَخْيَارِ

فَإِيمَانُ هِبَةُ اللَّهِ لِلْأَحْرَارِ

وَالْكُفَّارُ مَصِيرُهُمْ إِلَى النَّارِ

والشّرُكُ كُفْرٌ حِزْيٌ وَعَارٌ  
 الْكَذِبُ نِفَاقٌ وَظُلْمٌ وَدَمَارٌ  
 التَّقَوَى نِعْمَةٌ بِهَا الإِسْتِقْرَارٌ  
 وَالْخُبُثُ لَعْنَةٌ عَلَى الْأَسْرَارِ  
 فَأَسْلِمْ الْقَلْبَ لِلَّهِ السَّتَّارِ ۖ تَسْعَدْ بِاللَّهِ فِي كُلِّ الْأَطْوَارِ  
أَجَبَ: من ذكر الله بالقرآن؟ ماذا كان يدعوا نبي الله  
 إدريس وذو الكفل؟ ماذا يعمل الكفار؟ ما هي سنة  
 الله ولمن علمها؟ ولمن يعلم الأنبياء؟ ماذا أوحى الله  
 لكل إنسان؟ ماذا أوحى الله للظالمين؟ كيف تعبد الله؟  
 متى تصلي؟ عن من تبتعد؟ مع من تصبر؟ ما الإيمان؟  
 ما مصير الكفار؟ ما الشرك. ما الكذب؟ ما التقوى؟  
 ما الخبث؟ من تسلم قلبك؟ ولماذا تسلم قلبك؟  
 روحك؟ عقلك لله؟ اكتب واحفظ وترجم وشكرا

<sup>37</sup> 1. Chosen . 2. On his way carry on. 3. The One The Superior Force. 4. Fait is a gift to the free men. 5. Their destiny the Hellfire. 6. Associator; infidel is disgrace: shame, 7. Lie, hypocrisy is an oppression and destroying. 8. God-conscious blessing of calm. 9 . Evil is curse what you keep in mind. 10. Concealed; protector 11 All stages; states

## يُونس السَّلِيلٌ<sup>٣٨</sup> Jonah

﴿ وَإِنَّ يُونُسَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ إِذْ أَبْقَى إِلَى الْفُلْكِ الْمَسْحُونِ فَسَاهَمَ فَكَانَ مِنَ الْمُدْحَضِينَ فَالْتَّقَمَهُ الْحُوتُ وَهُوَ مُلِيمٌ ﴾  
 يَعْلَمُنَا اللَّهُ بِسِيرَةِ نَبِيِّنَا يُونُسَ الصَّابِرَ؛ لَا تَكُنْ آبِقًا  
 قَالَ لِقَوْمِهِ: إِنَّ لَمْ تُؤْمِنُوا، يُنَزَّلُ اللَّهُ عَلَيْكُمُ الْعَذَابَ  
 قَالُوا: إِنْ كُنْتَ صَادِقًا: إِسْأَلْ رَبَّكَ أَنْ يُنَزِّلَ عَذَابًا!  
 قَالَ: غَدًا. لَمْ يَحْكُمْ اللَّهُ بِذَلِكَ؛ فَآبِقَ وَلَمْ يَصْبِرْ:  
 وَلَا تَقُولَنَّ لِشَاءِ إِنِّي فَاعِلٌ ذَلِكَ غَدًا إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ ﴾

إِلَّا أَنْ يَحْكُمَ اللَّهُ؛ خَجَلَ يُونُسُ مِنْ قَوْمِهِ هَاجِرَ،  
 وَرَكِبَ فِي السَّفِينَةِ؛ فَتَوَقَّفَتْ؛ ظَنَّ قَائِدُهَا أَنَّ فِيهَا

رَجُلٌ آبُقٌ، غَيْرَ مُرْضٍ عَلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ أَوْ مِنْ وَالِدَيْهِ.  
 عَمِلَ قُرْعَةً. وَقَعَتْ عَلَى يُونُسَ؛ فَرَمَوْهُ فِي الْبَحْرِ،  
 فَابْتَلَاهُ الْحُوتُ: ﴿ وَذَا الْنُونِ إِذْ ذَهَبَ مُغَاضِبًا فَظَنَّ أَنَّ  
 لَنْ نَقْدِرَ عَلَيْهِ فَنَادَى فِي الظُّلْمَاتِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ  
 سُبْحَنَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ ﴾ <sup>٨٧</sup> الأنبياء

يُسَمَّى يُونُسُ دُو النُونِ؛ لِأَنَّ الْحُوتَ الَّذِي ابْتَلَاهُ  
 اسْمُهُ النُونُ. أَنْقَذَهُ اللَّهُ وَسَخَّرَ لَهُ الْحُوتُ لِيَأْخُذَهُ  
 إِلَى شَاطِئِ الْبَحْرِ؛ كَانَ سَقِيمًا؛ مَرِيضًا فَشَفَاهُ اللَّهُ.  
 عَادَ يُونُسُ إِلَى قَوْمِهِ وَكَانُوا مِائَةَ أَلْفٍ أَوْ يَزِيدُونَ.  
 آمَنَ قَلِيلٌ مِنْهُمْ، الْمُؤْمِنُونَ فِي كُلِّ زَمَانٍ قِلَّةٌ؛  
 فَيَظْلِمُهُمْ أَهْلُ الضَّلَالِ وَيُسَمُّوْهُمْ ضَالِّينَ. يَعْلَمُنَا  
 اللَّهُ بِسِيرَتِهِ أَنْ لَا نَسْتَعْجِلْ حُكْمُ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ.

<sup>٣٨</sup> Jonah: 1. When he run away to the laden ship.;(37:140). If a child runs away from home called آبِق 2. We should not judge God's Wisdom and His Decree by our mind and behaviour. 3. And do not say of anything 'I am going to do that tomorrow,' but only,( with saying ) "If God will". (18:23). You can do what God permit according to His natural Law and His Spiritual Law. 4. Run away from his master . 5. Draws lots 6. He called out in the darkness' There is no god but You, I have been of the wrong-doers (21:87) 6.The believers always less than disbelievers

سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ<sup>٣٩</sup>

إِنَّ يُونُسَ إِسْمُهُ ذُو النُّونِ  
لَا وَلَكَنْ يُؤْمِنَ بِاللَّهِ الْكَافِرُونَ

سَيَحِلُّ لَهُمْ عَذَابُ الْهُوَنِ  
قَالُوا فَأْتِنَا بِهِ هَا هُنَا مُنْتَظَرُونَ

دَعَا الْمُنَوْنَ بِالْمَوْتِ الْمُنَوْنَ،  
لِيُنْزِلَ بِهِمُ الْعَذَابَ الْمَصُونَ.

لَمْ يَنْزِلْ بِالْمَوْعِدِ الْمَأْمُونِ  
فَأَبَقَ إِلَى الْفُلْكِ الْمَشْحُونِ

إِقْتَرَاعٌ فِيمَا بَيْنَهُمُ الْمُسَافِرُونَ

وَعَلَى يُونُسَ قَرَرَ الْمُقْرَرُونَ  
فَرَمَوْهُ رَمِيًّا فِي بَحْرِ الْمَنُونَ  
إِلْتَقَطَهُ الْحُوتُ ذُو النُّونَ فَنَادَى فِي ظُلْمَةِ الْبُطَوْنِ  
سُبْحَانَكَ يُسَبِّحُ لَكَ الْمُسَبِّحُونَ  
بِالْغَمِّ يُنَاجِي الْمَنَاجُونَ<sup>١</sup> مِنْ عَذَابِ يَنَالُهُ الْآبِقُونَ  
رَمَاهُ الْحُوتُ فِي جَنَّاتِ وَعِيُونَ<sup>٢</sup>  
فَلَا تَكُنْ فَاتِنًا مَفْتُونًا<sup>٣</sup> فَأَهْلُ الْحَيَاةِ بِهِمْ جُنُونٌ<sup>٤</sup>  
كَمْ مِنْ فَنِ يُسَمِّي فُنُونٌ<sup>٥</sup> وَهُوَ نَوْعٌ مِنَ الْمُجُونٌ<sup>٦</sup>  
فَلَا تَكُنْ مِمَّنْ بِهِ جُنُونٌ فَاصْبِرْ عَلَى قَدْرِ مَصْنُونٍ<sup>٧</sup>  
أَجْبَ: مَاذَا قَالَ لِقَوْمِهِ؟ مَاذَا طَلَبُوا مِنْهُ؟ مَاذَا وَعَدُوهُمْ؟ مَاذَا  
لَمْ يَتَلَّ العَذَابَ بِهِمْ؟ مَاذَا عَمِلَ يُونُسُ؟ مَاذَا عَمِلَ قَائِدُ  
السَّفِينَةِ؟ أَيْنَ رَمَوهُ؟ مَاذَا دَعَا فِي بَطْنِ الْحُوتِ؟ كَيْفَ أَنْقَذَهُ  
اللَّهُ؟ مَاذَا رَزَقَهُ؟ مَاذَا عَمِلَ بَعْدَ ذَلِكَ؟ اكْتُبْ واحفظْ وترجمْ

<sup>٣٩</sup> 1. Name of the whale. 2. The chastisement of humiliation. 3. Waiting for. 4. He pray to God the Grateful to send down a calamity with death. 5. Protected. 6. Bellies. 7.. With sorrow , call unto God with confidential talk, to be save. 8. Who run away from God. 9. Gardens and wellsprings. 10. If God tried you don not fail the test. 11. Some people madness. 12 Called it arts 13. It is kind of madness . 14. Safe fate.

**زَكَرِيَاً: Zachariya** **الْعَلِيَّةُ يَحْيَى:** John<sup>٤٠</sup>

كانَ زَكَرِيَا مِنْ ذُرِّيَّةِ سُلَيْمَانَ بْنَ دَاوُدَ نَبِيًّا مِنَ الصَّالِحِينَ، يُكْثِرُ مِنَ الاعْتِكَافِ بِالْمِحْرَابِ، وَيُسَارِعُ فِي فِعْلِ الْخَيْرَاتِ وَهُوَ الَّذِي رَبَّى مَرْيَمَ **الْعَلِيَّةَ** دَعَا إِلَيْهِوْدَ لِلْعَوْدَةِ لِدِينِ اللَّهِ، وَدَعَا اللَّهَ لِيَرْزُقَهُ وَلَدًا صَالِحًا: «قَالَ رَبِّي إِنِّي وَهَنَّ الْعَظَمُ مِنِّي وَأَشْتَعَلَ الْرَّأْسُ شَيْبًا وَلَمْ أَكُنْ بِدُعَائِكَ رَبِّي شَقِيقًا» **١١** مريم<sup>٤١</sup>

﴿فَنَادَاهُ الْمَلَائِكَةُ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلَّى فِي الْمِحْرَابِ أَنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكَ بِيَحْيَى مُصَدِّقًا بِكَلِمَةٍ مِنْ اللَّهِ وَسَيِّدًا وَحَصُورًا وَنَبِيًّا مِنَ الصَّالِحِينَ﴾ **٢٣** آل عمران<sup>٤٢</sup>

<sup>40</sup>Zachariya, John: 1. "My Lord ! Indeed my bones have grown feeble, and grey hair has spread on my head. And have never been unsuccessful in my invocation to You. (19:4). 2. The angels called to him as he stood praying in the sanctuary: That Allah gives you the good news of Yahya verifying a Word from Allah, and honourable and chaste and a prophet from among the good ones (3:30). 3. Hold fast what God command in the Book (12:19). 4 . Despair not from Mercy Of God. 5. Fulfil Our duties towards parents. 6. Never disobey them

بَشَرَهُ اللَّهُ بِالْوَلَدِ وَسَمَّاهُ اللَّهُ يَحْيَى لِيَحْيَى وَأَنَّهُ نَبِيٌّ.  
صَامَ زَكَرِيَا لِلَّهِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ عَنِ الْكَلَامِ إِلَّا التَّسْبِيحِ.  
﴿يَبَحِّسِي خُذِ الْكِتَبَ بِقُوَّةٍ وَءَاتَيْنَاهُ الْحُكْمَ صَبِيًّا﴾ **١٢**  
يَعْلَمُنَا اللَّهُ بِسِيرَةِ زَكَرِيَا أَنَّ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ أَنْ لَا  
يَقْنَطَ إِلَيْسَانٌ مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ، وَأَنْ يَصُومَ عَنْ  
كَلَامِ السُّوءِ مَادَمَ حَيًّا، وَأَنْ يَكُونَ مِنَ الْمُسَبِّحِينَ  
وَأَنْ يَطْلُبَ الإِيمَانَ وَالْأَمَانَ بِتَسْبِيحِهِ؛ فَيَحْفَظُهُ اللَّهُ.  
بِسِيرَةِ يَحْيَى يُعَلَّمُنَا الْأَدَبَ وَنَتَّبِعَ مَا أَمْرَنَا اللَّهُ بِهِ  
بِالْقُرْآنِ بِقُوَّةٍ وَلَا نَكُسُلُ، وَأَنْ لَا نَقُومَ لِلصَّلَاةِ  
كُسَالَى، وَأَنَّ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ أَنْ نَكُونَ بَارِئِينَ  
بِوَالدِّينَا وَلَا نَعْصِيهِمَا، وَأَنْ نَكُونَ مِنَ الصَّالِحِينَ؛  
لِنَنالَ رَحْمَةَ اللَّهِ أَحْيَاءً وَأَمْوَاتًا. يَوْجَدُ قِبْرٌ يَحْيَى  
بِالْمَسْجِدِ الْأَمْوَيِّ بِمَدِينَةِ دِمَشْقَ بِسُورِيَّةِ.

## سِيرَتُهُمَا مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ ٤١

أَوْحَى اللَّهُ لِنَبِيِّهِ زَكَرِيَّا وَلَا بْنِهِ مِنْ بَعْدِهِ يَحْيَى نَبِيًّا  
لِيَتَّبِعَ قَوْمَهُ صِرَاطًا سَوِّيًّا، لَا يَفْتَرُوا عَلَى اللَّهِ فَرِيًّا،  
نَادَى رَبَّهُ نِدَاءَ حَفِيًّا، أَنْ يَهَبَ لَهُ يَحْيَى وَلِيًّا،  
وَلَا يَكُونَ جَبَارًا عَصِيًّا، يُسَبِّحُ اللَّهُ بُكْرَةً وَعَشِيًّا  
فَآتَاهُ اللَّهُ الْحُكْمَ صَبِيًّا، زَكَّى نَفْسَهُ وَكَانَ تَقِيًّا  
وَلَمْ يَكُنْ جَبَارًا شَقِيًّا، وَكَانَ عِنْدَ اللَّهِ مَرْضِيًّا،  
إِنَّ رَبَّهُ كَانَ بِهِ حَفِيًّا، فَرَفَعَهُ اللَّهُ مَكَانًا عَلَيًّا  
فَأَنْتَ مِنْهُ عَطِيَّةً مَعْطِيًّا، كُنْ مُؤْمِنًا بِاللَّهِ قَوِيًّا

سَبَّحَ اللَّهُ وَكُنْ وَفِيًّا، وَلَا تَعْصِيهِ وَكُنْ حَشِيًّا،  
تَكُنْ حَكِيمًا تَقِيًّا وَغَنِيًّا، كُلُّ عِنْدَ رَبِّكَ مَحْصِيًّا،  
أَجَبَ: مِنْ هُمْ أَجْدَادُ زَكْرِيَا؟ لِمَاذَا كَانَ يَدْعُو قَوْمَهُ؟  
مَاذَا دَعَا زَكْرِيَا رَبَّهُ اذْكُرُ الْآيَةَ؟ بِمَاذَا اسْتَجَابَ اللَّهُ لَهُ  
اذْكُرُ الْآيَةَ؟ مَاذَا أَوْصَيَ اللَّهُ يَحْيَى؟ أَينَ يَوْجُدُ قَبْرُ يَحْيَى؟  
مَاذَا يَعْلَمُنَا اللَّهُ بِسْتَهُمَا؟  
الخلاص: كَيْفَ نَادَى رَبَّهُ؟ مَاذَا يَهَبَ لَهُ؟ مَاذَا يَكُونُ؟  
مَتَى يَسْبِحُ؟ مَتَى يَصْلِي؟ كَيْفَ زَكَّى نَفْسَهُ؟ مَاذَا أَتَاهُ  
اللَّهُ؟ كَيْفَ كَانَ عِنْدَ رَبِّهِ؟ كَيْفَ رَفَعَهُ اللَّهُ؟ كَيْفَ  
أَكْرَمَهُ؟ كَيْفَ يَحْبُبُ أَنْ يَكُونَ إِيمَانَكَ؟ مَنْ أَنْتَ؟  
كَيْفَ تَسْبِحُ اللَّهُ؟ مَاذَا تَكُونُ إِنْ كُنْتَ تَقِيًّا؟ مَا هِيَ  
سُنَّةُ اللَّهِ فِي خَلْقِهِ؟ لِمَاذَا كُلُّ هَذَا؟ مَا هُوَ رُقْيُ الرُّوحِ؟  
هَلْ إِيمَانُ الْمُؤْمِنِينَ وَاحِدٌ؟ كَيْفَ يَكُونُ الْمُؤْمِنُ التَّقِيُّ؟  
وَالْمُسْلِمُ الشَّقِيقُ؟ اكْتُبْ وَاحْفَظْ وَتَرْجُمْ وَشَكِّرَا.

<sup>٤١</sup> 1. The Straight Way. 2. They fabricate lies to God, as they are liars. 3. When he cry to God in private. 4. Protecting defender, friend. 5. Well- pleased. 6. He was not arrogant nor disobedience. 7. He granted wisdom in his youth. 8. Well-pleased 9. He was not Insolent, unblessed; naughty. 10. Ever Most Gracious. 11. A gift from God is given. 12. Honest; fulfilled promise 13. Fearful. 14. Wise and Rich 15. Every thing with God is counted and returned with blessing for the good and punishment for the evil doers. Every one choose for himself what to be!

## أَ - عِيسَى الْعَلِيُّ<sup>٤٢</sup> Jesus

جَدَّهُ عِيسَى ﷺ إِذْ قَالَتِ امْرَأَتُ عِمْرَانَ رَبِّي نَذَرْتُ لَكَ مَا فِي بَطْنِي مُحَرَّرًا فَتَقَبَّلَ مِنِّي إِنَّكَ أَنْتَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿١﴾ قَبْلَ اللَّهُ نَذْرَهَا. وَلَدَتْ بَنْتًا سَمِّتُهَا مَرِيمٌ. لَقَدْ اصْطَفَاهَا اللَّهُ لِتَكُونَ أُمًا لِّنَبِيِّهِ عِيسَى آيَةُ اللَّهِ:

﴿إِذْ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ يَمْرِيمُ إِنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكِ بِكَلِمَةٍ مِّنْهُ أَسْمُهُ الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرِيمٍ وَجِيهًا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمِنَ الْمُقَرَّبِينَ ﴾ وَيُكَلِّمُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا وَمِنَ الصَّالِحِينَ ﴾ قَالَتْ رَبِّي أَنِّي يَكُونُ لِي وَلَدٌ وَلَمْ يَمْسَسْنِي بَشَرٌ ﴾ قَالَ كَذَلِكَ اللَّهُ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ إِذَا قَضَى

أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿٤٦﴾ آل عمران ٤٦  
 أَرْسَلَ اللَّهُ لَهَا مَلَكًا فَنَفَخَ فِي بَطْنِهَا: ﴿فَاجَأَهَا الْمَحَاضُ إِلَى جِذْعِ النَّخْلَةِ قَالَتْ يَلِيَّتِي مِتْ قَبْلَ هَذَا وَكُنْتُ نَسِيًّا مَّنْسِيًّا ﴾ (اقْرأْ مِنْ سُورَةِ مَرِيمٍ ٤٠-٤٩) ﴿فَاتَّ بِهِ قَوْمَهَا تَحْمِلُهُ ﴾ قَالُوا يَمْرِيمُ لَقَدْ جِئْتِ شَيْئًا فَرِيًّا ﴾ يَأْخُذَ هَرُونَ مَا كَانَ أَبُوكِي أَمْرًا سَوْءً وَمَا كَانَتْ أُمُّكِ بَغِيًّا ﴾ فَأَشَارَتْ إِلَيْهِ قَالُوا كَيْفَ نُكَلِّمُ مَنْ كَانَ فِي الْمَهْدِ صَبِيًّا ﴾ قَالَ إِنِّي عَبْدُ اللَّهِ أَتَيْتِنِي الْكِتَابَ وَجَعَلَنِي نَبِيًّا وَجَعَلَنِي مُبَارِكًا أَيْنَ مَا كُنْتُ وَأَوْصَنِي بِالصَّلَاةِ وَالزَّكُوَةِ مَا دُمْتُ حَيًّا ﴾ مَرِيمٍ ٣١-٣٧

لَمَّا رَأَى قَوْمُهَا الْطِفْلَ وَهِيَ غَيْرُ مُتَزَوِّجَةٍ فَظَنُوا أَنَّهُ ابْنُ زِنَاءِ خَلَقَهُ بِدُونِ أَبٍ مُعْجَزَةً لِقَوْمِهِ لِيُؤْمِنُوا بِهِ.

<sup>42</sup> Jesus: 1. “O my Lord! I have vowed to You what is in my womb” (3:35). 2. Chose her. 3. God’s Miracle in His creation. 4. Allah gives you the glad tidings of a Word “Be” from Him, his name Messiah Jesus, son of Mary”(3:45). 5. “O my Lord! How can I have a son when no man has touched me...”(3:47). 6. She brought him to her folk carrying him; and they said, ‘Mary, surely you have done a strange thing, your father was not wicked man, nor was your mother an unchaste woman.(19:27-31).

## سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ<sup>٤٣</sup>

وَلَدَتْ امْرَأَةُ عِمْرَانَ مَرِيمٌ وَهَبَّتْهَا لِلَّهِ وَبِهَا أَعْلَمَ  
أَتَاهَا الْمَلَكُ وَهِيَ لَا تَعْلَمُ يُبَشِّرُهَا بِغُلَامٍ يَتَكَلَّمُ  
فَتَسَاءَلَتْ! وَهِيَ لَمْ تَفْهَمْ أَكَلُدُ بِلا زَوْاجٍ مُحْكَمٌ  
قَالَ إِنَّ رَبَّكِ اللَّهُ أَعْلَمُ بِخَلْقِهِ وَبِالْمُتَّقِينَ أَرْحَمَ  
بِنَظَامِ الْخَلْقِ هُوَ أَحْكَمُ، خَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ مِنْ عَدَمٍ.  
وَكُلُّ مِنَا بِخَلْقِهِ أَبِكُمْ لَا يَعْلَمُ سِرُّ خَلْقِهِ وَيَفْهَمُ  
حَمَلَتْهُ لِقَوْمِهَا وَهِيَ تَنْدَمٌ يَا لَيْتَنِي مِتُّ قَبْلَ أَنْ أَعْلَمُ  
بِالْمَهْدِ طِفْلٌ نَبِيٌّ يَتَكَلَّمُ قَالَ أَنَا الْمَسِيحُ بْنُ مَرِيمٍ  
عَبْدَ اللَّهِ الْعَلِيِّ الْأَعْظَمُ أَتَانِيَ الْكِتَابَ الْمُحْكَمَ.  
لَا رِشِيدَ لِنَهْجٍ دِينٌ أَقْوَمٌ<sup>١</sup> مَنْ سَارَ بِالضَّلَالِ لِيَسْلِمَ

وَمَنْ لَمْ يُؤْمِنْ فَهُوَ أَظْلَمُ مَنْ أَسْلَمَ لِلَّهِ فَهُوَ أَسْلَمُ<sup>٢</sup>  
فَكُنْ مِمَّنْ عَلِمَ فَتَعْلَمَ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ حَقًا وَصَمَمَ<sup>٣</sup>  
أَجَبَ: مريم ابنة عمران. من أبوها؟ ماذا ندرت امرأة  
عمران الله؟ ماذا ولدت؟ ماذا سمعتها؟ من كفل وربى  
مريم؟ ماذا قالت الملائكة لمريم؟ اذكر الآية. ماذا  
قالت للملائكة؟ ماذا أرسل الله لها لتحمل؟ أين  
ولدت؟ متى ينضج التمر على الشجر؟ في فصل  
الصيف أم الشتاء؟ ولد عيسى في موسم التمر وليس في  
فصل الشتاء. ماذا قال لها قومها؟ من أباهم؟ ماذا  
قال عيسى الطفل واذكر الآية؟ ماذا قال عنه من لم  
يؤمن برسلته؟ كيف خلق الله آدم؟ كيف خلق الله  
عيسى؟ في سيرته معجزة؟ ما سنة الله في أوامره؟ "إنما  
أمره إذا أراد شيئاً أن يقول كن فيكون". اقرأ الآيات  
من سورة آل عمران: ٢٠ - ٢٥) اكتب واحفظ وترجم.

<sup>٤٣</sup> 1. Give as gift to God. 2. Baby can talk. 3. Precise husband. 4. Precise creation. 5. From nothing. 6. Put to silence. 7. Regret. 8. Would that I have died before I know this. 9. Cradle. 10. Perfected book . 11. The Straightness Way. 12. Who became Muslim will granted peace; tranquillity. 13. Determined to be believer

## ب - عِيسَى الْعَلِيُّ Jesus

لَمَّا كَبَرَ عِيسَى دَعَا قَوْمَهُ الْيَهُودَ لِتَّبَاعَ أَمْرِ اللَّهِ  
كَمَا أَمْرَهُ؛ آمَنَتْ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ: ﴿فَلَمَّا أَحَسَّ عِيسَى  
مِنْهُمُ الْكُفَّارَ قَالَ مَنْ أَنْصَارِي إِلَى اللَّهِ﴾ قَالَ الْحَوَارِيُّونَ  
خَنْ أَنْصَارُ اللَّهِ ءَامَنَا بِاللَّهِ وَأَشْهَدُ بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ﴾٥٥﴾

أَيَّدَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى رَسُولُهُ عِيسَى بِرُوحِ  
الْقُدْسِ؛ يُسَاعِدُهُ لَأَنْ يُحْيِيَ الْمَوْتَى بِإِذْنِ اللَّهِ  
وَيُبَرِّئَ الْأَعْمَى وَالْمَرْضَى، وَأَنْزَلَ عَلَيْهِ الْإِنْجِيلَ  
بِاللُّغَةِ الْأَرَامِيَّةِ، الَّتِي كَانَ يَتَكَلَّمُهَا وَلَمْ يُكْتَبْ بِهَا.

<sup>44</sup>Jesus: 1.Group. 2. Who will be my Helpers in God's Way? The disciple said: We are the helpers of Allah; we believe in Allah and bear witness that we are Muslim. 3:52). 3. Angel Gabriel. 4. Heal. 5. Gospel was in Aramaic language, so the new Testament not the Word of God but collection from the Gospel and saying of Jesus and his deeds , written to teach Christian Christianity as the Collection about our Prophet. 6. The Helpers or the Followers of Messiah. Wrong to say we are Muhammadism follower of the Prophet, but Muslims following his message. 7. some exaggerate in their love. 8. Different sects. 9. The Christian say, "The Messiah is the son of God". theat is the utterance of their mounths. (9:30). 10. It is not for God to take a son unto Him Glory be to Him (19:35). 11. Trinity. 12. Ahamad the praised; In Aramaic Periqlytos.( the Praised ) ; Al-Mahmoud.

النَّصَارَى أَوْ الْمَسِيحِيُّونَ، مِنْهُمْ أَحَبَّ عِيسَى وَبَالْغَ  
فِي حُبِّهِ، أَوْ عَظَمَهُ كِإِلَهٍ، وَإِيمَانُهُمْ بِهِ عَلَى مَذَاهِبٍ  
مُخْتَلِفَةٍ. أَشَارَ اللَّهُ لِإِيمَانِهِمْ بِهِ عَلَى أَنْوَاعٍ مِنْهَا:  
أَنَّ عِيسَى رَسُولُ اللَّهِ وَيَؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَحْدَهُ (الْأَبُ)  
- أَنَّ عِيسَى ابْنُ اللَّهِ ﴿وَقَالَ النَّصَارَى الْمَسِيحُ أَبٌ  
الَّهُ﴾ ﴿مَا كَانَ اللَّهُ أَنْ يَتَخَذِّدَ مِنْ وَلَدٍ سُبْحَانَهُ﴾<sup>٣٥</sup> مريم  
- أَوْ أَنَّهُ رُوحُ اللَّهِ وَأَنَّ اللَّهَ حَلَّ بِهِ فَهُوَ إِلَهٌ: ﴿لَقَدْ  
كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ﴾<sup>٣٧</sup> المائدة  
- يُؤْمِنُونَ بِالْتَّشْلِيثِ<sup>١٠</sup> اللَّهُ هُوَ (الْأَبُ وَالْابْنُ وَرَوْحُ الْقُدْسِ)  
﴿لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ ثَالِثُ ثَلَاثَةٍ وَمَا مِنْ إِلَهٍ  
إِلَّا إِلَهٌ وَحْدُهُ﴾: فَمَنْ كَفَرَ فَقَدْ cover غطى إِيمانه بِاللَّهِ  
عِيسَى رَسُولُ اللَّهِ فَضَلَّهُ عَلَى خَلْقِهِ بِخَلْقِهِ وَبَتَأْيِيدهِ لَهُ.  
أَخْبَرَهُ اللَّهُ أَنَّهُ سِيَّاْتِي مِنْ بَعْدِهِ نَبِيٌّ اسْمُهُ أَحْمَدٌ<sup>١٢</sup>

دَعَا النَّبِيُّ عِيسَى الْيَهُودَ اِتَّبِعُوا اَمْرَ اللَّهِ الْمَعْبُودَ  
بِالْوَحْيِ لِسَلِيمَانَ وَدَاوُودَ خَيْرٌ لَكُمْ مِنَ الْجُحُودِ  
لَقَدْ تَجاوَزْتُمُ الْحُدُودَ مَنْ تَعَدَّى فَهُوَ الْمَطْرُودُ  
أَيَّدَهُ اللَّهُ بِمُعْجَزَةِ الْوُجُودِ، يُحْيِي الْمَوْتَى وَهُمْ شُهُودٌ  
كَذَّبُهُ قَوْمُهُ وَقَالَ عَنْهُ الْيَهُودُ مَا أَنْتَ الْمَسِيحُ الْمَوْعُودُ.

كَمَا وَعَدَنَا اللَّهُ بِالْتَّلْمُوذِ، وَمِنْ آمَنَ بِإِيمَانٍ مَحْمُودٍ  
غَالَوْا فِيهِ فَقَالُوا الْمَعْبُودُ حَلَّتْ بِهِ رُوحُ الْوَدُودِ  
ابْنُ اللَّهِ هُوَ إِلَهٌ مَوْلُودٌ وَرُوحُ الْقُدُسِ بِهِ شُهُودٌ

ثلاثة هي إله الوجود، التسلية لله ليس له وجود  
رد وارتداد فهو مردود. من الله الخالق المعبد  
عهده بخلقه موجودٌ، أنه إله واحد له مشهود١٢  
هكذا كفر بالله الجدود فأرسل محمداً بالعهود١٣  
بالقرآن حدد الإيمان بحدودٍ فكن مع الركع السجود  
عباد الله وحده المعبد لا ولد له ولا مولود١٤  
فسنة الله حرية بلا حدود١٥ كل يعبد هواء بالوجود١٦  
أجب: من أرسل الله عيسى؟ من آمن به؟ لماذا أيده  
الله؟ ماذا انزل الله عليه؟ ما هي لغة الإنجيل؟ هل  
كتب بها؟ ماذا يسمى أتباعه؟ من بالغ في حبه؟ وماذا  
قالوا عنه؟ هل يؤمن من يقول أن عيسى بن الله؟ أو أن  
عيسى هو الله؟ أو إن الله واحد من ثلاثة؟ ماذا أخبره  
الله أن يرسل بعده؟ اكتب واحفظ وترجم وشكرا.

<sup>45</sup> 1. Refuse God's right, denied. 2. Exceeded the bound of God. 3. Dismissed from God's Mercy. 4. Miracle of Existence. 5. You are not Messiah the promised one. 6. Talmud, a Jewish book. 7. They exceed the bounds and say Jesus is deity. 8. instilled in him the spirit of the Loving One; God. 9. The three are the creator of the universe this trinity not existing. 10. Going backward from original belief (because originally Christen belief in one God like Jews), this apostasy is refutable. 11. The covenant of God installed in spirit of every human and, 12. testify that He is One God. 13. Covenants. 14. He begets not, nor was he begotten. 15. Existence, being.

## مُحَمَّدٌ قَبْلَ الْبَعْثَةِ ﷺ

٤٦

Muhammad

بَعْدَ نَبِيِّ اللَّهِ عِيسَى اِنْحَرَفَ، اَتَبَاوَهُ عَنْ تَعَالِيمِ اللَّهِ  
الَّتِي اَمَرَ بِهَا. قَالَ عِيسَى لِلَّيْهُودِ: "إِنَّ اللَّهَ سَيِّرُ سِلْ  
مِنْ أَوْلَادِ عَمَّكُمْ رَسُولًا يَنْشُرُ دِينَ اللَّهِ فِي كُلِّ  
مَكَانٍ": الْيَهُودُ وَالْعَرَبُ أَبْنَاءُ عَمٌّ مِنْ نَسْلِ إِبْرَاهِيمَ  
﴿وَإِذْ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرِيمَ يَبْيَنِي إِسْرَائِيلَ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ  
إِلَيْكُمْ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيَّ مِنَ الْتَّوْرَةِ وَمُبَشِّرًا بِرَسُولٍ  
يَأْتِي مِنْ بَعْدِي أَسْمُهُ أَحْمَدُ﴾ أَرْسَلَ مُحَمَّدًا ﴿هُوَ الَّذِي  
أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَىٰ وَدِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الْأَدِينَ كُلِّهِ﴾

وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ ﴿١﴾، الصَّفَر٢٠٠٩: صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ.  
وُلِدَ مُحَمَّدٌ فِي مَكَّةَ عَامَ الْفِيلِ؛ عِنْدَمَا قَدِمَ أَبْرَاهِيمُ  
مَلِكُ الْيَمَنِ إِلَى مَكَّةَ لِيَهْدِمَ الْكَعْبَةَ، سَنَةً ٥٧٠  
مِيلَادِيٍّ؛ ١٢ رَبِيعُ الْأَوَّلِ هِجْرِيٍّ.  
مَاتَ وَالْدُّهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْمُطَلِّبِ قَبْلَ وِلَادَتِهِ  
بُعْدَةً أَشْهُرٍ. وُلِدَ مُحَمَّدٌ يَتِيماً.  
أَرْضَعَتُهُ حَلِيمَةُ السَّعْدِيَّةُ، وَرَبَّتُهُ مَعَهَا فِي الْبَادِيَّةِ.  
مَائَتُ وَالْدُّهُ آمِنَةُ بْنُتُ وَهْبٍ وَعُمْرُهُ سِتُّ سَنَوَاتٍ  
مَاتَ جَدُّهُ عَبْدُ الْمُطَلِّبِ، وَعُمْرُهُ ثَمَانِيَّ سَنَوَاتٍ  
رَبَّاهُ عَمُّهُ أَبُو طَالِبٍ وَكَانَ يَحْمِيهِ. مِنَ الْكُفَّارِ.  
رَعَى١١ الْغَنَمَ، وَلَمْ يَتَعَلَّمْ؛ سَمَّاهُ اللَّهُ النَّبِيُّ الْأَمْمَى١٢  
سَافَرَ مَعَ عَمِّهِ أَبُو طَالِبٍ إِلَى سُورِيَّةَ. رَآهُ الرَّاهِبُ  
بَحِيرَةُ، ذَكَرَ لِعَمِّهِ أَنَّ بِهِ عَلَامَاتٍ النُّبُوَّةِ، عُدْ بِهِ؛

<sup>46</sup> Muhammad before the mission: 1. Turn away from his teaching. 2. God's teaching. 3. ...and give you glad tidings of an apostle who shall come after me . whose name shall be Ahmad ;the praised one. (61:6). It means Parakletos as in Greek translation of Mawhamana. from the Aramaic language, which Jesus used to speak., 4. He who has sent His Messenger with the Guidance and the religion of truth, that he will uplift it above all religions, though the unbelievers be averse (61:9). 5. God The Greatest has spoken the truth 6. Year of Elephant, the event of. 7. Destroyed it. 8. Suckled ; foster mother. 9. Desert. 10. Protect him . 11.The Unlettered Prophet. 12. Shepherds. 13. Monk .14. Signs of prophethood. 15. Commercial 16. Her servant. 17. His moral. 18. Trustworthy, 20. Their trusts. 21. Tribes. 22. The Black stone. 23. Judge

يَقْتَلُوا. ثُمَّ قَالُوا نَرْضَى أَنْ يَحْكُمَ بَيْنَنَا أَوْلُ قَادِمٍ إِلَى الْكَعْبَةِ. وَلَمَّا رَأَوْا مُحَمَّداً، قَالُوا رَضِينَا بِهِ حَكْمًا. فَوَضَعَ رِدَاءَهُ، عَبَاءَتُهُ عَلَى الْأَرْضِ، ثُمَّ وَضَعَ عَلَيْهِ الْحَجَرَ وَقَالَ: إِحْمِلُوهُ جَمِيعًا؛ فَتَعَجَّبُوا مِنْ حِكْمَتِهِ وَسُرُّ جَمِيعًا مِنْهُ لِأَنَّهُ لَمْ يُنَاصِرْ عَشِيرَتَهُ

أَجَبَ: مَاذَا أَخْبَرَ اللَّهُ عِيسَى عَنْ مُحَمَّدٍ؟ مَاذَا قَالَ اللَّهُ بِالْقُرْآنِ عَنْهُ؟ وَمَاذَا أَخْبَرَ اللَّهُ بِالنِّسْبَةِ لِدِينِ الإِسْلَامِ أَذْكُرُ الْآيَةَ؟ مَتِّي وَلَدَ مُحَمَّدًا؟ أَذْكُرْ سُورَةَ الْفَيْلِ؟ أَذْكُرْ التَّارِيخَ؟ مَا اسْمُ وَالدَّهِ؟ مَتِّي مَاتَ؟ مَنْ أَرْضَعَتْهُ؟ أَينْ عَاشَ طَفْلًا صَغِيرًا؟ مَا اسْمُ وَالدَّتَهِ؟ مَتِّي مَاتَتْ؟ مَا اسْمُ جَدَهُ؟ مَتِّي مَاتَ؟ مَنْ رَبَاهُ بَعْدَ جَدَهِ؟ مَاذَا عَمِلَ فِي شَبَابِهِ؟ إِلَى أَينْ سَافَرَ؟ مَاذَا قَالَ الرَّاهِبُ بَحِيرَةُ؟ مَتِّي سَافَرَ مَرَّةً أُخْرَى؟ مَتِّي تَزَوَّجَ؟ مَا اسْمُ أُولَادِهِ؟ بِمَاذَا كَانْ يَعْرِفُ؟ لِمَاذَا يَوْدِعُ النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ عَنْهُ؟ كَيْفَ حَكِمَ فِي وَضْعِ الْحَجَرِ الْأَسْوَدِ؟ تَرْجمَةُ

فَعَادَ بِهِ إِلَى مَكَّةَ حَتَّى لَا يَقْتُلَهُ الْيَهُودُ لِعِلْمِهِمْ بِهَا. سَافَرَ مَرَّةً أُخْرَى إِلَى الشَّامِ، بِتِجَارَةٍ، إِلَى: خَدِيجَةَ بِنْتُ حُوَيْلَدَ، بِصُحْبَةِ مَوْلَاهَا، مَيْسِرَةَ، ذَكَرَ لَهَا عَنْ أَخْلَاقِهِ، الْحَسَنَةَ حِلَالَ الرِّحْلَةِ؛ فَأَعْجَبَتْ بِأَخْلَاقِهِ، وَبِأَمَانَتِهِ، وَبِإِخْلَاصِهِ فَطَلَبَتْ الزَّوْاجَ مِنْهُ. تَزَوَّجَ خَدِيجَةَ، وَكَانَ عُمُرُهُ 25 عَامًا. وَلَدَتْ لَهُ: (زَيْنَبَ، الْقَاسِمَ، رُقِيَّةَ، أُمُّ كَلْثُومَ، فَاطِمَةَ، عَبْدَ اللَّهِ) وَإِبْرَاهِيمَ مِنْ مَرِيمَةَ. كُلُّهُمْ مَاتُوا قَبْلَ وَفَاتِهِ إِلَّا فَاطِمَةُ مَاتَتْ بَعْدَهُ بِسِتَّةِ أَشْهُرٍ. (تَزَوَّجَهَا عَلَيْهِ وَلَهَا الْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ)

عُرِفَ مُحَمَّدٌ بِالرَّجُلِ الصَّادِقِ الْأَمِينِ؛ وَيَوْدِعُ النَّاسُ أَمَانَاتِهِمْ. عِنْدَهُ حَتَّى الْكُفَّارُ وَبَعْدَ الْبِعْثَةِ. أَرَادَتِ الْقَبَائِلُ، الْعَرَبِيَّةُ بِمَكَّةَ إِعَادَةَ بَنَاءِ الْكَعْبَةَ، فَاخْتَلَفُوا مَنْ يَضْعُ الْحَجَرَ الْأَسْوَدَ بِمَكَانِهِ؟ وَكَادُوا

سِيرَتُهُ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ

٤٧ بَعْدُ عِيسَى ضَلَّوا عَنِ الْأَوْحَدِ  
إِبْتَعَدُوا عَنِ اللَّهِ أَبْعَدُ فَأَبْعَدُ  
الْكُلُّ يَعْبُدُ هَوَاهُ وَمَا أُوجِدَ  
مَنَ الْأَدِيَانِ يَظْنُنَّ أَنَّهَا أَمْجَدٌ

وَلِلْعَرَبِ خُرَافَاتٌ لَا تُعَدَّ

مِنَ الْأَصْنَامِ وَالْأَلِهَةِ مَا تُقَدِّمُ

فِي كُلِّ بَيْتٍ وَفِي كُلِّ مَعْبُدٍ  
فَسَدَ النَّاسُ وَبِالدِّينِ أَفْسَدُ.

فَأَرْسَلَ خَاتَمَ النَّبِيِّنَ مُحَمَّدَ<sup>٦٠١</sup>

رَسُولٌ مِنَ اللَّهِ الْوَاحِدِ الْأَحَدِ

لِيَهْدِي إِلَى اللَّهِ كُلَّ مَنْ تَشَرَّدَ

عَنِ الصِّرَاطِ الْمُسْتَقِيمِ الْمُبَعَّدِ

### وَلَادُتُهُ وَحَيَايَتُهُ

وُلِدَ مُحَمَّدٌ عَامَ الْفِيلِ الْمُجَنَّدِ

لِهَدْمِ بَيْتِ اللَّهِ الْحَرَامِ الْمُمَجَّدِ<sup>١</sup>

أَرْضَعَتُهُ حَلِيمَةٌ فَمَنْ لَهَا حَسَدٌ<sup>٢</sup>

لَبَرَكَةُ اللَّهِ لَهَا فِي الزَّادِ وَالْمَزَوَّدِ<sup>٣</sup>

مَاتَ وَالِدُهُ قَبْلَ أَنْ يُولَدَ

ثُمَّ وَالِدُتُهُ بَعْدُ سِتٌّ لِلْوَلَدِ

<sup>47</sup> 1.Religion of God one after Jesus people misguide and be faraway from true religion. 2. Worship his desires and what exists from deity 3. False copy .4. Temple. 5. Corrupted. 6. The pre-Islamic custom of burying one's daughter alive. 6.1. The seal of the Prophets. 7. Run away. 8. Paved 9. Recruitment 10.The glorious 11. From those envy her for, 12 the Blessing of God In her traveller's provision sack. 13. As He created him 14. Trustworthy, deprived from any shame. 15.Prsise; right judgement 16. The Most guided 17. Not to be forge. 18.Let us recommend one another the eternity truth 19 Rebellious 20. He believe that he has right belief 21 This is a way of rebellious Satan 22. Deprived

ثُمَّ جَدُّهُ فَلَمْ يَكُنْ لَهُ أَحَدٌ  
يَتِيمًا رَبَّاهُ رَبُّهُ كَمَا أَوْجَدْ  
فَسَمُوهُ بِالْأَمِينِ الْمُجَرَّدِ  
مِنْ كُلِّ عَيْبٍ هُوَ مِنْهُ أَبَعَدٌ

حَكْمَ لَهُمْ بِالْحَجَرِ الْأَسْوَدِ  
فَسَعَدُوا بِحُكْمٍ قَيِّمٍ مُسَدَّدٍ  
اتَّبَعَ أَبَاهُ إِبْرَاهِيمَ فِيمَا عَبَدَ  
فَكَانَ مُوَحِّدًا لِلَّهِ الْأَوَّلُ  
فَإِخْتَارَهُ لِيَكُونَ الْأَرْشَادَ  
إِلَى دِينِ اللَّهِ الَّذِي لَا يُقْلِدُ

دِينٌ مِنَ اللَّهِ دَائِمٌ؛ مُخَلَّدٌ  
يُظْهِرُهُ عَلَى كُلِّ دِينٍ مُجَرَّدٍ  
مِنَ الْحَقِيقَةِ وَعِبَادَةِ الْأَوَّلُ

الوفاءُ بِالْعَهْدِ  
هَيَّا نَتَوَاصِي بِالْحَقِّ الْمُؤَبَّدِ<sup>١٨</sup>  
إِيَّاكَ أَنْ تَتَّبِعَ كُلًّا مِنْ تَمَرَّدٍ<sup>١٩</sup>  
عَلَى اللَّهِ وَيَعْتَقِدُ أَنَّهُ اعْتَقَدْ  
ذَاكَ مَذَهَبُ شَيْطَانٍ أَمْرَدَ<sup>٢٠</sup>  
عَصَى رَبَّهُ وَمِنْ دِينِهِ تَجَرَّدَ<sup>٢١</sup>  
هَلْ هُوَ خَلَقَ نَفْسَهُ وَأَوْجَدَ  
فَطَلَبُ اللَّهِ الْخَالِقِ لَا يُرَدَ  
فَحُبُّ اللَّهِ إِتْبَاعُ النَّبِيِّ مُحَمَّدٌ  
بِمَا أَوْحَى اللَّهُ لَهُ وَلَنَا أَرْشَدَ

أَجَبَ: مَاذَا حَدَثَ بَعْدَ عِيسَى؟ مَاذَا كَانَ يَعْبُدُ الْعَرَبُ؟ مَنْ  
يَقْتَلُوْنَ يَئْدُوْنَ؟ مَنْ أَرْسَلَ اللَّهَ؟ لِمَاذَا؟ مَنْ ولَدَ؟ مَنْ تَيَّمَ؟ مَا  
الدِّينُ الَّذِي كَانَ يَتَّبِعُهُ؟ كَيْفَ تَعْهُدُ بِاتِّبَاعِ دِينِ اللَّهِ؟ تَرْجِمْ

لَمَّا بَلَغَ مَحَمَّدًا ﷺ أَرْبَعِينَ سَنَةً كَانَ يَتَبَعَّدُ اللَّهُ عَلَيْهِ دِينِ إِبْرَاهِيمَ فِي غَارِ حَرَاءٍ قُرْبَ مَكَّةَ، فِي شَهْرِ رَمَضَانَ سَنَةَ BC ٦١٠ مِيلَادِي: تَارِيخُ بَدْءِ الْبُعْثَةِ.

أَرْسَلَ اللَّهُ إِلَيْهِ الْمَلَكَ جِبْرِيلَ، فَقَالَ لَهُ: "اقْرَا" قَالَ: مَا أَنَا بِقَارِئٍ، فِي الْمَرَّةِ الثَّالِثَةِ قَالَ لَهُ جِبْرِيلُ: الْعَلْقُ.

﴿ أَقْرَا بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ خَلْقَ الْإِنْسَنَ مِنْ عَلَقٍ أَقْرَا وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ الَّذِي عَلِمَ بِالْقَلْمِ عَلِمَ الْإِنْسَنَ مَا لَمْ يَعْلَمُ ﴾

عَادَ إِلَى بَيْتِهِ خَائِفًا، فَقَالَتْ لَهُ زَوْجُهُ خَدِيجَةُ: لَا

تَخَفْ لَا يُحْزِنْكَ اللَّهُ أَبْدًا. ذَهَبَ مَعَهَا إِلَى ابْنِ عَمِّهَا، وَرَقَّةَ بْنُ نَوْفَلَ وَقَصَّ عَلَيْهِ مَا حَدَثَ لَهُ.  
قَالَ وَرَقَّةُ: هَذَا مَا حَدَثَ لِلرَّسُولِ مِنْ قَبْلٍ. إِنَّ قَوْمَكَ سَيَكَذِّبُوكَ؛ لَوْ كُنْتُ شَابًاً لَدَافَعْتُ عَنْكَ.  
ظَنَّ مُحَمَّدًا أَنَّهُ إِذَا قَالَ لِقَوْمِهِ مَا حَدَثَ لَقَالُوا عَنْهُ مَجْنُونٌ؛ وَهَكَذَا قَالُوا: فَأَنْزَلَ اللَّهُ: ﴿ تَ وَالْقَلْمِ  
وَمَا يَسْطُرُونَ ﴾ مَا أَنْتَ بِنِعْمَةِ رَبِّكَ بِمَجْنُونٍ ﴿ وَإِنَّ لَكَ لَأْجَرًا غَيْرَ مَمْنُونٍ ﴾ وَإِنَّكَ لَعَلَى خُلُقٍ عَظِيمٍ ﴿ فَسَتُبَصِّرُ وَيُبَصِّرُونَ ﴾ بِأَيِّكُمُ الْمَفْتُونُ ﴾ ﴾ الْقَلْمِ ﴾  
٦-١

أَمْرَهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى بِتَبْلِيغِ رِسَالَتِهِ، فَأَنْزَلَ: ﴿ يَأَيُّهَا الْمُدَّرِّقُمْ فَأَنْذِرْ وَرَبِّكَ فَكِبِّرْ وَثِيَابَكَ فَطَهِّرْ ﴾<sup>٤٨</sup> المدْرِّقُ  
أَوَّلُ مَنْ صَدَّقَ بِرِسَالَةِ اللَّهِ وَآمَنَ بِهَا: خَدِيجَةُ

<sup>48</sup> The Mission: 1. cave of Hara'a. near Makkah. 2. The angel Gabriel. 3. Read; recite. 4. "Recite: in the Name of the Lord who created, created Man of a blood-clot." (indicate that cloning in the original creation). (96:1-5). 5. Frightened. 6. Her cousin. 7. This is what happened to the prophets. 8. "nun: By the Pen, and that they inscribe. You are not, by the grace of your Lord, a madman. and verily, for you will be an endless reward. And verily, you are on an exalted standard of character, You will see, and they will see. (68:1-5). 9. Inform; Announce His Message. 10. "O you enveloped (in garments). Arise and warn and Your Lord magnify. ' (74:1-3). 11. Righteous; truthfulness. 12. Secretly. 13. Proclaim openly the message.

سَنْتُهُ مِنْ سَنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ<sup>٤٩</sup>  
 كَانَ مُحَمَّدٌ يَتَعَبَّدُ بِالْمِحْرَابِ<sup>٥٠</sup>  
 فِي غَارِ حَرَاءِ ذُو الْحِجَابِ<sup>٥١</sup>  
 أَتَاهُ جِبْرِيلُ بِدِينِ الصَّوَابِ<sup>٥٢</sup>  
 وَقَالَ لَهُ: إِقْرَا وَلَا تَرْتَابِ<sup>٥٣</sup>  
 إِقْرَا بِاسْمِ رَبِّكَ الْوَهَّابِ<sup>٥٤</sup>  
 خَالِقُ الْإِنْسَانَ مِنْ التُّرَابِ<sup>٥٥</sup>  
 الَّذِي عَلِمَ بِالْقَلْمَنِ الْأَسْبَابِ<sup>٥٦</sup>  
 مِنْ كِتَابِهِ وَقِرَاءَةِ وَحِسَابِ<sup>٥٧</sup>  
 فَاللَّهُ مُنَزِّلُ لِلنَّاسِ الْكِتَابَ<sup>٥٨</sup>  
 لِيُؤْمِنَ بِاللَّهِ كُلُّ الْأَحْبَابِ<sup>٥٩</sup>

زَوْجَتُهُ، وَعَلَيْهِ بْنُ أَبِي طَالِبٍ؛ إِبْنُ عَمِّهِ وَصَدِيقُهُ أَبُو  
 بَكْرٍ بْنِ أَبِي قُحَافَةَ؛ لِذَلِكَ سُمِّيَ أَبُو بَكْرُ الصَّدِيقِ<sup>٦٠</sup>  
 بَدَأَ يَدْعُو النَّاسَ سِرًا<sup>٦١</sup> "بِدَارِ الْأَرْقَمِ" وَيُعَلِّمُهُمْ مَا  
 يُنْزِلُ عَلَيْهِ مِنَ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ لِمُدَّةِ ثَلَاثٍ سَنَوَاتٍ  
 قَبْلَ أَنْ يَأْمُرَهُ اللَّهُ بِالْجَهْرِ؛ بِإِبْلَاغِ الدَّعْوَةِ<sup>٦٢</sup> لِلنَّاسِ.  
 أَجَبَ: كَمْ كَانَ عَمَرُ مُحَمَّدٌ عِنْدَمَا أَرْسَلَهُ اللَّهُ؟ مَتَّ بَدَأَ  
 الْوَحْيُ؟ مَنْ أَرْسَلَ اللَّهَ لَهُ؟ مَاذَا قَالَ لَهُ الْمَلَكُ جِبْرِيلُ؟  
 كَيْفَ عَادَ إِلَى بَيْتِهِ؟ مَاذَا قَالَتْ لَهُ زَوْجُهُ خَدِيجَةُ؟ إِلَى  
 أَيْنَ ذَهَبَتْ مَعَهُ؟ مَاذَا قَالَ لَهُ وَرَقَةُ بْنُ نُوفَلٍ؟ مَاذَا قَالَ  
 قَوْمُهُ عَنْهُ؟ مَاذَا أَجَابَ اللَّهُ عَنْهُ؟ كَيْفَ أَمْرَهُ اللَّهُ أَنْ يَلْعَلِّي  
 رِسَالَتَهُ؟ اذْكُرِ الآيَةَ. مَنْ أَوْلُ مَنْ آمَنَ بِهِ مِنَ النِّسَاءِ؟  
 مَنْ أَوْلُ مَنْ آمَنَ بِهِ مِنَ الْفَتَيَانِ؟ مَنْ أَوْلُ مَنْ آمَنَ بِهِ  
 مِنَ الرِّجَالِ؟ كَيْفَ بَدَأَ يَدْعُو النَّاسَ؟ كَمْ سَنَةً؟ تَرْجِمْ

لِيَدْعُونَ الْعَرَبَ وَالْأَعْرَابَ

لِتَرْكِ الْأَصْنَامِ شَرُّ الْأَرْبَابِ

وَتَدْعُونَ لِلَّهِ أَهْلَ الْكِتَابَ

فِي دِينِهِمْ رَبِّ وَإِرْتِيَابٌ

فَالْمُؤْمِنُ مِنْ أُولَئِكَ الْأَلْبَابِ

وَالضَّالُّ لَا يَدْرِي مَا الصَّوَابُ

أَجَبَ: أَينَ كَانَ مُحَمَّدُ يَتَبَعِّدُ؟ مَنْ أَتَاهُ؟ مَاذَا قَالَ لَهُ؟

بِاسْمِ مَنْ يَقْرَأُ؟ مَنْ مَاذَا خَلَقَ اللَّهُ الْإِنْسَانُ؟ بِمَاذَا عَلِمَ

الْإِنْسَانُ؟ مَاذَا أَنْزَلَ اللَّهُ لِلنَّاسِ؟ مَنْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ؟ مَاذَا

يَدْعُونَ؟ مَنْ يَدْعُونَ؟ مَنْ الْمُؤْمِنُ؟ مَنْ يَعْرِفُ الصَّوَابَ؟

مَنْ الْكَافِرُ؟ مَنْ يَعْرِفُ الْخَطَأً؟ مَاذَا الْكَافِرُ لَا يَعْرِفُ

الصَّوَابَ؟ كَيْفَ تَعْرِفُ الْخَطَأً؟ وَتَعْرِفُ الصَّوَابَ؟ مَنْ

يَعْلَمُ أَسْرَارَ الْغَيْبِ؟ اَكْتَبْهَا وَاحْفَظْهَا وَتَرْجِمْ

## الْجَهْرُ بِالْدَّعْوَةِ ٥٠

بَعْدَ ثَلَاثٍ سَنَوَاتٍ، أَمْرَهُ اللَّهُ أَنْ يَجْهَرَ بِالْدَّعْوَةِ:

فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمِرُ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ<sup>١</sup> ﴿٩٤﴾ الْحُجَّةُ  
صَعَدَ الرَّسُولُ الْجَبَلَ وَنَادَى الْقَبَائِلَ؛ أَتُوا مُسْرِعِينَ،  
ظَنَّوْا أَنَّ عَدُوًّا قَدْ غَارَ عَلَيْهِمْ. قَالَ لَهُمْ: يَا قَوْمُ؛  
أَرَأَيْتُمْ لَوْ أَخْبَرْتُكُمْ أَنَّ حَيَّلًا بِسَفَحِ هَذَا الْجَبَلِ؛  
تَرِيدُ أَنْ تَغِيرَ عَلَيْكُمْ، أَصَدَّقْتُمُونِي؟ قَالُوا نَعَمْ. قَالَ  
﴿فَافْرُوا إِلَى اللَّهِ إِنِّي لَكُمْ مِنْهُ نَذِيرٌ مُّبِينٌ﴾ ﴿٥٠﴾ الذَّارِيَاتُ.

قَالَ أَبُو لَهَبٍ: تَبَّا لَكَ، أَلِهَذَا دَعَوْتَنَا ﴿تَبَّتْ يَدَآتِي لَهَبٍ﴾

<sup>١٠</sup> Proclaim openly the message. 1. Proclaim openly what you are commanded and turn away from polytheists. (15:94) 2. Attack them. 3. Foot of the mountain 4. Do you believe me? 5. "Flee unto God, [from all that is false and evil]! Verily, I am a plain warning (51:50). 6. Perish you. 7. Magician, 8. Poet 9. Soothsayer. 10 Fabricated a lie 11. Do not let me bear more than I am able to do. 12 That God may make it overcome 13 Destruction 14. This is a strange thing that he made gods one God. 15. Blame 16 Spear 17. Confusion 18 Speech 19. To return back to God. 20 To repent and =19

## سَنَتُهُ سَنَةُ اللَّهِ لِخَلْقِهِ

آمَنَ أَهْلُهُ وَمَنِ الْأَحْبَابُ  
وَعَادَاهُ مِنْهُمُ الْأَصْحَابُ  
وَأَغْلَقُوا دَوْنَهُ الْأَبْوَابُ  
ظَنَّوا أَنَّ الدِّينَ خَرَابٌ  
إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عُجَابٌ، مَا نَظَنَّهُ إِلَّا سَاحِرٌ كَذَابٌ  
وَإِلَّا سَنَضْرَبُهُ بِالْحِرَابِ  
ابْنَ أَخِي مِنْكَ الْجَوَابُ  
وَمَا يُقالُ مِنْ خِطَابٍ  
فَحَلَّ بِقَلْبِهِ اضْطَرَابٌ  
يَا عَمَّ لَا أَخَافُ الْعِقَابُ  
فَالْأَمْرُ لِلَّهِ رَبِّ الْأَرْبَابِ  
فَاعْلَمْ أَنَّ إِلَيْهِ الْإِيَابِ  
مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ فَقَدْ أَنَابَ  
أَجَبَ: مَتَى جَهَرَ بِالدُّعْوَةِ؟ كَيْفَ أَمْرَهُ اللَّهُ أَنِي يَجْهَرُ بِهَا؟  
مَاذَا عَمِلَ؟ مَاذَا قَالَ أَبُو هُبَّ؟ وَمَاذَا أَنْزَلَ اللَّهُ بِهِ؟ مَاذَا  
طَلَبُوا مِنْ عَمِهِ؟ مَاذَا أَجَابَهُ؟ مَنْ آمَنَ؟ مَنْ عَادَاهُ؟ مَاذَا  
ظَنَ الْكَافِرُونَ بِدِينِ اللَّهِ؟ مَاذَا قَالَ لِعَمِهِ؟ تَرْجِم

كَذَبُوهُ، آذُوهُ وَقَالُوا عَنْهُ: سَاحِرٌ شَاعِرٌ كَاهِنٌ  
مَجْنُونٌ، يَفْتَرِي.. عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ؛ يَقُولُ الْقُرْآنَ  
مِنْ اللَّهِ؛ وَهُوَ مِنْ عِنْدِهِ، كَمَا يَقُولُ الْكُفَّارُ الْآنَ.  
عَادَاهُ قَوْمُهُ، أَرَادَتْ قُرَيْشَ مَنْعَهُ، وَجَاءُوا إِلَيْهِ عَمْهُ  
أَبِي طَالِبٍ، وَطَلَبُوا مِنْهُ أَنْ يَطْلُبَ مِنْ إِبْنِ أَخِيهِ؛ أَنْ  
يَكْفُفَهُ عَنِ الدَّعْوَةِ لِعِبَادَةِ اللَّهِ الْوَاحِدِ الْأَحَدِ. قَالَ:  
يَا ابْنَ أَخِي: لَا تُحَمِّلْنِي مِنْ أَمْرِي مَا لَا أُطِيقُ<sup>١١</sup>  
فَأَجَابَهُ الرَّسُولُ: "يَا عَمَّ! وَاللَّهِ لَوْ وَضَعُوا الشَّمْسَ  
فِي يَمِينِي وَالقَمَرَ فِي يَسَارِي، عَلَى أَنْ أَتُرُكَ هَذَا  
الْأَمْرَ مَا تَرَكْتُهُ؛ حَتَّى يُظْهِرَ اللَّهُ أَوْ أَهْلَكَ دُونَهُ"<sup>١٢</sup>.  
فَقَالَ: إِذْهَبْ وَقُلْ مَا أَحْبَبْتَ وَأَنَا نَاصِرُكَ.  
كَانَ يَدْعُو قَوْمَهُ آمَنَ بِاللَّهِ الْعُقَلَاءُ وَالْفُقَرَاءُ؛ عَذَّبُهُمْ  
الْطُّغَاءُ الْأَغْنِيَاءُ. سُنَّةُ اللَّهِ فِي خَلْقِهِ خَالِدَةٌ لِلأَحْيَاءِ.

لِيَرْدُو هُمْ وَلَكِنَّ مَلِكَ الْحَبَشَةِ أَللَّهُمَّ اللَّهُ حِمَايَتُهُمْ..

**المُقَاطِعَةُ:** سَنَةُ سَبْعٍ لِلْبَعْثَةِ قَاطِعُ الْكُفَّارِ الْمُسْلِمِينَ، لَا يَبِيعُونَهُمُ الطَّعَامَ؛ فَكَادَ أَنْ يَقْتُلُهُمُ الْجُوعُ إِبْتِلَاءً خَرَجَ الرَّسُولُ إِلَى الطَّائِفِ، يَطْلُبُ النُّصْرَةِ فَآذَوْهُ دَعَا اللَّهَ: "اللَّهُمَّ إِلَيْكَ أَشْكُو ضَعْفَ قُوَّتِي! وَقَلَّةَ حِيلَتِي وَهَوَانِي عَلَى النَّاسِ أَنْتَ رَبُّ الْمُسْتَضْعَفِينَ"

**الإِسْرَاءُ:** بِتَارِيخٍ ٢٧ رَجَب؛ خَفَّ اللَّهُ عَنْهُ بِالإِسْرَاءِ مِنْ مَكَّةَ الْمُكَرَّمَةَ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى بِالْقُدْسِ بِفِلَسْطِينَ، ثُمَّ الْمَعْرَاجُ<sup>١٠</sup>: مِنَ الْقُدْسِ إِلَى عِنْدِ اللَّهِ لِيَرَى مَا أَعَدَّ اللَّهُ لِلْمُؤْمِنِينَ وَلِلْكَافِرِينَ: ﴿سُبْحَنَ الَّذِي أَسْرَى بِعَبْدِهِ لَيْلًا مِنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ

إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى الَّذِي بَرَكَنَا حَوْلَهُ لِنُرِيهِ مِنْ إِيمَانِنَا﴾<sup>١١</sup>

فَرَضَ اللَّهُ الصَّلَاةَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ صِلَةً وَمَعْرَاجًا إِلَيْهِ

آمَنَ بِاللَّهِ الْفُقَرَاءُ وَالْمَسَاكِينُ. عَذَّبَهُمُ الْكُفَّارُ، فَوْقَ الرِّمَالِ الْحَارَّةِ، لِيَعُودُوا لِعِبَادَةِ الْأَصْنَامِ مِثْلُ: بِلَالُ الَّذِي صَبَرَ عَلَى الْعَذَابِ؛ كُلُّمَا قِيلَ لَهُ إِكْفُرٌ بِاللَّهِ. يَقُولُ: اللَّهُ أَحَدٌ، أَحَدٌ. إِشْتَرَاهُ أَبُو بَكَرُ الصَّدِيقُ مِنْ سَيِّدِهِ وَأَعْتَقَهُ، وَمِنْ ثُمَّ صَارَ مُؤَذِّنَ الرَّسُولِ ﷺ.

إِسْتَشْهَدَ، كَثِيرٌ مِنْهُمْ تَحْتَ الْعَذَابِ. مِثْلُ أَمْ يَاسِرِ.

كَانَ الرَّسُولُ يَقُولُ لَهُمْ: "صَبَرَا آلَ يَاسِرٍ فَإِنَّ مَوْعِدُكُمُ الْجَنَّةَ"؛ مِنْ سَنَةِ اللَّهِ الْمُؤْمِنُ مُبْتَلِي بِدِينِهِ.

هَا جَرَ مِمَّنْ آمَنَ إِلَى الْحَبَشَةِ أَبْيُوبِيَا.<sup>٣</sup> تَبِعَهُمُ الْكُفَّارُ

<sup>٥١</sup> The Torture: 1. Die as a martyr. 2. "Be patient O! Family of Yasir, The Paradise is your promise 3. Abyssinia. 4. Protected them. 5. Boycott. 6. City 7. Help 8. O! Allah for you I complain my weakness and my means and disgrace of people You are the Lord of weakening. 9. The Night Journey from Makkah to Jerusalem 10. Ascension to heaven. 11. Glory be him, who carried His servant by nights from the Holy Mosque (in Makkah) to the Further Mosque ( Jerusalem) 17:1

أَنْزَلُوا بِالْمُؤْمِنِينَ الْعَذَابَ.

فَهَا جَرَّ الْأَهْلَ وَالْأَثْرَابَ.

أَسْلَمَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابَ

بِقُوَّتِهِ النَّصْرُ فَهُوَ الْمُهَابُ.

قَاطَعُوهُمْ حَتَّىٰ بِالشَّرَابِ

أَكَلُوا الْأَوْرَاقَ وَالْأَعْشَابَ

خَرَجَ لِلطَّائِفِ وَالْأَسَابِ

بَادَرُوهُ بِالنَّصَبِ وَالْعَذَابِ.

عَرَجَ إِلَىٰ مَا وَرَاءِ الْحِجَابِ

فَإِسْتَقْبَلَهُ اللَّهُ بِالْتَّرْحَابِ.

وَرَأَىٰ مَا هُوَ عَنَّا غِيَابٌ  
وَالصَّلَاةُ بِهَا صِلَةُ الْأَحْبَابِ

تُرِيَحُ الرُّوحُ وَالْأَعْصَابَ.

تُعْطِي الرُّوحَ قُوَّةَ الشَّبَابِ

الْتَّرْزُمُ بِالصِّلَةِ بِاللَّهِ تَنَالُ الثَّوَابَ

وَالصِّلَةُ بِالنَّاسِ بِخَيْرِ الْأَدَابِ

فِي الصِّلَةِ صِلَةُ رَبِّ الْأَرْبَابِ كُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِحِسَابِ

أَجَبَ: مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ؟ كَيْفَ عَذَبُوهُمُ الْكُفَّارُ؟ كَيْفَ

عُذِّبَ بِلَالُ؟ مَاذَا كَانَ يَقُولُ؟ كَيْفَ عَذَبَ آلَ يَاسِرَ؟

إِلَى أَيْنَ هَاجَرَ الْمُسْلِمِينَ؟ مَنْ تَبَعَهُمْ؟ هَلْ وَافَقَ الْمَلَكُ

عَلَىٰ أَعْدَاهُمْ؟ مَا الْمَقَاطِعَةُ؟ مَاذَا دَعَا الرَّسُولُ؟ مَا هُوَ

الْإِسْرَاءُ وَالْمَعْرَاجُ، اذْكُرِ الْآيَةَ؟ مَاذَا فَرَضَ اللَّهُ بِالْمَعْرَاجِ؟

هَلْ الصَّلَاةُ صِلَةُ الْمُؤْمِنِ بِرَبِّهِ؟ اكْتُبْ واحفظْ ترجم

هاجَرَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ مَكَّةَ إِلَى الْمَدِينَةِ، تَرَكُوا أَمْوَالَهُمْ وَأَهْلِهِمْ. شَعَرَ الْكُفَّارُ بِالْخَطَرِ؛ اجْتَمَعُوا وَقَرَرُوا، قَتَلَ الرَّسُولَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. اخْتَارُوا شَابًاً مِنْ كُلِّ قَبِيلَةٍ. التَّفَوَّا حَوْلَ بَيْتِهِ، أَوْحَى اللَّهُ لِرَسُولِهِ بِذَلِكَ، وَأَذْنَ لَهُ بِالْهِجْرَةِ.

بِتَارِيخِ ٢٢ سِبْتَمْبَرِ ٦٢٢ مِيلَادِي. خَرَجَ مِنْ بَيْنِهِمْ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ. هاجَرَ مَعَ أَبُو بَكْرٍ، اخْتَبَأَ بِغَارِ ثُورٍ: ﴿إِذْ أَخْرَجَهُ الَّذِينَ كَفَرُوا ثَانِيَ أَثْنَيْنِ إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا فَأَنْزَلَ اللَّهُ

سَكِينَتَهُ عَلَيْهِ وَأَيَّدَهُ بِجُنُودِ لَمْ تَرَوْهَا وَجَعَلَ كَلِمَةَ الَّذِينَ كَفَرُوا الْسُّفْلَىٰ وَكَلِمَةُ اللَّهِ هِيَ الْعُلَيَا﴾ التوبَةٌ،  
وَلَمَّا وَصَلَ الْكُفَّارُ لِلْغَارِ؛ رَأَوْا بَيْتَ الْعَنْكَبُوتِ وَعُشَّاً بِهِ بَيْضُ الْحَمَامِ عَلَى مَدْخَلِ الْغَارِ. ظَنُوا أَنَّهُ لَمْ يَدْخُلْهُ أَحَدٌ فَعَادُوا. تَابَعَا سَيِّرَهُمَا إِلَى الْمَدِينَةِ: اسْتَقْبَلَهُ أَهْلُ الْمَدِينَةِ بِنَشِيدٍ بِالْإِيقَاعِ: طَلَعَ الْبَدْرُ عَلَيْنَا مِنْ ثَنَيَّاتِ الْوَدَاعِ وَجَبَ الشُّكْرُ عَلَيْنَا مَا دَعَا لِلَّهِ دَاعِيًّا، أَيُّهَا الْمَبْعُوثُ، فِينَا جَئْتَ بِالْأَمْرِ الْمُطَاعِي جَئْتَ شَرَفَتَ الْمَدِينَةِ يَا خَيْرَ دَاعِيٍّ، عِنْدَ وُصُولِهِ بَنَى مَسْجِدًا لِِالصَّلَاةِ وَلِِالْتَّعْلِيمِ؛ آخَى بَيْنَ الْمُهَاجِرِينَ، الَّذِينَ هاجَرُوا مِنْ مَكَّةَ، وَالْأَنْصَارَ، الَّذِينَ نَصَرُوهُ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ.

<sup>٥٣</sup>Immigration. 1. Dangerous. 2. Decided. 3. give[permission. 4. Perceive not. 5. "When the unbelievers drove him forth the second one of two, when the two were in the Cave, when he said to his companion, Sorrow not; surely God is with us" (9:40). 6. Recite poetry to him. 7. Moon, 8. Name of place. 9 Our duty to think. 10. The one who invoke a blessing upon with harmony of sound: 11. O! who envoy, sent to us, 12 You came with the matter we obey 13. You bestow honour upon. 14. O! the best Messenger. 15. Immigrants 16. Helpers

هاجرَ لِمَدِينَةِ مَعَ الْأَثْرَابِ  
مَعَ أَبِيهِ بَكْرٍ سَيِّدِ الْأَحْبَابِ

فِي غَارِ ثُورٍ زَاغَ الطَّلَابِ

عَنْهُمَا وَآبُوا شَرَّ إِيَابِ  
بِالْمَدِينَةِ:

رَحِبُوا بِهِمْ كُلَّ التَّرْحَابِ فَأَصْبَحَ لِإِسْلَامِ نَصَابِ  
بَنَى الْمَسْجَدَ وَالْمِحْرَابَ لِلصَّلَاةِ وَتَعْلِيمِ الْكِتَابِ

فَكَّ الْمُؤْمِنِينَ مِنَ الرِّقَابِ  
مِنْ قَيْدِ الشَّيْطَانِ النَّصَابِ

عَلَّمُهُمُ الْأَخْلَاقَ وَالْأَدَابَ  
وَكُلُّ مِنَا إِلَى اللَّهِ أَوَّابٌ

فَكُنْ مِنَ الْخَيْرِ كَسَابٌ  
مُؤْمِنًا بِاللَّهِ وَبِيَوْمِ الْحِسَابِ  
فَإِنَّ أَشَرَ النَّاسِ الْكَذَابُ قَلِيلُ الْأَدَبِ وَالْأَدَابُ  
لِلْمُؤْمِنِينَ خَيْرٌ مَسْتَطَابٌ لِلْكَافِرِينَ مِنَ النَّارِ ثِيَابُ  
لِلْمُؤْمِنَاتِ لِبْسُ الْحِجَابِ  
يُنْجِبُنَ لِلَّهِ خَيْرُ الْإِنْجَابِ  
فَالْتَزَمْ بِالصَّلَةِ وَالْأَدَابِ تَحِي سَلِيمًا مِنْ الْعَذَابِ  
أَجَبَ: إِلَى أَينَ هاجرَ الْمُسْلِمُونَ؟ مَتَّ بِدَأْ التَّارِيخُ الْمَهْرَبِيِّ؟  
مَاذَا تَرَكُوا؟ مَاذَا قَرَرَ الْكُفَّارُ؟ مَنْ أَخْبَرَهُ؟ مَنْ هاجرَ مَعَهُ؟  
أَيْنَ اخْتَبَأَ أَذْكَرَ الْآيَةَ؟ كَيْفَ اسْتَقْبَلَهُ أَهْلُ الْمَدِينَةَ؟ احْفَظْ  
النَّشِيدَ. مَاذَا بَنَى؟ مَنْ الْمَهَاجِرُونَ؟ مَنِ الْأَنْصَارِ؟ مَاذَا  
عْلَمُهُمْ؟ مَاذَا يَكْسِبُ الْإِنْسَانُ بِهَذِهِ الْحَيَاةِ؟ مَاذَا أَعْدَ اللَّهُ  
لِلْمُؤْمِنِينَ؟ وَمَا أَعْدَ لِلْكُفَّارِ؟ بِمَاذَا تَلتَزَمْ؟ لِمَاذَا تَلتَزَمُ بِالصَّلَةِ  
بِاللَّهِ وَالْأَدَابِ؟ مَاذَا يَنْجُبُ الْمُؤْمِنَاتِ؟ أَكْتَبْ وَاحْفَظْ وَتَرْجِمْ

<sup>٥٤</sup> 1. Seekers. 2. Return. 3. Origin: share. 4. Nicks. 5. Impostor. 6. Returning back. 7. Winning; gaining.. 8. Pleasant. 9. Veil. 10. Generate the excellent children

## الْمَعْرِكَةُ بَيْنَ الْهُدَى وَالضَّلَالِ ٥٥

التَّارِيخُ الْهِجْرِيُّ: بَدَأَ التَّارِيخُ الْهِجْرِيُّ اِعْتِبَارًا مِنْ هِجْرَةِ الرَّسُولِ بِتَارِيخِ ٢٢ سِبْطَمْبَرِ ٦٢٢ مِيلَادِيَ غَزْوَةُ الْخَنْدَقِ<sup>١٠</sup>: فِي شَوَّالٍ، سَنَةُ خَمْسَةٍ لِلْهِجْرَةِ. أَذِنَ اللَّهُ لِلْمُسْلِمِينَ أَنْ يُحَارِبُوا أَهْلَ مَكَّةَ الَّذِينَ ظَلَمُوهُمْ وَأَخْذُوا أَمْلَاكَهُمْ. إِنَّقْدِي الْجَمْعَانِ، عِنْدَ بَدْرٍ. كَانَ الْمُشْرِكُونَ ثَلَاثَةً أَضْعَافِ<sup>١١</sup>؛ إِنْتَصَرَ الْمُسْلِمُونَ وَأَسْرُوا، سَبْعِينَ رَجُلًا مِنْهُمْ.

غَزْوَةُ أُحُدٍ: خَرَجَ الْكُفَّارُ فِي مُنْتَصَفِ شَوَّالٍ؛ السَّنَةُ الثَّالِثَةُ لِلْهِجْرَةِ؛ لِيَنْتَقِمُوا مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَمُحَارَبَتِهِمْ عِنْدَ جَبَلِ أُحُدٍ قُرْبَ الْمَدِينَةِ. فِي الْبِدَايَةِ إِنْتَصَرَ

الْمُسْلِمُونَ وَفَرَّ الْمُشْرِكُونَ. تَرَكَ الْمُقَاتِلُونَ أَمَاكِنَهُمْ. عَادَ الْكُفَّارُ فَجَاءُهُ وَكَانَتْ لَهُمُ الْغَلَبةُ.  
غَزْوَةُ الْخَنْدَقِ: فِي شَوَّالٍ، سَنَةُ خَمْسَةٍ لِلْهِجْرَةِ.  
خَرَجَ الْأَحْزَابُ<sup>١٢</sup>، قَاصِدِينَ<sup>١٣</sup> الْمَدِينَةَ؛ لِيَقْضُوا عَلَى الْمُسْلِمِينَ. حَفَرَ الْمُسْلِمُونَ الْخَنْدَقَ حَوْلَ الْمَدِينَةِ حَتَّى لا يَدْخُلُوهَا. عَاوَنَ الْيَهُودُ الْكُفَّارَ. نَصَرَ اللَّهُ الْمُسْلِمِينَ؛ فَأَرْسَلَ عَاصِفَةً<sup>١٤</sup> عَلَى الْكَافِرِينَ فَرَدَّهُمْ: ﴿وَرَدَ اللَّهُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِغَيْظِهِمْ لَمْ يَنَالُوا خَيْرًا وَكَفَى اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ الْقِتَالَ وَكَارَ اللَّهُ قَوِيًّا عَزِيزًا﴾<sup>١٥</sup> الأَحْزَابُ<sup>١٦</sup>  
غَزْوَةُ بَنِي قُرَيْظَةِ: لَقَدْ خَانَ الْيَهُودُ الْعَهْدَ مَعَ الرَّسُولِ، وَسَاعَدُوا مُشْرِكِي مَكَّةَ. حَكْمُ عَلَيْهِمْ حَسَبَ شَرِيعَتِهِمْ<sup>١٧</sup>، بِالْقَتْلِ<sup>١٨</sup>. وَهَذَا مَا حَدَثَ مِنْ يَهُودٍ خَيْرٌ مِنْ خِيَانَةٍ لِلْعَهْدِ أَيْضًا وَمِنْ بَعْدِهِ.

<sup>٥٥</sup>The battle between The Guidance and Miss-guidance. 1. The battle of Badr. 2. Two groups. 3. Threefold. 4. Captured. 5. Revenge. 6. Obtain victory 7. Run away. 8. Sudden. 9. Victory. 10. Ditch. 11. Parties. 12 Aim to. 13. Strong wind 14. Jewish tribe. 15. According to Jewish law. 16. Peace treaty of 17. conquest of

صلح الحديبة: في ذي القعدة، سنة سنت لـ الهجرة. قصد الرسول والمؤمنون مكة للعمراء. منعهم الكفار. عقدوا الصلح لمدة عشر سنواتٍ. وأن يعودوا للعمراء السنة القادمة، وأن يعيدوا كل من يسلم إلى الكفار. أسلم الكثير؛ وآذوا الكفار؛ فطلبوها من الرسول أن يقبلهم ولا يعيدهم. ثم نقض الكفار الصلح؛ فكانت سبباً في فتح مكة.

فتح مكة: سار الرسول والمؤمنون إلى مكة وفتحوها سلماً ٢٠ رمضان، السنة الثامنة لـ الهجرة. حطموا الأصنام بالكعبة. عفوا عن الجميع وأسلموا «إذا جاء نصر الله والفتح ورأيت الناس يدخلون في دين الله أفوأ جاً فسبح بحمد ربك واستغفره إنه كان تواباً ﴿٣﴾» نصر الله لا يأتي إلا من بعد الجد فجد يوفقك الله

أجب: متى بدأ التاريخ الهجري؟ متى كانت غزوة بدر؟ لماذا سميت غزوة بدر؟ كم كان عدد المشركين؟ كم كان عدد المسلمين؟ من انتصر؟ لك أسر المسلمون من المشركين؟ متى كانت غزوة أحد؟ لماذا خرج الكفار لقتال المسلمين؟ أين التقو؟ أين يقع جبل أحد؟ من انتصر في البداية؟ لماذا ترك المسلمون أماكنهم. من عاد فجأة؟ لماذا غالب المشركون المسلمين؟ متى كانت غزوة الخنق؟ ماذا قصد الأحزاب؟ ماذا حفر المسلمون؟ ولماذا؟ من عاون اليهود؟ كيف انتصر المسلمون؟ لماذا كانت غزوة يبني قريظه؟ وغزو وخمير؟ متى كان صلح الحديبة؟ كم مدتة؟ ماذا اشترط الكفار؟ لماذا طلبوا إلغاء هذا الشرط؟ متى فتح مكة؟ كيف فتحت؟ هل عاقب الرسول الكفار؟ ترجم

﴿ قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ جَمِيعًا ﴾ الأعراف ١٥٨

كتَبَ الرَّسُولُ لِلْمُلُوكِ: مَلِكِ الرُّومِ، وَالْفُرْسِ،  
وَالْحَبْشَةِ، وَمِصْرَ؛ لِيُلْعَنُهُمْ رِسَالَةُ اللَّهِ لَهُمْ.

حَجَّةُ الْوَدَاعِ: فِي السَّنَةِ الْعَاشرَةِ حَجَّ الرَّسُولُ  
وَالْمُؤْمِنُونَ. وَعَظَهُمْ وَأَرْشَدَهُمْ بِمَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ.

نَزَّلَتْ آخِرُ آيَةٍ عَلَى الرَّسُولِ فِي جَبَلِ عَرَفَاتِ: ﴿ الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتَمَّتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ  
لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا ﴾ المائدة ٢٤ بِهَا تَمَ شَرُعُ اللَّهِ وَبَيَانِ سُنْنَتِهِ

وَفَاهُ الرَّسُولُ: تُوفِيَ في ١٢ رَبِيعِ الْأَوَّلِ، سَنَةً ١١  
هِجْرِيٍّ؛ الْمُوَافِقُ ٧٣٢ مِيلَادِيٍّ، وَعُمُرُهُ ٦٣ سَنَةً.

كانَ لَا يَمْلِكُ شَيْئًا لِيُورِثُهُ؛ وَرَثَ كِتَابَ اللَّهِ وَسُنْنَتَهُ  
لِلْمُسْلِمِينَ، وَالثَّوَابُ عِنْدَ اللَّهِ لِلْمُؤْمِنِينَ الْمُحْسِنِينَ  
أَثْنَاءَ مَرَضِهِ طَلَبَ الرَّسُولُ مِنْ أَبِيهِ بَكْرٍ أَنْ يُصَلِّي  
بِالْمُسْلِمِينَ ثُمَّ بَايَعُوهُ خَلِيفَةَ الْمُسْلِمِينَ، مِنْ بَعْدِهِ.  
سُنْنَةُ الرَّسُولِ: مَا قَامَ بِهِ الرَّسُولُ مِنْ أَعْمَالٍ أَوْ قَوْلٍ  
"حَدِيثٌ" تُسَمَّى سُنْنَةً، وَكُلُّ مُسْلِمٍ يَتَبعُهَا.

أجب: من أمر أن تكون دعوة الإسلام عامة لجميع الناس؟ من كتب الرسول ليبلغهم رسالة الله لهم؟ متى كانت حجة الوداع؟ ما هي آخر آية نزلت بالقرآن؟ متى نزلت؟ أين نزلت؟ متى توفي الرسول؟ كم كان عمره؟ ماذا كان يملك؟ ماذا ورث؟ من صلى بالمسلمين أثناء مرضه؟ من صار خليفة المسلمين بعد وفاة الرسول؟ ما هي السنة؟ ماذا تسمى أقواله؟ ترجم

<sup>٥٦</sup> The mission for all mankind. 1. Forwell pilgrimage. 2. This day, I have perfected your religion for you, completed My favour upon you, and have chosen for you Islam as your religion. 3. Caliph of

نَصْرَهُ اللَّهُ بِبَدْرٍ وَالْأَحْزَابِ  
فَتَحَّ مَكَّةَ فَآمَنَ الْأَثْرَابِ

طَهَّرَ الْكَعْبَةَ مِنَ الْأَرْبَابِ  
أَنْذَرَ الْكُفَّارَ وَأَهْلَ الْكِتَابِ

إِنْتَشَرَ الدِّينُ بَيْنَ الْأَعْرَابِ  
فِي كُلِّ مَكَانٍ لَهُ أَصْحَابِ

أَصْحَابُ اللَّهِ هُمُ الطُّلَابِ

لِدِينِ اللَّهِ الْحَقِّ وَالصَّوَابِ

هَذَا مَا اخْتَارَهُ الْوَهَابِ  
لِخَلْقِهِ لِيَرْتَقُوا بِالْأَسْبَابِ

كُلٌّ إِلَى اللَّهِ مُكَرَّهٌ أَوَابٌ وَعِنْدَ اللَّهِ فَصْلُ الْخِطَابِ  
لَا تَكُنْ لَعْوَابًا عَنْهُ لَعَابٌ مَعَ الْأَشْرَارِ مِنَ الْأَثْرَابِ  
فَإِذْقِ اللَّهُ قَبْلَ حُكْمِ الْحِسَابِ  
مَنْ ضَلَّ لَهُ مِنْ اللَّهِ الْعِقَابِ  
فَالْتَّرَمُ بِالصَّلَاةِ بِالْمِحْرَابِ  
مَعَ مَنْ خَرَّ رَاكِعاً وَأَنَابَ  
ذَلِكَ خَيْرٌ وَحُسْنُ مَآبٍ إِلَى اللَّهِ مَعَ أُولَئِي الْأَلْبَابِ  
وَالنَّبِيُّ الْأَمِيُّ<sup>١</sup> وَالْأَصْحَابُ  
وَمَنْ قَبِيلَهُ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ  
تِلْكَ رِسَالَةُ اللَّهِ التَّوَابِ<sup>٢</sup> لِخَلْقِهِ لِيَرْتَقُوا بِالْأَسْبَابِ  
أَجَبَ: مَنْ نَصَرَ دِينَهُ؟ أَيْنَ انتَشَرَ الإِسْلَامُ؟ مَنْ طَلَبَ  
اللَّهُ؟ كَيْفَ يَرْتَقِي إِلَيْهِ إِنْسَانٌ؟ مَنْ يَلتَزِمُ بِالصَّلَاةِ  
بِالْمَسْجِدِ؟ مَعَ مَنْ يَكُونُ؟ أَكْتُبْ وَاحْفَظْ وَتَرْجِمْ .

<sup>٥٧</sup> 1. Seeker of guidance. 2. The right religion. 3. Chosen by the Provider. 4. Ascend to God with means of cause and effect of spiritual teaching 5. Every one returns to God unwillingly, God has the saying the truth and right judgement . 6. Punishment. 7. It means in the Mosque. 8. Fall dawn in adoration; prostration, and Repent, from his sins. 9. Return back. 10. With those intelligent. 11. Illiterate Prophet. 12. The message of God who accept repentance.

## سُنَّةُ الرَّسُولِ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ<sup>٥٨</sup>

قصَّ اللَّهُ عَلَيْنَا سُنَّتَهُمْ لِلتَّفْكِيرِ  
الْعِبْرَةُ فِي سُنَّةِ اللَّهِ الْقَدِيرِ

فِي خَلْقِهِ حِكْمَةُ التَّقْدِيرِ، لِنَتَدَبَّرَ فِي دِينِنَا خَيْرَ تَدْبِيرِ،

إِبْتِاعَادُ عَنِ الْكُفْرِ وَالتَّكْفِيرِ،

وَيَشَرِّنَا بِنَعْمَهِ خَيْرٍ بَشِيرِهِ،

يُنْذِرُنَا كَمَا أَنْذَرَ كُلَّ نَذِيرٍ،

لِنُحَقِّقَ فِي دِينِنَا الْمَصِيرِ،

أَلَا نَكُونَ لِلشَّيْطَانِ نَصِيرِهِ،

وَلَا نَكُونُ لَهُ وَلِلَّهِ أَسِيرُهُ،  
أَخْرَجَ آدَمَ بِنُصْحِهِ الشَّرِّيرِ<sup>١٠</sup>،  
مِنْ جَنَّةِ الْخَلْدِ لَيْسَ لَهَا نَظِيرٌ<sup>١١</sup>،  
عَصَى آدَمُ رَبَّهُ بِشَيْءٍ صَغِيرٍ  
وَأَتَّبَعَ هَوَاهُ بِشَيْءٍ يَسِيرٍ<sup>١٢</sup>،  
نَعْصِي اللَّهَ بِالصَّغِيرِ وَالْكَبِيرِ  
وَنَبْرُرُ أَهْوَاءِنَا كُلَّ تَبْرِيرٍ<sup>١٣</sup>، وَنَفْكُرُ بِهَا كُلَّ التَّفْكِيرِ  
أَكَلَ التُّفَاحةَ فَكَانَ التَّقْدِيرُ<sup>١٤</sup>،  
نَأْكُلُ مِنْ حَرَامٍ فَيَا لَتَّهْذِيرِ<sup>١٥</sup>،  
صَبَرَ نُوحٌ سِينِينَ بِالْتَّبْشِيرِ<sup>١٦</sup>، فَلَا نَصْبِرُ لِدَعْوَةِ الصَّغِيرِ  
هُودٌ عَقْرُوا زَوْجَ الْبَعِيرِ فَحَقَّ بِهِمْ عَذَابٌ عَسِيرٌ<sup>١٧</sup>،  
نَعْصِي اللَّهَ حَتَّى الْفَقِيرِ وَالْمَظْلُومُ بِاللَّهِ يَسْتَجِيرِ<sup>١٨</sup>،  
هَدَى اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ بِالْتَّفْكِيرِ

<sup>٥٨</sup> Teaching of God: By the way of the prophets and their teaching ,we understand the rules of God. 1. The lesson 2. In His creation the wisdom of decree 2. We consider in our religion the best consideration or management 4. To make others unbelievers. 5. Give good news. 6 Warner 7.Self-determination 8. Helper 9. Prisoner of desires 10 Wicked advice 11. Nothing like it 12. Small things. 13. Make our desires justifiable 14. God decree 15. Warning .16.Preaching 17 Harsh punishment 18. Seek protection from unjust 19 the bloom of face 20 Hell fire 21. Sacrifices 22. Miserable action 23. Bitterness punishment 24. Insight and consideration 25. Enlightened the mind. 26. Calm; comfortable life.

فِي خَلْقِ اللَّهِ الْعَلِيِّ الْقَدِيرِ

رَمَوْهُ بِنَارٍ لَيْسَ لَهَا نَظِيرٌ أَخْرَجَهُ مِنْهَا بِوَجْهٍ نَضِيرٍ.<sup>١٩</sup>  
نَرْمِي أَنفُسَنَا بِنَارِ السَّعِيرِ.<sup>٢٠</sup>

كَفَرَاشٍ يَحْتَرِقُ وَلَا يَسْتَجِيرُ

إِبْرَاهِيمُ ضَحَى بِأَبْنَيِ الصَّغِيرِ<sup>٢١</sup>  
وَلَا نُضَحِّي بِالشَّيْءِ الْيَسِيرِ

وَقَوْمٌ لُوطٌ بَعَمَلِهِمُ الْحَقِيرِ<sup>٢٢</sup>

يُقْلِدُهُمْ كُلُّ مَنْ هُوَ شَرِيرٌ

وَيَحِقُّ عَلَيْهِمْ عَذَابٌ مَرِيرٌ<sup>٢٣</sup>

وَفِي الْآخِرَةِ عَذَابُ السَّعِيرِ

فَكَرَامَةُ الْإِنْسَانِ لَهَا تَقدِيرٌ

وَسَنَةُ اللَّهِ بَصِيرَةٌ وَتَبَصِيرٌ<sup>٢٤</sup>

فَأَبْصِرْ نُورَ اللَّهِ وَبِهِ تَسْتَنِيرٌ<sup>٢٥</sup>

طَرِيقَ حَيَاةٍ تَكُونُ بِهَا قَرِيرٌ<sup>٢٦</sup>

سَنَةُ الرُّسُلِ مِنْ سَنَةِ الْبَصِيرِ لِيُبَصِّرَنَا بِطَرِيقِهِ الْمُسْتَنِيرِ  
أَبْصِرْ وَكُنْ بِحَقِّ اللَّهِ بَصِيرٌ يُبَصِّرُكَ بِأَحْكَامِهِ الْبَصِيرِ  
الْخِبْرَةُ بِحَاجَةٍ لِدَعْمِ الْخَبِيرِ لِتَبَصِّرَ نُورَ الْحَقِّ الْمُنِيرِ  
أَجْبٌ: مَا هِيَ سَنَةُ اللَّهِ وَسَنَةُ الرَّسُلِ؟ مَاذَا أَخْبَرْنَا بِسَنَةِ  
الرَّسُلِ؟ لَنْ يَتَعَدَّ عَنْ مَاذَا؟ يَشْرُنَا بِمَاذَا؟ وَيَنْذِرُنَا بِمَاذَا؟ لَنْ يَحْقِّقَ  
مَاذَا؟ مَنْ أَخْرَجَ آدَمَ مِنَ الْجَنَّةِ؟ بِمَاذَا عَصَى آدَمَ رَبِّهِ؟ بِمَاذَا  
نَحْنُ نَعْصِي رَبِّنَا؟ كَيْفَ نَبْرُرُ لِأَنفُسَنَا الْمَعَاصِي؟ مَاذَا أَكَلَ  
آدَمُ؟ مَاذَا نَحْنُ نَأْكُلُ مَا حَرَمَ اللَّهُ؟ أَوْ نَحْصُلُ عَلَى النَّقْودِ  
الَّتِي نَشْتَرِي بِهَا الْأَكْلَ؟ كَمْ صَبَرَ نُوحٌ؟ كَمْ نَصَبَرَنَا  
عَلَى طَاعَةِ اللَّهِ؟ مَاذَا عَمِلَ قَوْمُ صَالِحٍ؟ مَاذَا حَقَّ عَلَيْهِمْ؟  
كَيْفَ نَعْصِي اللَّهُ؟ كَيْفَ اهْتَدَى إِبْرَاهِيمَ؟ هَلْ نَصَبَرَ كَمَا  
صَبَرَ؟ كَيْفَ أَخْرَجَهُ اللَّهُ مِنَ النَّارِ؟ مَا عَمِلَ قَوْمُ لُوطٍ؟ مَا  
سَنَةُ اللَّهِ فِي خَلْقِهِ؟ مَنْ يَرَى سَنَةَ اللَّهِ وَيَبْصُرُهَا؟ تَرْجِمْ

فِي صَبَرِ يُوسُفَ الصَّغِيرِ مَوْعِظَةٌ لِكُلِّ حَبِيرٍ وَبَصِيرٍ  
كَادُوا بِهِ وَالْكَيْدُ لَهُ تَدْبِيرٌ  
وَكُلُّ إِنْسَانٍ يَكِيدُ بِالْتَّدْمِيرِ  
لِمَا وَصَّى بِهِ مِنَ التَّعْمِيرِ، مِنْ حَقٍّ وَعَدْلٍ وَتَبْشِيرٍ.  
فِي مَرَضِ أَيُوبَ لَهُ نَظِيرٌ، شِفَاءٌ بَعْدَ احْتِبَارِ الْخَبِيرِ،  
فَالْمَرَضُ نِعْمَةُ اللَّهِ الْقَدِيرِ  
لِنُفَكِّرَ بِخَلْقِنَا وَإِلَيْهِ الْمَصِيرِ،  
وَنَتَّبِعَ سُنَّةَ كُلِّ نَبِيٍّ شَهِيرٍ.

بِرِسَالَةٍ تُوحِي لَنَا بِالْتَّفَكِيرِ<sup>١٠</sup>  
سُنَّةُ اللَّهِ بَصِيرَةٌ لِلْمُؤْمِنِ وَتَبَصِيرٌ<sup>١١</sup>  
لِمَنْ أَرَادَ الْحَيَاةَ وَبِاللَّهِ يَسْتَجِيرُ<sup>١٢</sup>  
وَفِي مُوسَى نَجَاةٌ لَهُ بِالْتَّقْدِيرِ  
مِنَ الْغَرَقِ وَالْمَوْتِ وَالتَّدْمِيرِ  
مِنْ بَطْشِ فِرْعَوْنَ الشَّرِيرِ أَلْقَاهُ بِالْيَمِّ لِيَكُونَ الْخَبِيرُ<sup>١٣</sup>  
لِكُلِّ كَافِرٍ جَبَارٍ عَسِيرٍ لِيُغُوِيَ نَفْسَهُ ثُمَّ الْعَشِيرُ<sup>١٤</sup>  
وَفِي جَدَالِ مُوسَى الْمَرِيرِ  
لِقَوْمِهِ لِتَرْكِ الْهَوَى بِالْتَّطْهِيرِ<sup>١٥</sup>  
سُلَيْمَانُ مِنْ بَعْدِهِ بَشِيرٌ وَآيَةٌ لَهُ الْهُدْهُدُ كَالسَّفِيرُ<sup>١٦</sup>  
نَعَمْ أَنْعَمَهَا عَلَيْهِمْ لِلتَّذْكِيرِ  
تَحرَّرُوا مِنْهَا، وَتَرَكُوا التَّطْهِيرِ  
فَأَرْسَلَ عِيسَى لَهُمْ النَّذِيرَ

<sup>٥٩</sup> The law of God in the nature of human is the same; before and after. 1. Admonition 2. They did a plot against him. 3. Destroying 4. Spiritual construction. 5. Preaching 6. Similar. 7. The Aware 8. The destiny 9. Popular 10. Inspired with thought. 11. Enlighten the insight 12. Seek protection. 13. To tell by the experience 14. Tribe; family 15. To leave their desires by purifying their inner-self 16. Ambassador 17. Free themselves from God's commandment 18. Warning 19. The Warner; Muhammad. 20 Victory and support 21. Alter or deviation. 22 To result in destruction. 23 to correct the criterion of religions 24. Life of purification 25. light of true faith from the light of the Qur'an.

قَالُوا مَا أَنْتَ الْمَسِيحُ الْبَشِيرُ  
مَنْ آمَنَ بِهِ أَتَاهُمُ التَّحْذِيرٍ<sup>١٨</sup>  
مِنْ هَوَى الشَّرِكِ الْعَسِيرِ

قَالَ يَأْتِي مِنْ بَعْدِي النَّذِيرٍ<sup>١٩</sup>  
وَدِينُ اللَّهِ لَهُ نُصْرَةٌ وَنَصِيرٌ<sup>٢٠</sup>

يُخَلَّدُ بِلَا تَحْرِيفٍ وَتَحْوِيرٍ<sup>٢١</sup>  
مَنْ ضَلَّ عَنْهُ فَمَآلُهُ لِلتَّدْمِيرِ<sup>٢٢</sup>

كُلُّ قَصَّ لَنَا عَنْهُمْ لِلتَّفْكِيرِ  
بِاللَّهِ الْعَلِيِّ السَّمِيعِ الْبَصِيرِ

كُلُّ مِنْهُمْ مِنَ اللَّهِ لَنَا سَفِيرٌ  
إِلَى خَلْقِهِ لِيَصَّحِّحُوا الْمَعَابِيرِ<sup>٢٣</sup>

فِي دِينِ اللَّهِ حَيَاةُ التَّطْهِيرِ<sup>٢٤</sup>  
مِنْ كُلِّ شِرِكٍ وَبِاللَّهِ نَسْتَجِيرُ

لِنَعُودَ إِلَيْهِ بِوَجْهٍ مُسْتَنِيرٍ بِنُورِ إِيمَانٍ لَيْسَ لَهُ نَظِيرٌ  
نُورُ الإِيمَانِ بِقُرْآنٍ مُنِيرٍ يُنِيرُ الرُّوحَ وَالْعَقْلَ الْبَصِيرَ  
أَجْب: كَيْفَ صَبَرَ يُوسُفُ؟ لَمَّا قَصَ اللَّهُ عَلَيْنَا قَصْتَهُ؟ سِيرَتَهُ؟  
سِنْتَهُ؟ مَنْ كَادَ بِهِ؟ مَا هُوَ كِيدُ الْإِنْسَانِ؟ مَاذَا يَخْرُبُ  
الْإِنْسَانِ؟ لَمَّا سِيرَ؛ سِنَةُ أَيُوبُ؟ لَمَّا دَرَسَ نَعْمَةً؟ مَا هِيَ  
سِنَةُ اللَّهِ لِلْمُؤْمِنِ؟ مَا هِيَ سِيرَةُ سِنَةِ مُوسَى؟ كَيْفَ نَجَاهَ  
اللَّهُ؟ مَنْ جَادَلَ مُوسَى بَعْدَ فَرْعَوْنَ؟ لَمَّا أَكْثَرَ مِنْ ذِكْرِ  
جَدَاهُمْ؟ لَمَّا كَانَ الْإِنْسَانُ أَكْثَرَ شَيْءًا جَدَلًا؟ مَنْ مَاذَا  
يَحْذِرُنَا اللَّهُ؟ مَاذَا كَانَ الْهَدْهُدُ؟ مَا سِنَةُ سَلِيمَانَ وَدَاؤُدُّ؟ مَنْ  
أَرْسَلَ اللَّهُ عِيسَى؟ مَاذَا قَالُوا لَهُ؟ مَاذَا حَدَثَ لِمَنْ آمَنَ بِهِ؟  
مَاذَا بَشَرَ عِيسَى؟ مَا هُوَ دِينُ اللَّهِ؟ لَمَّا قَصَ سِيرَتَهُمْ  
سِنَتَهُمْ؟ مَنْ هُمْ سَفَرَاءُ اللَّهِ لَخْلُقِهِ؟ مَاذَا بَدَّ دِينُ اللَّهِ؟ إِلَى أَيْنَ  
نَعُودُ؟ مَاذَا يَعْمَلُ نُورُ اللَّهِ؟ مَعَ نُورِ الْقُرْآنِ؟ وَنُورِ الإِيمَانِ؟  
احْفَظْ وَاكْتُبْ وَتَرْجِمْ.

## الْحَدِيثُ

٦٠

الْحَدِيثُ مَا قَالَهُ الرَّسُولُ مُحَمَّدٌ ﷺ أَوْ أَقْرَأَ عَمَلاً  
مَا نَذْكُرُ بَعْضًا مِنْهَا لِتَتَعَظِّمَ بَيَانُ الْحِكْمَةِ؛ قَالَ ﷺ:  
"إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَاتِ وَإِنَّمَا لِكُلِّ اِمْرَئٍ مَا نَوَى" .  
"مَنْ عَمِلَ عَمَلاً لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ" .  
"الدِّينُ النَّصِيحةُ" قُلْنَا: لِمَنْ؟ قَالَ ﷺ: لِلَّهِ،  
وَكِتَابِهِ، وَرَسُولِهِ، وَلِائِمَةِ الْمُسِلِمِينَ وَعَامَّتِهِمْ" .  
"دَعْ مَا يَرِيُّكَ إِلَى مَا لَا يَرِيُّكَ" .

"لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّى يُحِبَّ لِأَخِيهِ مَا يَحِبُّ  
لِنَفْسِهِ" . الْخَلْقُ عِيَالُ اللَّهِ أَحَبُّهُمْ إِلَيْهِ أَنْفَعُهُمْ لِعِيَالِهِ.  
"مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَيَقُولْ خَيْرًا أَوْ  
لَيَصُمْتُ" .  
"إِتَّقِ اللَّهَ حَيْثُمَا كُنْتَ، وَأَثْبِعِ السَّيِّئَةَ الْحَسَنَةَ  
تَمْحُها، وَخَالِقَ النَّاسَ بِخُلُقِ حَسَنٍ" .  
"إِذَا لَمْ تَسْتَحِ فَاصْنَعْ مَا شِئْتَ" .  
"الْبَرُّ حُسْنُ الْخُلُقِ، وَالْإِثْمُ مَا حَاكَ فِي صَدْرِكِ  
وَكَرِهْتَ أَنْ يَطْلُعَ عَلَيْهِ النَّاسُ" .  
"لَا ضَرَرَ وَلَا ضِرَارٌ" .  
"لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّى يَكُونَ هَوَاهُ تَبَعًا لِمَا جِئْتَ بِهِ" .  
احفظ الأحاديث اكتب كل حديث واشرح معناه كما  
فهمت من شرح المدرس وترجم والله الموفق

<sup>٦٠</sup> The Hadith: What the Prophet said or approved. We chose the following from 40 Hadiths. 1. Actions judged by intention and everyone shall have according to his intention. 2. Who does any deeds which not within our practice will be rejected. 3. Religion is sincerity! We said: To whom? He said: 'Sincerity' To Allah and His Book, and His Messenger, and to the leaders of the Muslims and their common folk. 4. Leave that which makes you doubt for that which does not make you doubt. 5. None of you [truly] believers, until he loves for his brother what he loves for himself. 6. Who believes in Allah and the Last Day; either speak good or keep silent. 7. Be conscious Allah wherever you are, and follow up a bad deed with a good one; it will wipe it out, and behave well towards people. 8. If you feel no shame, [of doing bad] then do as you wish. 9. Virtue is good Moral and the sin is that which wavers in your mind and you dislike people finding out about. 10. There should be neither harming nor reciprocating harm; you should forgive. 11. None of you believers until his inclination is in accordance with what I have brought.

سِيرَةُ مُحَمَّدٍ مِنْ سُنَّةِ اللَّهِ لِخَلْقِهِ ٦١  
 أَرْسَلَ اللَّهُ مُحَمَّدًا الْبَشِيرَ  
 لِلْمُؤْمِنِينَ بِاللَّهِ وَلِكُلِّ خَبِيرٍ  
 خَاتَمُ الْمُرْسَلِينَ لِلنَّاسِ نَذِيرٌ  
 يُنذِرُهُمْ مِنْ عَذَابِ السَّعِيرِ

سُنَّةُ النَّبِيِّ السَّرَاجُ الْمُنِيرِ  
 وَالْعَمَلُ بِهَا لِقُرْآنِ تَفْسِيرِ  
 الْقُرْآنُ نُورُ الْعَلِيِّ الْقَدِيرِ  
 تَرْجَمَتْهُ سُنَّةُ نَبِيِّهِ لِكُلِّ بَصِيرٍ

خَاتَمُ رِسَالاتِ اللَّهِ الْبَصِيرِ.  
 خَتَمَ دِينَهُ بِالْقُرْآنِ الْمُسْتَنِيرِ  
 خَتَمَهُ لِيَحْفَظَهُ مِنَ التَّزْوِيرِ.  
 وَمِنْ أَهْوَاءِ كُلِّ مُعْتَدِلِ شَرِيرِ  
 فَمَنْ زَاغَ حَاوَلَ التَّحْوِيرَ.  
 وَحَادَ عَنِ الْمَنْهَجِ الشَّهِيرِ.  
 دِينُ اللَّهِ خَالِدٌ بِكُلِّ الْمَعَايِرِ.  
 لِيَحْيَا خَالِدًا فِي دُنْيَا الْتَّكْفِيرِ.  
 مِنْ أَتَبَاعِ الشَّيْطَانِ الشَّرِيرِ  
 وَحِزْبِهِ كُلِّ عَلَى هَوَاهُ يَسِيرٌ.  
 قُدُّمًا لِجَهَنَّمَ وَبَعْسَ الْمَصِيرِ.  
 يَتَّبِعُونَهُ وَهُمْ مَعْهُ بِلَا تَفْكِيرٍ  
 فِي دِينِ اللَّهِ لَيْسَ لَهُ نَظِيرٌ

<sup>٦١</sup> The rules of the sealed Messenger. 1. Hell of fire 2. Shining lamp. 3. The Sunnah is the translation of the Qur'an. 4. Understand, 5. The All seeing. 6. Forge; falsify, 7. Alter. 8. Well-known. 9. The eternal religion has all the standard measure; criterion.. 10. World of disbelieve. 11. Party of Satan, every one follow his own evil desires 12. Miserable end. 13. They inherited with legend; myth 14. Purify from evil act of Satan; the bitterness enemy. 15. Spiritual developments 16. Supported by an inspiration of the All power. 17. Development. 18. Change. 19. Has no similar. 20. Alter, deviation. 21. With warning. 22. A dangerous wrong 23. Hardship account; punishment. 24. Respect. 25. Who has insight. 26 Be the best expert in certainty of God

بَيْنَ أَدِيَانٍ وَرِثُوهَا بِأَسَاطِيرٍ<sup>۱۰</sup>

كُفْرٌ يُورَثُ بَدْوِنِ تَفْكِيرٍ

مِنَ الْجَاهِلِ الْكَبِيرِ لِلصَّغِيرِ

نِعْمَةُ اللَّهِ لِمَنْ أَرَادَ التَّطْهِيرِ

مِنْ رِجْسِ الشَّيْطَانِ الْمَرِيرِ<sup>۱۱</sup>

عِمَارَةُ الرُّوحِ خَيْرُ التَّعْمِيرِ<sup>۱۲</sup>

بِرُوحٍ مِنَ الْعَلِيِّ الْقَدِيرِ<sup>۱۳</sup>

لِمَنْ أَرَادَ لِرُوحِهِ التَّطْوِيرِ<sup>۱۴</sup>

بِالْعَمَلِ وَبِنُورِ اللَّهِ يَسْتَنِيرُ

ظُلْمَةُ الْكُفْرِ وَمِنْهَا التَّغْيِيرِ<sup>۱۵</sup>

لِقُدْرَةِ الْعَقْلِ عَلَى التَّفْكِيرِ

كُلُّ يَعْتَقِدُ أَنَّهُ بِدِينِهِ بَصِيرٌ

وَهَوَاهُ إِلَهُهُ لَيْسَ لَهُ نَظِيرٌ<sup>۱۶</sup>

يُوحِي لِهِ الشَّيْطَانُ بِالْتَّزْوِيرِ<sup>۱۷</sup>

لِدِينِ اللَّهِ حَتَّى أَضَلَّ الْكَثِيرِ

كُنْ عَلَى حَذَرٍ بِالْتَّحْذِيرِ<sup>۱۸</sup> مِنْ فِكْرِ الْكُفْرِ وَالْتَّكْفِيرِ

وَإِنَّ الشَّرْكَ لَظُلْمٌ خَطِيرٌ<sup>۱۹</sup> لِلرُّوحِ فِي نِهايَةِ الْمَصِيرِ

الْكَافِرُ لَهُ حِسَابٌ عَسِيرٌ<sup>۲۰</sup> وَالْمُؤْمِنُ يَلْقَاهُ بِالْتَّقْدِيرِ<sup>۲۱</sup>

فَاخْتَرْ لِنَفْسِكَ يَا بَصِيرٌ<sup>۲۲</sup> وَبِحَقِيقَةِ اللَّهِ خَيْرٌ خَبِيرٌ<sup>۲۳</sup>

أَجْبٌ: مَنْ هُوَ خَاتَمُ الْمَرْسِلِينَ؟ بِمَاذَا يَيْشِرُ وَيَنْدِرُ؟ مَا هِيَ

السُّنَّةُ؟ مَا ترْجِمةُ الْقُرْآنِ مِنَ النَّظَرِيِّ إِلَى الْعَمَليِّ؟ لِمَاذَا حَفَظَهُ

اللَّهُ؟ بِمَاذَا خَتَمَ اللَّهُ دِينَهُ؟ مَاذَا يَعْمَلُ أَتَبَاعُ الشَّيْطَانِ؟ وَمَاذَا

يُوحِي لِأَتَبَاعِهِ؟ كَيْفَ يُورِثُ الْكُفْرَ مِنَ الْكُبَارِ إِلَى الصَّغَارِ؟

لِمَاذَا الدِّينِ نِعْمَةٌ مِنَ اللَّهِ؟ لِمَاذَا ظَلْمَةُ الْكُفْرِ ظَلْمَةُ الْفَكْرِ؟ مَا

تَكُونُ عَلَى حَذَرٍ؟ مَا الشَّرْكُ؟ مَاذَا أَعْدَ اللَّهُ لِلْكَافِرِ وَلِلْمُؤْمِنِ؟

مَاذَا تَخْتَارُ لِنَفْسِكَ وَمِصِيرِكَ؟ مَا هُوَ الْهَدْفُ مِنَ الْحَيَاةِ؟

اَكْتُبْ وَاحْفَظْ وَتَرْجِمْ وَشَكِّرَا

# المَوْضُوعاتُ

- ٢٨ - موسى في مدين    ٢٩ - سيرته من سنة الله خلقه  
٣١ - سيرته من سنة الله خلقه    ٣٠ - هارون  
٣٢ - داود وسليمان    ٣٣ - سيرته من سنة الله خلقه  
٣٤ - إلياس وإليشع    ٣٥ - سيرته من سنة الله خلقه  
٣٦ - إدريس ذو الكفل    ٣٧ - سيرته من سنة الله خلقه  
٣٩ - سيرته من سنة الله خلقه    ٤٠ - يونس  
٤١ - سيرته من سنة الله خلقه    ٤٢ - زكريا ويحيى  
٤٢ - سيرته من سنة الله خلقه    ٤٣ - عيسى  
٤٤ - سيرته من سنة الله خلقه    ٤٥ - عيسى  
٤٧ - سيرته من سنة الله خلقه    ٤٦ - محمد  
٤٩ - سيرته من سنة الله خلقه    ٤٨ - البعثة  
٥٠ - الجهر بالدعوة    ٥١ - التعذيب    ٥٢ - الهجرة  
٥٤ - سيرته من سنة الله خلقه    ٥٥ - الغزوات  
٥٦ - الدعوة عامّة    ٥٧ - ٥٨ - سيرته من سنة الله خلقه  
٥٩ - سيرة الرسل    ٦٠ - الحديث    ٦١ - سيرته

- ١ - الأنبياء والرسل    ٢ - سيرة الأنبياء سنة الله خلقه  
٤ - آدم    ٤ - سيرته من سنة الله خلقه  
٦ - نوح    ٦ - سيرته من سنة الله خلقه  
٧ - هود    ٨ - سيرته من سنة الله خلقه  
٩ - صالح    ١٠ - سيرته من سنة الله خلقه  
١١ - إبراهيم    ١٢ - سيرته من سنة الله خلقه  
١٣ - إسماعيل    ١٤ - سيرته من سنة الله خلقه  
١٥ - إسحاق ويعقوب    ١٦ - سيرته من سنة الله خلقه  
١٧ - لوط    ١٨ - سيرته من سنة الله خلقه  
١٩ - يوسف    ٢١ - سيرته من سنة الله خلقه  
٢٢ - أئوب    ٢٢ - سيرته من سنة الله خلقه  
٢٤ - شعيب    ٢٥ - سيرته من سنة الله خلقه  
٢٦ - موسى    ٢٧ - سيرته من سنة الله خلقه